



消除对妇女一切形式歧视公约

Distr.

GENERAL

CEDAW/C/ITA/2

1 November 1996

CHINESE

ORIGINAL: FRENCH

消除对妇女歧视委员会

审议缔约国根据《消除对妇女一切形式
歧视公约》第18条提出的报告

缔约国的第二次定期报告

意大利*

* 关于意大利政府提交的初步报告，见CEDAW/C/5/Add.62；关于委员会对它的审议，见CEDAW/C/SR.172和178及《大会正式记录，第四十六届会议，补编38》(A/46/38)，第43-83段。

目 录

	页 次
导言	8
1) 政治结构	8
A) 立法措施	8
国际及共同体活动	8
国内活动	9
B) 政治事件	15
2) 意大利批准的国际劳工组织主要公约	31
3) 欧洲委员会	31
4) 共同体已通过或正在通过的主要文件	34
第1条 歧视的概念	36
第2条 消除对妇女歧视的政策	37
2.1. 宪法的平等原则	37
2.2. 实施平等原则的法律	37
2.3. 对妇女权利法律保护和管辖监督	38
2.4 - 2.5. 为避免对妇女的歧视并促使公共当局和组织履行这一义务 而采取的措施	39
2.6. 修改或废除歧视性法律、习俗或惯例	40
2.7. 废除刑法的歧视规定	47
第3条 发展和提高妇女地位	50

目 录 (续)

	页 次
第4条 暂行措施和保护母性	57
4.1. 暂行措施	57
4.2. 保护母性的措施	58
第5条 国家为改变歧视妇女的文化模式而采取的行动	60
第6条 打击贩卖妇女和强迫妇女卖淫以进行剥削	61
第7条 参与公众事务和政治事务	69
7.1. 积极和消极的选民	69
7.2. 担任公职	70
7.3. 公共行政部门中男女的机会均等	74
第8条 妇女在国际上参与代表本国的工作	84
第9条 国籍问题	86
第10条 教育领域内的男女平等问题	87
第11条 男女就业平等	151
11.1. 积极行动	154
11.2. 独立劳动领域中的积极行动	157
11.3. 工作场所的性骚扰	158
11.4. 保障不受解雇	159
11.5. 合同的演变	161
11.6. 劳动力市场的演变	161
第12条 在保健方面对妇女的保护	183

目 录 (续)

	页 次
第13条 消除在经济和社会生活其它方面对妇女的歧视	190
13.1. 领取赡养费的权利	190
13.2. 获得贷款的机会	191
13.3. 体育活动	192
第14条 农业妇女就业问题	195
14.1. 劳动力	197
A) 发展情况	197
B) 劳动强度	198
14.2. 在农业企业中妇女的法律地位及获得信贷机会	199
第15条 法律面前男女平等	201
第16条 在有关婚姻和家庭关系的各种事务上的平等	203
16.1. 有利于妻子的刑事保护的各个方面	206

实现男女平等及机会均等国家委员会同外交部联合国局合作，编写了意大利政府实施 1979 年联合国消除对妇女一切形式歧视公约的第二份报告。

这份按照联合国为所有国家规定的格式编写的报告，使我们能评价在意大利生活的各方面，从体制到司法并按照每个领域的情况，意大利妇女在 1991-1992 年期间所走过的道路。人们看到在立法领域传播机会均等思想方面取得了重大进展，制订了为在社会以及劳工和经济领域传播及实现这种思想的文书和手段采取了立法措施。

滞后和不足也很突出，如未批准反对对妇女行使暴力和反对性骚扰的法律。但是人们不只是重视立法方面，人们还设法描绘社会的现实情况，它那些仍然持续存在的古老现象，还有出现的新现象，这些新现象还未引起政府颁布法律，但必须确定改变妇女所处的实际情况：从劳动到服务业，她们在社会内部的地位越来越重要，但今天却还没有充分的空间使她们能行使在经济、金融生活中及各机构中的责任。我们还碰到了尚未解决的妇女在工作中和在家庭内的角色的协调问题。

在目前由于有关各方掌管权力的方式及在社会中所占地位而引起的机构危机时刻，妇女在权力中心的地位不足以使她们能够利用其聪明才智来阻止政策遭到严重失败。

本报告直接和间接表明了我们应致力于实现什么样的目标。

1995 年将在北京举行联合国第四次妇女问题世界会议。在墨西哥第一次会议之后二十年，我们应总结已实现的目标和尚待解决的问题。我们还应决定是否值得继续进行我们的努力，如果需要的话，应该采用什么手段继续从事。意大利正在为这次重要会议作筹备工作，包括借助于本报告，我们把它奉献给正在我国进行筹备工作的所

有人，不仅供他们就妇女状况进行思考与讨论，而且也作为一项进行工作的手段。

蒂娜·安塞尔米

实现男女平等及机会均等国家

委员会主席

编写人员：

- 1) 劳工、积极行动、刑事保护、家庭法及法官部分，达尼埃尔·卡拉，劳工部劳资关系总局第二司工作人员（国际劳工问题）。
- 2) 内政部主管有关部分（选举、妇女保护、卖淫及其它违法行为），万纳·帕伦博，内政部副专区检查员。
- 3) 司法、宪法法庭，最高法院等部分，安娜·帕桑南蒂，上诉法官，司法部立法局工作人员。
- 4) 第14条（农业中妇女的地位），马里亚·皮亚·曼奇尼，专员。

协调与整理：马里亚·里塔·绍莱，“萨品札”罗马大学政治科学院国际组织教授。

我们感谢下述人士的友好贡献：马里亚·皮亚·加拉瓦利亚，众议员；意大利女法官协会（A.D.M.I.）和埃莱娜·彭塔，大学、科学的研究及技术部（M.U.R.S.T.）工作人员。

设计：贾科莫·F·雷克，编辑主任。

翻译：罗朗·巴塞拉，法国文化中心教授。

导 言

1) 政治结构

A) 立法措施

从体制机构观点来看，1988 到 1992 年间并未发生什么特别变化，因为前一项报告中报道的宪法修改仍停留在“提案”阶段，所有宪法改革都停留在草案和讨论阶段。不过也有某些立法措施给男女平等以重大影响并建立了特别有效的全国性监督制度。我们指的首先是根据一项法律成立一个设在总理府的争取男女平等委员会。

根据 1984 年 6 月 12 日的总理一项政令成立的实现男女平等及机会均等国家委员会，在 1988 年 8 月 23 日的第 400 号法有关总理府组织的第 21 条第 2 款明确规定为上述总理府在妇女问题特别是实现有效平等方面的支助机构。1990 年 6 月 22 日的第 164 号法详细规定了该委员会的组成及任务。根据该法，目前的委员会是根据 91 年 3 月 7 日的总理府令成立的，由 29 名成员组成，它们反映了国家妇女的政治、联合、工会和文化的现实情况。

自 1989 年 2 月以来担任该机构主席的是众议员蒂娜·安塞尔米。下面我们简略介绍有关这一时期管理方面最重要的措施。

国际及共同体活动

国家委员会同国际上及共同体的类似机构密切协作进行工作。

在联合国范围内。人所共知，在国际妇女年（1975）就已建议成立争取男女平等机构，在妇女十年结束时的国际会议（1985）期间又被提及。正是在这十年中通过了《消除对妇女一切形式歧视公约》（1979）。1989 年委员会编写了一份就意大利实施该《公约》情况给联合国的报告并在随后的年份定期公布。

仍然是在 1989 年，在议会党团小礼堂里举行了庆祝该《公约》10 周年（12 月 18

日)，有国家最高级人士参加。

蒂娜·安塞尔米积极参加联合国妇女权利委员会的工作，不断注视着国际上实施《公约》的情况。

在欧洲经济共同体范围内。在男女机会均等咨询委员会内，国家委员会代表意大利，因此它参加了制订这方面的方案与倡议的工作。

在意大利担任欧经共同体主席那半年期间(1990年7月-12月)，委员会的活动特别紧张。在这段期间制订了《实现男女平等及机会均等第三个中期行动纲领》(1991-95)。

意大利的贡献特别具体表现在举办了《1993：欧洲妇女的机遇与风险会议》(罗马，1990年11月)。共同体12个国家的许多部长及男女平等委员会的负责人出席了那次会议。

委员会还直接负责实施虹彩网方案，它旨在共同体范围内推动妇女职业培训领域的合格与创新措施，特别是在上述第三个行动纲领基础上实施的国家妇女组织方案。

在这种职业培训活动范围内，应该提到同欧经共同体委员会协同举办的关于《妇女培训要求：新的干预和欧洲一体化战略》讲习班(罗马，1989年9月)。

在国内，在分别于维罗纳(1991年2月)和罗马(1991年6月)举行的两次讲习班期间深入研讨了妇女的培训方案。

最后还要提到同在他们各自国家为男女平等问题而工作的外国人士和外国妇女团体的各种会晤。特别要提及委员会主席同拉丁美洲妇女工会代表团的会晤(1989年4月)。

国内活动

在国内，首先必须提到旨在正式接受共同体的方针和指示的立法活动。

蒂娜·安塞尔米是在众议院报告后来成为有关在劳工领域《争取实现男女平等的积极行动》的 125/1991 号法律的政府法案及议会议案的报告人，该项法律不仅规定了在劳工和职业培训领域要采取的行动和相应的筹资，而且还为保护女工的平等规定了新的手段。

此外，该法律接受了在一定条件下取消举证责任的原则，这是欧经共同体委员会尚未采取的一项指令的一个题目。蒂娜·安塞尔米也是关于《支持女企业家的积极行动》的法律和有关《双亲假》的一项法案的报告人，这两个题目都载于目前正在制订的共同体争取实现男女平等的行动纲领中。关于后一项提案已编写了一份统一文本，将作为本届议会讨论的基础。

反对歧视的行动同许多支持妇女的活动有关，这些妇女，单独或组成小组，认为自己是歧视的受害者，向国家委员会提出请求。一般来说，这些歧视行为已经停止，或是提出了为待遇不平等辩解的适当论据。还必须指出促使消除载于 Comelico 的 regolieri 条例中的某些古老歧视性规定的行动，地区事务部长及地方行政官员对这一行动也感兴趣。

国家委员会已就法律对妇女最近被允许从事的职业(护林员)规定的条件发表了意见。

委员会在全国范围内最重大的努力是为实现有效平等而开展的促进行动，特别是增加妇女在各机构中的人数；在公共行政部门和地方行政单位中的争取男女平等机构的建立与协调；舆论的推动。

关于前一方面，在各次选举运动期间进行了一些活动：

——1989 年 5 月，在欧洲选举即将举行时，举行了会见讨论会：“没有妇女，欧洲只起了一半的作用”；

——1990 年 2 月，同各政党的书记举行会晤，以便为行政选举获得重要保证；

——1992 年 1 月 26 日，在就《机会均等目标及政策手段》举行的第一次全国会

议的范围内举行的一次圆桌会议，由于各党派妇女负责人作出的贡献，深入研讨了《妇女和政党：为建立社会与各机构的新关系实行什么改革？》。

至于实现男女平等的机构，在工会组织拟定的并在具有法律效力的契约形式下正式得到接受的公营部门目前实施的劳资协议的基础上，已对它们作出了规定，并在所有公共行政机构中为它们自己的工作人员而建立了这样的机构。

应该承认在劳工部内成立的男女平等机构（最近一个成立于 1980 年并由第 125/1990 号法律加以规范）和国民教育部的男女平等机构分别在劳工和学校教育领域中的一般权限具有特别的重要性。

在地方上，根据 C.E.N.S.I.S. 为国家委员会进行的一次调查，每五个市镇中就有一个成立了争取男女平等的委员会或理事会。

根据法律给它规定的协调任务，同男女平等机构的关系是国家委员会经常关心的目标。特别是各机构负责人都被邀请去参加研究——如 1990 年 2 月关于确定妇女当前状况的讨论会——和深入研讨的活动。

此外，在 43 个省和所有区都有男女平等机构在活动，除了特兰提诺—阿尔托·阿迪杰区，因为按照规定各省的行政与立法自治权的 1972 年特别地区法令，在省级建立了两个机构。

1991 年 6 月，国家委员会主席通过内政部长（他又要求各省省长采取行动）向地方行政单位发出一项建议，请各市镇及省在它们各自的法规中规定实施男女平等原则并制订具体文件以便充分开展活动。在这方面应指出上述的于 1992 年 1 月 24 到 26 日在罗马举行的有关《机会均等的目标及政策手段》的第一次全国会议。

这次会议的最后文件强调指出为完全实现提出的目标而建立男女平等机构与国家委员会的经常性联系的重要性。

1991 年 12 月 12 日委员会核准的一项特别文件，由蒂娜·安塞尔米提交给政府总理，其目的是说明妇女在公营经济领导层中所占的微不足道的比例（据

I. S. F. O. L. 的一份调查，只占 0.6%)，该文件还要求，每次政府或议会在任命各机构、银行和国家保险管理当局的主席、副主席、总经理或顾问时，“应保证提名的人中有三分之一为妇女”。

宣传和制造舆论的活动不仅同传播媒介的习惯交流方式（公报、访谈）有关，而且也同一些有意义的重要活动有关，其中应提及：

——1990 年 3 月 8 日晚上开始时在意大利广播电视台电视一频道举行庆祝国际妇女节，会上有名声显赫的妇女界人士出席，强调了意大利实现男女平等的现状；

——“妇女形象管窥”活动，它收集了有关对妇女不利的各种事实、陈规旧矩和偏见的情况。1990 年 10 月的一次特别记者招待会上公布了这些信息的第一次汇报。

至于宣传活动，除了有关委员会的折叠式宣传品和实现机会均等的国家和共同体的方案外，特别应指出便于查询的“妇女权利指南”（《红色篇页》）的出版，该指南系统地介绍了妇女的权利以及了解它们必须遵循的途径。

由委员会成员共同编写的这一作品是由政府总理在 1991 年国际妇女节时提出来的。

同样重要的努力是《妇女法典》的新版本（1990 年 10 月），它刷新了已在 1985 年出版的旧版本。它取得了很大成功，其中包括受到专家和法律专业人士的欢迎。

还应提及，在 1992 年 4 月 5 到 6 日选举期间，男女平等全国委员会发出了一系列有利于妇女的通告和视听节目，基本题目为：“给妇女以更多呼声，给政治以更大价值”。这一宣传运动涉及 6 家刊物，22 家日报，意大利电视台，85 家地方电视台，意大利无线电台和 87 家地方无线电台。这方面应指出，鉴于这方面的信息对社会生活和进步的极大价值，意大利电台的广播是免费的。

也是在 1992 年，还出版了一本《传媒中的妇女》，它发表了传播媒介提供的意大利妇女的积极与消极的形象。

附件一

90年11月22-24日——欧经共同体半年一期的《欧洲妇女的风险与机遇》。

91年3月8日——妇女权利指南。

91年6月26日——向市长及省暨区主席和顾问提出要求将成立男女平等机构列入法规中的建议。

91年6月——《妇女形象管窥》一书，收集了市民们的抗议。致政府总理书。

92年1月24-25-26日——“机会均等目标及政策手段”第一次全国会议。提出C.E.N.S.I.S.的调查。

92年1月29日——同各政党书记及意大利电台主席、意大利电台总经理及治安委员会主席的会晤会。

92年2月——提出支持妇女候选人的宣传运动。

需指出另外一项对妇女，更准确地说对劳动妇女的情况特别重要的法律，即有关实施男女劳动者待遇平等和机会均等原则的国家委员会的积极行动的1991年4月10日的第125号法，关于它下面还将论及。

仍然是在立法方面，应该提到两项特别重要的法律，尽管它们并不直接或专门与妇女有关：1990年6月8日关于地方自治机构的第142号法，以及1991年7月3日第200号共和国总统令，后者规定在全民公决后废除1957年3月30日第361号共和国总统令批准的为众议院选举规定准则的法律汇集的某些规定。在这种废除后，已实行了众议院里的统一优先制度。

关于地方自治机构法，它无论为有关新的透明度、责任和可靠性或是为肯定城市权利规划出更广阔的天地来说，都给同公民的关系开辟了新的远景。

地方行政单位法规的起草使妇女有机会在探讨同各机构进行对话时表现出考虑到性别归属及女性身分的更大价值的规则和内容。

因此，在法规上承认市镇和省的自治性对于新的地方行政单位的生活来说具有

一种根本重要性，因为它在行政活动应遵循的计划目标中应实行业已由国家立法和欧洲共同体的指令所正式接受的男女平等和机会均等原则。

各政党妇女代表已要求无论在法规的总则部分还是在具体规定上肯定这些原则，她们还要求特别重视根据法规确定的义务产生的第 142/90 号法的某些规定。

因此，她们强调实现男女平等和机会均等的有效政策的某些限制性内容并明确指出：

- 1) 成立一个由国内专家组成的实现男女平等及机会均等顾问委员会（第 1 条第 4 款）。章程将更明确规定委员会的职能及权力以及专家的个人条件。
- 2) 市长保证协调商业经营、公共服务部门的时间以及公共行政外围机构开放时间以便协调满足用户全面和一般要求的服务并要考虑到有组织的妇女代表团的请求（第 36 条第 3 款）。
- 3) 促进有利于市镇女职工的实现男女平等的积极行动。
- 4) 在实施机会均等原则方面，规定在服务部门或办公部门的负责职务或以指导职能或其他专业为特点的职位（第 51 条第 5 款）和任命企业及地方行政单位机构的行政人员（第 23 条）中，应平等地考虑到妇女。
- 5) 为求得市镇议会男女代表的重新平衡，根据第 33 条，鼓励把妇女也选入副职。
- 6) 保留市镇妇女会议，并规定在有关妇女状况的讨论时，上述会议的成员应参加所有议会委员会。

在立法方面还应提及 1987 年 2 月 26 日的第 49 号法（意大利同发展中国家合作新规定）第 1 条第 2 款，它规定发展合作“也应旨在改善妇女条件和儿童并支持妇女地位的提高”。

此外，外交部内还成立了在合作领域进行活动的“妇女与发展”局（第十二合作局）。

B) 政治事件

仍然是在审议涉及的时期，即 1988 到 1992 年间，有几件同 1989 年 6 月 18 日欧洲议会选举有关的重大政治事件，1990 年 5 月 6 日举行的行政选举和 1992 年 4 月 5 日和 6 日举行的政治选举。

这些选举的结果是：

- 1) 在欧洲议会的选举中可看出，以前的选举中当选的意大利妇女仅有 8 人，1989 年选举中在总共 81 名意大利议员中，当选妇女为 9 名（比较附件二）。
- 2) 行政选举中，8.5% 的比例可说是较少的（比较附件三）。
- 3) 政治选举中，众议院选举中实行了统一优先制度，这对妇女不利，其所占比例从 12.8% 降至 8.2%。参议院中妇女人数有一定增加，从 6.6% 升至 9.8%（比较附件四）。

议会人数减少的原因是传统党派失去其票数及席位，因而它们的女代表也减少了。

有几个党派如绿党在众议院失去其妇女议员。

在参议院人数的增加表明各党派想给妇女以更多地位；在 92 年的政治选举后，参议院有两个委员会由妇女担任主席（卫生和国防）；此外，1992 年 6 月成立的政府中，23 个部长中有 2 位妇女，35 个副部长中有两名副部长。

此外，有一名妇女被任命为总理府办公厅秘书长，从而担任了总理府办公厅中最高行政职务。

最近在 1992 年，有一位妇女，罗萨·耶尔沃利诺·鲁索被一致推选为相对多数政党的主席。

附件二

欧洲议会选举——1989年

当选妇女

	在总数中所占%
法 国	81 名中 19 名 = 15.39
比 利 时	24 名中 5 名 = 20.83
丹 麦	16 名中 6 名 = 37.50
德 国	81 名中 25 名 = 30.86
希 腊	24 名中 1 名 = 4.16
西 班 牙	60 名中 9 名 = 15.00
爱 尔 兰	15 名中 1 名 = 6.66
意 大 利	81 名中 9 名 = 11.11
卢 森 堡	6 名中 2 名 = 33.33
荷 兰	25 名中 7 名 = 28.00
葡 萄 牙	24 名中 3 名 = 12.50
联合王国	81 名中 13 名 = 16.05
总计	
518 名中 100 名 = 19.30	

1989年6月18日欧洲议会选举
(被接受的候选人)

名单	候选人总数	妇女	在全体中所占%
天民党	81	13	16.0
共产党	81	23	28.4
社会党	81	11	13.6
意大利社会运动—全国右派	81	3	3.7
自由党—共和党—联邦党	81	10	12.3
社会民主党	81	2	2.5
绿色名单联盟	81	28	34.6
无产阶级民主党	81	21	25.9
虹彩绿党	81	23	28.4
反禁毒联盟	80	21	26.3
PPST	7	1	14.3
联邦党	81	4	4.9
伦巴第联盟—A：北部	81	9	11.1
退休人员党	18	2	11.1
被接受的候选人总数	996		
被接受的妇女总数		171	17.2

1989年6月18日欧洲议会选举
公布当选候选人

姓名	选区	名单
Maria Adelaide AGLIETTA	02	虹彩绿党
Rosaria detta Rosy BINDI	02	天民党
Maria Luisa CASSANMAGNAGO CERRETTI	01	天民党
Luciana CASTELLINA	03	共产党
Anna CATASTA MEMO	01	共产党
Adriana CECI	04	共产党
Maria MAGNANI NOYA	01	社会党
Cristina MUSCARDINI	01	意大利社会运动- 全国右派
Pasqualina NAPOLETANO MANTOVANI	03	共产党
Dacia VALENT SGUazzin	03	共产党

附件三

市镇男女行政长官

	男	女	共计	%妇女
市长	7, 037	242	7, 279	(3.3)
副市长	32, 679	2, 784	35, 463	(7.8)
议员	90, 483	9, 222	99, 705	(9.2)
意大利共计	130, 199	12, 248	142, 447	(8.5)

资料来源：内政部一民政管理总局；选举事务中央总局；信息服务（第 125 页）。
1991 年 4 月 29 日公布。

续：市镇男女行政长官（按区划分）

市 长

	男	女	共计	%妇女
皮埃蒙特	1, 064	57	1, 121	(5.0)
瓦莱·达奥斯塔	74	—	74	—
伦巴第	1, 304	61	1, 365	(4.4)
特兰提诺一阿尔托·阿迪杰	328	7	335	(2.0)
威尼托	441	17	458	(3.7)
弗留利-威尼斯·朱利亚	216	3	219	(1.3)
利古里亚	226	9	235	(3.8)
艾米利亚-罗马涅	298	26	324	(8.0)
托斯卡纳	254	14	268	(5.2)
翁布里亚	86	4	90	(4.4)
马尔凯	238	7	245	(2.8)
拉齐奥	350	1	351	(0.2)
阿布鲁佐	258	5	263	(1.9)
莫利泽	124	1	125	(0.8)
坎帕尼亚	497	4	501	(0.7)
普利亚	229	5	234	(2.1)
巴西利卡塔	125	1	126	(0.7)
卡拉布里亚	294	6	300	(2.0)
西西里	340	3	343	(0.68)
撒丁	291	11	302	(3.6)
意大利共计	7, 037	242	7, 276	(3.3)

续：市镇男女行政长官（按区划分）

副市长

	男	女	共计	%妇女
皮埃蒙特	4, 341	431	4, 772	(9.0)
瓦莱·达奥斯塔	280	28	308	(9.0)
伦巴第	5, 914	652	6, 566	(9.9)
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	1, 348	92	1, 440	(6.3)
威尼托	2, 211	169	2, 380	(7.6)
弗留利—威尼斯·朱利亚	975	100	1, 075	(10.2)
利古里亚	1, 008	92	1, 100	(9.1)
艾米利亚—罗马涅	1, 521	293	1, 814	(16.1)
托斯卡纳	1, 261	214	1, 475	(14.5)
翁布里亚	414	44	458	(9.6)
马尔凯	1, 082	107	1, 189	(8.9)
拉丁姆	1, 624	79	1, 703	(4.6)
阿布鲁齐	1, 162	40	1, 202	(3.3)
莫利塞	531	20	551	(3.6)
坎帕尼亚	2, 523	61	2, 584	(2.3)
普利亚	1, 315	52	1, 367	(3.8)
巴西利卡塔	590	39	629	(6.2)
卡拉布里亚	1, 449	67	1, 516	(4.4)
西西里	1, 829	75	1, 904	(3.9)
撒丁	1, 301	129	1, 430	(9.0)
意大利共计	32, 679	2, 784	35, 463	(7.8)

续：市镇男女行政长官（按区划分）

市议员

	男	女	共计	%妇女
皮埃蒙特	10, 962	1, 305	12, 267	(10.6)
瓦莱·达奥斯塔	696	98	794	(12.3)
伦巴第	15, 235	2, 123	17, 359	(12.2)
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	3, 368	367	3, 735	(9.8)
威尼托	6, 917	749	7, 667	(9.7)
弗留利—威尼斯·朱利亚	2, 396	345	2, 742	(12.8)
利古里亚	2, 747	280	3, 029	(9.2)
艾米利亚—罗马涅	4, 078	783	4, 861	(16.1)
托斯卡纳	3, 856	625	4, 481	(13.9)
翁布里亚	1, 160	160	1, 320	(12.1)
马尔凯	2, 826	352	3, 178	(11.0)
拉齐奥	4, 235	312	4, 548	(6.9)
阿布鲁佐	3, 123	186	3, 309	(5.6)
莫利泽	1, 402	73	1, 475	(4.9)
坎帕尼亚	7, 554	199	7, 760	(2.5)
普利亚	4, 247	183	4, 464	(4.0)
巴西利卡塔	1, 507	96	1, 617	(5.9)
卡拉布里亚	4, 721	286	5, 010	(5.7)
西西里	5, 761	249	6, 035	(4.1)
撒丁	3, 692	451	4, 144	(10.8)
意大利共计	90, 483	9, 222	99, 705	(9.2)

续：市镇男女行政长官（按政党划分）

市长

	男	女	共计	%妇女
天民党	3, 811	123	3, 934	(3.1)
左翼民主党	1, 261	54	1, 315	(4.1)
社会党	1, 028	19	1, 047	(1.8)
社会运动—全国右派	19	1	20	(5.0)
共和党	62	3	65	(4.6)
社会民主党	112	2	114	(1.7)
自由党	46	4	50	(8.0)
南蒂罗尔人民党	111	—	111	—
P. SARDO D'AZ.	11	1	12	(8.3)
U. Vald	36	—	36	—
独立派	501	33	534	(6.1)
激进党	1	—	1	—
绿色名单	3	2	5	(40.0)
旧绿党	1	—	1	—
绿党	1	—	1	—
伦巴第联盟	1	—	1	—
其它	32	—	32	—
意大利共计	7, 037	242	7, 279	(3.3)

续：市镇男女行政长官（按政党划分）

副市长

	男	女	共计	%妇女
天民党	15, 553	1, 057	16, 610	(6.3)
左翼民主党	4, 932	740	5, 672	(13.0)
社会党	5, 715	318	6, 033	(5.2)
社会运动—全国右派	122	4	126	(3.1)
共和党	712	39	751	(5.1)
社会民主党	972	33	1, 005	(3.2)
自由党	250	14	264	(5.3)
南蒂罗尔人民党	436	27	463	(5.8)
P. SARDO D'AZ.	137	8	145	(5.5)
U. Vald	124	6	130	(4.8)
独立派	3, 422	501	3, 923	(12.7)
激进党	7	1	8	(12.5)
绿色名单	38	4	42	(9.5)
旧绿党	11	3	14	(21.4)
绿党	46	13	59	(22.0)
伦巴第联盟	6	—	6	—
其它	196	16	212	(7.6)
意大利共计	32, 679	2, 784	35, 463	(7.8)

续：市镇男女行政长官（按政党划分）

市议员

	男	女	共计	%妇女
天民党	39, 609	3, 251	42, 860	(7.5)
左翼民主党	15, 964	2, 541	18, 505	(13.7)
社会党	14, 715	929	15, 644	(5.09)
社会运动—全国右派	1, 147	50	1, 197	(4.1)
共和党	1, 604	108	1, 712	(6.3)
社会民主党	2, 222	102	2, 324	(4.3)
自由党	724	50	774	(6.4)
南蒂罗尔人民党	933	115	1, 048	(10.9)
P. SARDOD'AZ.	300	23	323	(7.1)
U. V ALD	242	29	271	(10.7)
独立派	10, 256	1, 659	11, 915	(13.9)
激进党	25	4	29	(13.7)
绿色名单	68	16	84	(19.0)
旧绿党	66	12	78	(15.3)
绿党	410	88	499	(17.6)
伦巴第联盟	527	43	470	(9.1)
其它	1, 671	202	1, 873	(12.2)
意大利共计	90, 483	9, 222	99, 705	(9.2)

当选女行政长官
(按地理区域划分)

女市长

	人数	%
北部	154	57.1
中部	52	21.4
南部	22	9.0
岛屿	14	6.0
共计	242	100.0

女副市长

	人数	%
北部	1, 564	56.1
中部	737	26.4
南部	279	10.0
岛屿	204	7.5
共计	2, 784	100.0

市议员

	人数	%
北部	5, 267	57.1
中部	2, 232	24.6
南部	1, 023	11.0
岛屿	700	7.3
共计	9, 222	100.0

附件四

	众议院		参议院	
	1987	1992	1987	1992
天民党	11	10	4	3
社会党	5	4	2	4
民主社会党	—	—	1	1
自由党	—	—	—	—
共和党	—	1	1	—
左翼民主党	45	22	10	16
共产主义重建运动	—	5	1	2
伦巴第联盟	—	5	—	1
意大利社会运动	1	2	1	1
绿党	—	—	1	3
SVP	—	1	—	—
网络党	—	1	—	—
独立左派	8	—	—	—
激进党	4	—	—	—
混合集团	—	—	1	—
帕内拉派	—	1	—	—
共计	81	52	21	31
	(12.8%)	(8.2%)	6.6%	(9.8%)

参议院

天民党 (3)	Maria Paola COLOMBO SVEVO Rosa RUSSO JERVOLINO Daria MINUCCI
社会党 (4)	Margherita BONIVER Agata Alma CAPPIELLO Maria Rosaria MANIERI Elena MARINUCCI
左翼民主党 (16)	Aureliana ALBERICI Luana ANGELONI Silvia BARBIERI Monica BETTONI Anna Maria BUCCIARELLI Maria Grazia DANIELE Valeria FABJ Maria Grazia PAGANO Anna Maria PEDRAZZI Ivana PELLEGATTI Franca PRISCO Giovanna SENESI Maria TADDEI Giglia TEDESCO Graziella TOSSI BRUTTI Grazia ZUFFA
共产主义重建活动 (2)	Edda FAGNI Ersilia SALVATO
绿党 (3)	Giuseppa MAISANO GRASSI Anna Maria PROCACCI Carla ROCCHI
社会运动 (1)	Maria Luisa MOLTISANTI
社会民主党 (1)	Vincenza BONO PARRINO
伦巴第联盟 (1)	Angiola ZILLE

众议院

天民党 (3)

Silvia COSTA
Lucia FRONZA CREPAZ
Ombretta FUMAGALLI
Maria Pia GARAVAGLIA
Daniela MAZZUCONI
Mariolina MOIOLI
Anna NENNA D'ANTONIO
Anna Maria NUCCI
Giovanna TEALDI
Gabriella ZANFERRARI

左翼民主党 (4)

Carol BEEBE TARANTELLI
Anna Maria BIRICOTTI
Maura CAMOIRANO
Simona DALLA CHIESA
Elisabetta DI PRISCO
Anna FINOCCHIARO
Chiara INGRAO
Leonilde IOTTI
Maria Rita LORENZETTI
Claudia MANCINA
Nadia MASINI
Elena MONTECCHI
Barbara POLLASTRINI
Alfonsini RINALDI
Maria Luisa SANGIORGIO
Anna SANNA
M. Antonietta SARTORI
Anna Maria SERAFINI
Gianna SERRA
Lalla TRUPIA
Livia TURCO
Adriana VIGNERI

社会党 (4)

Rossella ARTIOLI
Roberta BREDA
Rosa FILIPPINI
Laura FINCATO

众议院

共产主义重建运动 (5)

Marida BOLOGNESI
Emilia CALINI
Luciana CASTELLINA
Tiziana MAIOLO
Maria Grazia SESTERO

伦巴第联盟 (5)

Elisabetta BERTOCCHI
Alda GRASSI
Mariella MAZZETTO
Irene PIVETTI
Maria Cristina ROSSI
Luciana SBARBATI

共和党 (1)

Helga THALER—AUSSERHOFER

SVP (1)

Laura GIUNTELLA

网络党 (1)

Emma BONINO

帕内拉派 (1)

2) 意大利批准的国际劳工组织主要公约

正如意大利政府在关于现在谈到的《公约》执行情况的初步报告表明的，意大利属于已批准国际劳工组织公约数量最多的国家之一。

最近，它批准了国际劳工组织“关于劳工统计”的第 160 号公约，这对于补充有效和正确管理积极的就业政策，特别是妇女就业政策以及需要采取具体促进措施的服务的有用认识手段将起重要影响。

在消除对妇女一切歧视的政策方面，意大利 1992 年 2 月宣布废除了国际劳工组织“关于禁止产业女工夜间工作的第 89 号公约”。实际上该公约严格规定的禁止已由 1977 年的意大利立法加以规定，第 903/77 号法第 5 条规定在各级，包括在企业一级的集体谈判中废除产业女工的夜间工作。目前，劳工部内成立的特别三方委员会在着手深入研究整个问题以便找到有效保护所有工人，不管其性别或有关部门为何的进一步措施。正是从这一观点出发，在深入进行教育以便最终批准 1990 年 6 月在日内瓦批准的旨在保护夜班工人——无论其性别或部门为何——的公约和建议。

特别重视怀孕妇女的夜间工作问题。事实上医科大学对劳工所作的研究指出它对妇女的不利后果（错乱——流产）及对婴儿的不利后果（早产和体重不足的婴儿）。

3) 欧洲委员会

1991 年男女平等委员会（欧洲男女平等委员会——由意大利女代表担任主席）的活动一方面是加强其在人权领导机构中的形象。因此它要求并获准参加修订国际人权条例的工作，参加了关于“真正民主”小组。

它在这方面的工作还有致力于使实现男女平等委员会被承认是具有指导委员会的资格像欧洲委员会的其它大委员会一样。

91 年底得到了承认，并在 92 年随同委员会首字母缩写的改变（从男女平等委员会 C. E. E. G. 改为男女平等指导委员会 C. D. E. G. ）而付诸实行。

另一方面，还必须强调指出它多学科的职能。在这方面，它在一系列其它委员会举办的讨论会活动中提高了它的影响，例如有关“贫困的边际化，争取欧洲更广泛的正义”的讨论会；或参加“保护儿童的政策”的项目；它参加了改善社会宪章的工作，发起了有关“多元文化”和“生物伦理学”的辩论。

特别是，在这方面，它要求并部分争取到参加欧洲部长会议的各国政府代表团的成员中至少有实现男女平等委员会的地方代表以讨论欧洲委员会各机构审议的一项论题。

它的基本活动在于：

- 1) 组织和举行关于“对违反人权的拐骗妇女和强迫卖淫的斗争”讨论会；
- 2) 筹备和组织关于“变化中的欧洲的男女平等”的波兹南会议（会议随后延期到1992年举行）；
- 3) 讨论筹备欧洲男女平等公开宣传运动，这次运动预定和第三次欧洲男女平等会议同时在1993年开始，但它可能会对联合国男女平等世界会议产生影响；
- 4) 筹备第三次欧洲男女平等会议的内容，这次会议应在意大利举行，主题具有很大现实性，如传媒中的妇女形象等；
- 5) 为1989年纪念男女平等委员会成立十周年举行的讨论会的任务而讨论和开展“男女平等的民主”工作组的活动。

欧洲平等委员会在1991年活动期中力图强调在社会、政治、公民及职业生活的所有方面男女不可转让的平等权利（在欧洲委员会的下一个方案中这将成为人权条例的一项议定书）。

有两个讨论会引起重大反响：关于强迫卖淫问题的讨论会和关于变化中的欧洲内部的男女平等讨论会，这是因为它们在政治方面以及在维护人的尊严方面具有明显的价值。

1991年欧洲男女平等委员会正式平等地接纳了中欧国家的代表：匈牙利、捷克

斯洛伐克和波兰。

尽管有些困难，1991 年期间在男女平等委员会内部进行的辩论论证实在法律批准的男女平等之外再加上同民主的平等管理相联系的“男女平等民主”新概念是很重要的。

说明——欧洲男女平等委员会简介

说明 1

自 1986 年起实现男女平等国家委员会就持续不断地派出代表参加欧洲委员会男女平等委员会。。

因此从那时直到现在，它不仅积极参与了该委员会章程的修改，也积极参与了丰富其主题及参与方式。

说明 2

1986 年委员会还是一个特设委员会(C. A. H. F. M.)，首先是从事突出男女间的“差别”的促进妇女地位的活动。

1986 年在法国举行的第一次欧洲男女平等会议着重指出首先在管理政治权力领域的这种差别。

正是在这次会议上提出了要求确保在欧洲委员会所有成员国内成立“国家机构”，这随后成了 1989 年在维也纳举行的第二次男女平等会议的主题。

在这次会议上，意大利通过参加会议的实现男女平等国家委员会主席提出要担任第三次会议的东道国。

在此期间，C. A. H. F. M. 失去其临时性（特设）的性质，而成为 C. E. E. G.（欧洲男女平等委员会），置于社会事务指导委员会管理之下，但具有多学科活动的任务。

1989 年委员会庆祝成立十周年，最后于 1990 年它归入人权领导机构管辖以强调“男女平等”作为不可转让的基本权利。

1992 年欧洲男女平等委员会获得了指导委员会的地位，因而更名为男女平等指导委员会。

说明 3

从一开始（1986）男女平等委员会中的意大利代表就在起作用，要求分配任务和考虑到欧洲委员会内的区域现实分配工作。

她在 1987/88 年参加了主席团，具体处理同传媒委员会的关系以及制订在传媒方面实现男女平等的建议（比较：附件 A）。

意大利代表 1989/90 期间担任委员会副主席职务，对组织维也纳的第二次男女平等会议作出了贡献。

在这段期间，男女平等委员会正式接受了意大利作为主题为妇女/传媒关系的第三次欧洲男女平等会议东道国的申请。

也是在 1990 年，意大利代表以男女平等委员会副主席的身份，向《世界人权宣言》四十周年庆祝会议提交了一份正式通知，要求制订一份承认“男女平等”为基本人权的附加议定书（附件 B）。

意大利代表在 1990 年 11 月会议上被一致选举为男女平等委员会主席，直至 1992 年 1 月为止。

4) 共同体已通过或正在通过的主要文件

在共同体国家中，意大利以其在共同体统一的范围内对社会政策的重视著称，同经济一体化过程比起来，社会政策被认为不起很大作用。

这就使得在修订欧经共同体条约时，进行了积极的干预以便从数量和质量上提高社会方面的能力。这有助于通过除联合王国外欧经共同体国家间缔结的有关社会

政策的议定书，该议定书规定共同体在关于男女在劳动力市场上的机会和在工作岗位上的待遇方面的平等以及在有关“被排斥出劳动力市场的人的重新参与”方面进行干预。

在以前实行一致表决程序的领域中也实行多数表决的无论是内容或程序方面的进一步规定，有助于确保在那些生活及工作条件遭受歧视的地区和人口阶层中进行的干预更加有效。

按照这种看法，意大利政府特别重视批准社会宪章规定的共同体规程，特别是直接有关劳动妇女状况的文书（改变举证责任的指令，有关双亲假的指令）以及由于其内容的特殊性，其通过首先对劳动妇女有效的文书。

在这方面，采取有关非典型性工作的指令对意大利特别重要，因为在那些从事非全时性和不确定的工作的劳动者中，妇女占多数。

意大利政府坚决维护为保护怀孕妇女提供有保证的有效规章的机会，而对那种被认为对强制性停工期间、怀孕妇女有保障收入以及在怀孕期间规定禁止接触有毒物质提供保护不足的业已在一读时通过的共同立场，部长会议并未接受。

意大利政府目前正在接受由欧洲议会提出并得到欧经共同体委员会支持的确认它已表达出来的保护方针的建议。

第1条

歧视的概念

第1条——为本公约的目的，“对妇女的歧视”一词指基于性别而作的任何区别、排斥或限制，其影响或其目的均足以妨碍或否认妇女不论已婚未婚在男女平等的基础上认识、享有或行使在政治、经济、社会、文化或任何其他方面的人权和基本自由。

自前次报告以来未发现有任何新的内容。

第 2 条

消除对妇女歧视的政策

第 2 条——缔约各国谴责对妇女一切形式的歧视，协议立即用一切适当办法，推行政策，消除对妇女的歧视。为此目的，承担：

- a) 男女平等的原则如尚未列入本国宪法或其它有关法律者，应将其列入，并以法律或其他适当方法，保证实现这项原则；
- b) 采取适当立法和其他措施，包括适当时采取制裁，禁止对妇女的一切歧视；
- c) 为妇女与男子平等的权利确立法律保护，通过各国的主管法庭及其他公共机构，保证切实保护妇女不受任何歧视；
- d) 不采取任何歧视妇女的行为或做法，并保证公共当局和公共机构的行动不违背这项义务；
- e) 应采取一切适当措施，消除任何个人、组织或企业对妇女的歧视；
- f) 应采取一切适当措施，包括制定法律，以修改或废除构成对妇女歧视的现行法律、规章、习俗和惯例；
- g) 同意废止本国刑法内构成对妇女歧视的一切规定。

2. 1. 宪法的平等原则

自前次报告以来未发现有任何新的内容。

2. 2. 实施平等原则的法律

在审议涉及期间颁布的法律中，需要注意的是前面提到的两项加强和实施平等原则的法律；我们指的是 1990 年 7 月 22 日的第 164 号法，它载有“1998 年 8 月 23 日第 400 号法第 21 条第 2 款提及的委员会的组成及其任务之准则”在该委员会职权范围内规定有一系列旨在消除歧视形式的活动；另一项是为实现男女在工作中的平

等而采取积极行动的 1991 年 4 月 10 日的第 125 号法，这项法律，正是借助于积极行动，目标是消除工作方面尚残存的歧视行为。这项法律还规定建立一个复杂的监督制度，该制度意味着成立——这点人们以前也提到——全国委员会以便实施男女工人待遇平等和机会均等原则，参加委员会的还有担任中央就业委员会成员的男女平等问题顾问。

该法规定了在审判中改变举证责任的司法原则，根据查实了歧视行动的审判，法官“命令雇主在听取了加入全国最有代表性的工会组织的地方工会代表以及主管地区男女平等区域顾问的陈述后，确定一项取消已被确认的歧视的计划”并规定制订计划的期限。

除了这两项可被认为在这方面是基本的法律外，我们还应提到——仍然是关于消除残余的歧视现象这一目标——另一项具有同样目标的法律。即消除一个特殊部门中的残余歧视。我们想提提 1992 年 2 月 25 日的第 215 号法，它是关于为女企业家采取的积极行动。这项法律规定了一系列旨在“促进经济与企业活动中男女的基本平等和机会均等”的干预活动。

2.3. 对妇女权利的法律保护和管辖监督

1991 年第 125 号法（劳工方面的积极行动）革新了反歧视的程序机制和制裁机构，有一些重要的规定，明确提到直接和间接的歧视现象。此外，125 号法还深刻地修改了关于举证责任的一般条款，规定了不同的责任分担，根据该规定（第 4 条，第 5 款），“当原告提供了同样从有关招工、报酬制度、分配职务和等级、调动、擢升及解雇的统计性资料里取得的事实——从明确和一致性来说可以说明存在有性别方面的歧视行为或态度的假设基础，那么被告就有责任提出不存在歧视的举证”。

这样提出的这种不同的举证责任分摊办法修改了以前的制度，以前的制度规定在实施这方面的一般原则时，原告应证明存在着歧视和歧视性意图。

相反，根据新准则，原告只须提供可作为歧视假设的基础的明确一致材料；应由被告向法庭提出可排除存在歧视的有用证据。

另一个根本改革是承认男女平等顾问有权对集体性质的歧视提出诉讼，“即使人们无法立即和直接地查明受歧视伤害的工人”。

法官根据男女平等顾问提出的上诉就歧视作出的判决中，“命令雇主在听取了企业工会代表或在其缺席时加入全国最有代表性的工会组织的地方工会组织以及主管地区男女平等区域顾问的陈述后，制定一项取消已被确认的歧视的计划”。

这一规定，由于容许消除待遇上的不公平，成为立法机关安排的积极有效的补救办法。

最后还必须指出第 4 条第 9 款中所载的制裁，规定暂停或取消对有歧视行为的企业主给予的好处（“所有按现行国家法律被给予好处或订立了有关实施工程、服务或公共供应品招标合同的企业主犯有第 1 及 2 款所述的歧视行为或举动，一经证实，立即由劳工检查员通知负责取消发放这种好处或招标的行政部门的部长。后者采取及时措施，如必要还包括取消好处，如果情况最严重或是重犯的话，他们可决定在最多可到两年的时期内取消负责人获得其他财政便利或贷款或其它所有指标。这一规定也适用于公共机构给予的财政便利或贷款或招标，劳工检查员直接向它们通知已证实的歧视行为以便采取规定的制裁”）。

2.4. - 2.5. 为避免对妇女的歧视并促使公共当局和组织履行这一义务而采取的措施

在前面几段特别在 2.2 及 2.3 中已提到有些措施。在有关政治结构的导言中提到了许多为避免歧视而采取的有用的立法措施。这里我们想提到公职部长同国库部长一起发出的两项政令：第一项政令是 1986 年 7 月 25 日发出的，是关于起着公共就业观察站职能的监督开支流动情况委员会中接纳女委员和处理公共行政中妇女情况

问题的专家，第二项，是 1988 年 10 月 18 日的政令，是关于在总理府内成立具有公职观察站职能的开支流动情况监督委员会第三组——公职局。这个观察站具有以下职能：

- a) 搜集有关公共就业各部门妇女的数量与质量数据及地理分布情况，包括编制有关 1983 年 3 月 29 日的第 93 号法第 16 条的向议会提交的报告；
- b) 记录和分析公共行政部门机会均等材料，特别是招聘、进入和职业发展，擢升和专业资格机制以及与工作安排，工作条件和环境条件有关的问题；
- c) 记录和分析南部的就业现象，特别是扩大的公共部门的妇女及知识分子就业情况，以便制订就业合理化和创造新的就业机会的具体建议。

这些职能构成了 1986 年政府命令给公共就业观察站规定的职能的进一步具体化。根据上述 1986 年政府命令第 4 条表明的，专门成立的工作组“进行工作以发展先前制定的路线，特别重视颁布改善公共行政部门的人力资源管理特别是女工作人员的管理的建议和积极行动”，（摘自《1988 年具有公共就业观察站职能的开支流动情况监督委员会活动报告》）。

至于有关公共就业方面采取的积极行动，我们还可提及 1981 年 5 月 25 日的通告，根据该通告，总理府下属的公职局在制订实现公共行政积极行动计划的发展和干预方针的范围内，已请求总理府成立争取男女机会均等委员会。

该通告肯定了职业培训计划和进入无论什么等级包括领导层方面的男女平等，以及在编制对劳动妇女提供援助的社会服务计划方面的平等。

此外，人们还规定了要制定暂行准则，以帮助已超过现行参加公开竞争条例规定的年龄限制的妇女在经过可能的进修后，能够参加或重新参加工作。

2.6. 修改或废除歧视性法律、习俗和惯例

总理府实现男女平等国家委员会施加的强大压力和女议员采取的行动使得议会

在草拟载有编制国家年度和多年度预算的规定的上述“财政法”时，采纳了某些要求。实际上 1991 年 12 月 31 日的第 415 号法（1992 年财政法）作出了在保护妇女和促进男女平等方面一些有关开支的重要规定，具体提到在下列领域进行的立法干预：

- 对从事家务活动人员和家务劳动事故受害者提供救助；
- 双亲假和产妇津贴；
- 女企业主；
- 学校中进行性知识教育；
- 为暴力虐待行为和性暴力设立救助中心。

除这些立法性质的革新——以及上面已提到的那些——外，还有宪法法院所作的坚持不懈的努力，宪法法院关心废除某些被认为是歧视性的准则，同时继续使立法适应男女平等及在家庭和劳工方面保护妇女的宪法原则。

在意大利制度下，由宪法法院来判断其它法律是否符合宪法，这些法律低于宪法，是宪法确定了作为共和国基础的原则和基本准则。

即使在关于保护妇女和提高其地位方面，宪法作出了明确指示，提出了一条指导方针，而宪法法院则随即接受并在它在不同场合受理与易于对妇女实行歧视的法律规定有关的宪法合法性问题时进行解释。

这个适应过程是逐渐发生的，强调——特别在这一领域内——法院在司法制度和演进中的社会机构之间始终起着调解作用。

与立法领域正在出现的情况同时，把规范性条文提交宪法法官审查以及相应的反应逐渐表明了新的文化态度和新的风尚，即在宪法颁布后的历史时刻，妇女逐渐从受保障的具体保护对象变成促进以她们在家庭和工作中的贡献为目标的与男子具有平等机会的享受者。

这条道路尚未实现，但大体趋势则已明显，这可从下述的宪法法院宣告的概要上看出来。

工作中的平等

——1987年1月19日的第一号判决。按照该判决，在母亲由于死亡或严重伤残而无力救助未成年人的情况下，只承认参加工作的母亲享有的停止工作权和享受休假权也应给予参加工作的父亲；

——1988年3月1日的第332号判决。按照该判决，法院处理了与扩大——其中包括最近的特别立法干预以前的时期——第1204/71号法规定的在非婚姻怀孕的不同假设情况下有关“保护女工—母亲”的某些救助措施；在这种情况下决定（也是主要为了孩子的利益）收养孩子的女工，或对他们实行收养前监护的女工以及亲生女工—母亲之间权利平等：这种平等是第903/77号法所规定的（如我们已说过的它无追溯力），但肯定已属于第1204/77号法的目标之一，特别是扩大的目标（取消在强制性停止工作时期或为照顾收养前的未成年人而缺勤的时期开始前计算60天的可能停工；享有非强制性停工和相应补偿的权利；在孩子进入家庭后三个月内强制性停工的权利；在禁止解雇期间出现自愿辞职情况时享受解雇补助的权利）；

——1988年3月23日的第365号判决，该判决承认把已婚国营女职工在丈夫属于独立劳动者（无权享受这些补助的活动）的情况下有权享受的家庭津贴（家庭补助部分用于需抚养的孩子）延长到1977年第903号有关男女平等的法律生效以前的时期（也废除了即使妻子工作上述补助金在任何情况下却发给丈夫的那些规定）；同样，1988年5月10日的第529号判决也同样肯定了过去（即第903/77号生效前的时期）由这样的准则所代表的差别，该准则规定支付给事故伤害的妻子的补助金的补充部分至少为丈夫工作所得的三分之一，而不只是维持妻子生活所需费用（相反，如果受事故伤害者为丈夫则维持生活所需即为足够的情况）；

——1988年10月19日第972号判决，它与从事危险、劳累及危害健康工作的女工—母亲有关，她们——由于不能调做别的工作——不得不根据主管劳工监察部门的意见，在分娩后第三个月末和分娩后第七个月末之间的这段期间停止工作；法院认

为在这段期间女工仍有权领取相当于在其它强迫停工情况下应得工资的 80% 的每日补助。

——1988 年 12 月 20 日第 1106 号判决，根据该判决，法院对于在具体改组一家企业（公共船队，Finmare 集团）时制订的歧视性规程，肯定了已几次申明过的原则，即在解雇问题上不应仅仅根据性别而对企业工人进行歧视，以及在工作所要求的年龄方面待遇完全平等的原则；

——1990 年 5 月 8 日的第 225 号判决，该判决宣布如下准则为违反宪法，该准则（在有关“体育措施”的 1958 年法律框架内）规定设立体育教师职位时要区别男性和女性，以及——从而——由男教师或女教师来担任这些职位；在作出这一判决时，法院不仅提到保障参加工作的平等还专门提到在道德和男女的作用与关系中发生的深刻变化；

——1991 年 2 月 8 日的第 61 号判决，它宣称第 1204/71 号法第 2 条（保护女工—母亲）违反宪法，因为该部分规定在怀孕期和产期解雇女工仅为暂时失效而不是无效；

——1991 年 5 月 2 日的第 189 号判决，根据该判决，法院认为下述准则不合乎平等原则（包括其它所有假设），该准则规定，在 72 岁以上结婚，婚姻不满两年的退休者（后来又死亡）的配偶不得享有领取可复归的养老金的权利。因此废除了该准则；

——1991 年 7 月 15 日的第 341 号判决，按照该判决，在孩子进入收养家庭以便暂时安置的最初三个月内，放弃工作的权利可扩大到该未成年人被托付的工人，以代替与他协议后放弃此权利的工人妻子；从时间顺序来看，这一判决是宪法法官对 1997 年 12 月 9 日第 903 号法（男女在工作方面待遇的平等）进行的最近一次干预，该法是基于这一原则，即一旦排除了保护妻子健康的要求，就没有理由也承认其配偶同样有权救助孩子，作为可供选择的解决办法。

所有法院的判例要么提到宪法第 29 条 2 款规定的夫妻双方平等的原则，要么提

到第 31 条 2 款规定的保护未成年人为司法制度的基本义务，或是提到保障男女在工作中待遇平等的第 37 条，和第 3 条 1、2 款，该款只是间接规定（相反条例）妻子应放弃对她工作的要求与固有利益以便照顾由她管的未成年人，把在工作中发展妻子的个性放在同丈夫的工作比较起来处于从属的地位。

——1991 年 12 月 30 日第 503 号判决宣布有关实施钢铁冶金业清洁计划的法规违反宪法，该法规规定钢铁企业女工在提前退休情况下不能具有男工具有的同样工龄。

家庭和国籍

——1987 年 2 月 26 日的第 71 号判决宣布民法典预备性条文第 18 条违反宪法，它规定在结婚时如无共同国籍，配偶间的个人关系（按照通行看法，包括离婚或分居）由举行结婚时丈夫的国籍法来规定；法院首先特别重视一项国际私法的准则是否与其他欧洲国家最新的裁判惯例相一致；其次是受指摘的准则和宪法的基本选择及最近几年在立法方面（关于《家庭法改革》的第 151/75 号法）和甚至判例方面（不仅在家庭法方面）达到成熟的方针之间的现有矛盾，它们标志着放弃丈夫在家庭组织中占优先地位的传统观念；

——1987 年 11 月 25 日第 477 号判决，宣布民法典预备性条文第 20 条 1 款违背宪法，该款为确定父母和孩子间关系的调节法律和提到假定父母都是知名人士而设有一项对他们是共同的国家法律时，批准父亲的本国法律占优先地位；在提到第 71/87 号判例时，法院肯定即使冲突的准则也采取了规范性的选择，它不能不同宪法的基本选择发生冲突，甚至受指摘的第 20 条也由于，只是出于性别不同的原因而对妻子实行歧视；

——1988 年 3 月 24 日的第 404 号判决；城市不动产所在地的新规定（第 392/78 号法）并未规定在承租人死亡或分居时在婚姻性同居租约中规定其继承问题；在这里

研究的判决中，宪法法院认为该准则（从常识的角度看）违反了平等原则，因为它并未把由于稳定的婚姻性同居而同租约有联系的那些人列入租约的原订约人之内，也没有规定承租人在中断同居后，继承其租约，而是有利于有一个非婚生子的前同居人；实际上这一判决属于肯定居住权和相应的连带责任，把它们作为国家的社会性的必要条件；这一判决无论如何在对我们有意义的领域中看来是重要的，因为它对保护在同居关系中社会上和经济上更弱的对象来说具有特别重要意义，而在大多数情况下，这些人正好还是妻子；

——1988年4月20日的第490号法令；根据有关意大利国籍法（第522/12号），外国妇女在与意大利公民结婚时即自动取得意大利国籍，而男子则由国家元首的敕令获得国籍，在有关该法的准则进行的诉讼时、宪法法官驳回了请求，在提到这方面的以前的裁决时声称，对妻子有效的自动取得国籍的原则是以妻子比丈夫低一等（直至具体表现在其法定能力的减弱上）的概念为基础的，而这一概念是同宪法相抵触的，而宪法则赋予所有公民以平等的社会尊严，并在配偶平等的基础上处理婚姻，并确认了同自动取得相反的男女平等，并从有关国籍的第123/93号法得到启发，该法规定无论妻子或丈夫均根据法令取得国籍。

至于最高法院，我们明确表示，这是意大利司法制度中起着三审法庭作用的机构（一审：治安法庭/刑事法庭；二审：上诉法院）：它作出最终裁决，人们只是为了求得合法性才求助于它。

法院的管辖范围为全国领土，它在体制上的任务是确保对法律的解释保持一致；因此这么多年来它同样保持着对具有特殊重要性的问题，例如妇女地位问题的一种新的敏锐感觉。

在这方面，1986年3月8日的第1903号判决是有意义的：为了能具体说明强奸罪，它认为为了达到事实上的可惩罚性，只需要犯罪者的暴行已达到无法抵抗的程度，以及受伤害的人已进行了体力达到极限的强烈不懈的反抗，并不可避免地伴随有

身体和衣服上的外部痕迹。

法官修改了过去那种要求妇女表现出“女英雄式”的反抗的陈旧概念，在暴行中还包括了这样的概念，即根据情况，使对象处于无法进行其想作的一切反抗，甚至在某些情况下还无法呼救的概念。

在民事方面，特别是在家庭法方面，我们还可引用最高法院在分居或离婚时对夫妻住所的归所问题的判例所经历的演变情况。

事实上，在过去，最高法院的主要判例（请比较 1978 年 5 月 19 日的第 2462 号判决）表现为不是由宣布解除或停止婚姻的民事效力的主要法官来行使（由于缺少明确的规范性规定）把家庭住所分配给并非合法支配它的配偶的另一配偶的权力（作为对分居的诉讼的回报而规定的），因为考虑到在离婚情况下，这种情况只有在双方协商确定后才会出现（比较：1985 年 1 月 30 日的第 578 号判决）。

近来法院的各联合部门（负责解决判例中的矛盾的特别团体）肯定了在 1987 年 4 月 28 日的第 4089 号判决中的原则，即甚至在离婚诉讼中，法院也可把家庭住所判归负责照管未成年人的配偶（通常为母亲），即使他不是唯一享有使用权的人。

1992 年 2 月，意大利政府拒绝了国际劳工组织有关禁止产业女工夜班的第 89 号公约，在第 903/77 号法律生效后该公约就不再在国内立法中行使了。

目前正在研究保护所有工人（不分性别）夜班工作的措施。

此外意大利政府正在采取行动，以便在根据公平和有效的准则普遍改组养老金制度的范围内，着手有倾向性地但却是完全地把男女的退休年龄拉平。

这个问题实际是由 1977 年的第 903 号法第 4 条加以规定的。

在这个问题上我们要指出，根据 1990 年 3 月 6 日的判决和 1991 年 5 月 6 日的第 5495 号判决，最高法院明确规定在现行立法中，有关劳资关系的诉讼，直至同为男工规定的年龄限制相同的限制，以及先前为上述关系规定的稳定保证，不受女工选择权的行使。

宪法法院在其 1988 年的第 498 号判决中业已宣布第 903/77 号法第 4 条部分违背了宪法，因为它在其中规定具备领取养老金条件的女工继续服务到为男子规定的同一年限的权利应接受适当的诉讼的行使。

2.7. 废除刑法的歧视规定

目前在意大利的司法制度中没有刑法的歧视规定。但是妇女界却感到并认为法院对准则做的某些解释是歧视性的。由于在意大利司法制度中最高法院在民事和刑事诉讼中是终审法院，由于最高法院并不作出基本判决，而只是在未实施法律或未正确实施法律的情况下进行干预，因此必须对 1990、1991 和 1992 年的民事和刑事方面进行一次分析，分析涉及如下一些方面：

- 性暴力、家庭中的虐待和违反家庭救助义务；
- 工作和孕产妇；
- 同居；
- 赡养费。

研究主要涉及 1990/91/92 年间。关于第一个方面（比较：所附的一览表）已证实这一条，即非自愿的男女关系中也包括仅仅为了摆脱特别痛苦的困境而屈从于侵犯者的被动的侵犯对象。

至于虐待，我们特别要指出明确宣布的判决表明虐待不单指肉体上的暴力事实，而且还有带来真正精神痛苦的鄙视和屈辱行为，而且人们应把家庭理解为由密切的关系和生活习惯联接在一起的所有人的联合（但是同时配偶间的中止同居可能并不会消除出现犯罪的可能性）。

在这方面让我们记住，刑法典第 571 条规定为了教育、教导、关照、监督和监管的原因，或是为了从事某种职业或技艺而牺牲屈从或委托给权威人士的人而滥用惩罚和纪律手段的罪行。

这项引起很多争议的准则，不仅由于其实施中所需的心理因素而引起相互矛盾的解释，而且也证明在我们的法典中还存在着“矫正权”的旧概念。

这种超过“正常”使用矫正手段限度的做法，对接受矫正个人身心健康造成危险局面，或是给他造成肉体伤害或死亡，成为刑事制裁的对象。

关于给我们在这里谈到的配偶间的关系定罪的可能性已引起了一些特殊问题。在这方面，长时间以来判例表现出非常落后的立场，它承认丈夫对妻子的矫正权；然后，它根据宪法第 29 条第 2 款逐步适应于时代，宪法该款规定在法律为保障家庭团结而规定的限度内，在夫妻双方道义与司法平等的基础上建立婚姻。

现在看来很明显，矫正措施的使用/滥用的原则，刑法典第 571 条规定的基本罪过内容，不能在夫妻之间建立，因为夫妻之间的权利和义务表现在绝对的相互关系上。

在工作和保护女工——母亲方面，需要提到：

——1991 年 3 月 27 日最高法院劳工科的判决，肯定了这一原则，即特定的综合症(具体地讲月经期前综合症)使一个工人由于一个反复出现的生理现象暂时和定期不能工作，不排斥把上述综合症作为一种真正的病来考虑(如同由此产生的保障措施)，而非部分失去行动能力，那样就会等量减少相应的补助金；

——1991 年 4 月 16 日同一科的判决，肯定招募怀孕女工的有效性不得脱离这一事实，即上述招募是预定从事(在怀孕期间被禁止的)危险工作，因为在执行合同期间，如果招募的工作是法律所禁止的，则应由别的工作来代替；在这种情况下，应延长强制禁止期限。

至于同居，确认了来自实施宪法法院的判决的有关租约中继承权的判例方针(由于在这种情况下往往处于最软弱地位的妇女的情况而令人感到兴趣)，该租约是由中断了同居关系的租户订立的，有利于租户有一个私生子的同居者；因此人们认为即使同居关系是在租赁过程中突然发生的而且房主也不知情，这种权利仍然存在。

从准则的观点来看，最后应该指出，1989年10月24日生效的新的刑事诉讼法第91条预见到了在它们自己的体制目的中包括有保护一般利益的协会，如妇女协会，都有可能参加诉讼的可能性，并具有同受伤害的人一样的权利。

第 3 条

发展和提高妇女地位

第 3 条——缔约各国应承担在所有领域，特别是在政治、社会、经济、文化领域，采取一切适当措施，包括制定法律，保证妇女得到充分发展和进步，其目的是为确保她们在与男子平等的基础上，行使和享有人权和基本自由。

应该指出自上次报告以来，已有一些革新，其标志为议会于 1990 年 6 月 22 日批准一项法律规定，为实施 1988 年 8 月 31 日的第 400 号法第 21 条 2 款，在总理府内成立实现男女平等及机会均等国家委员会。

这样，委员会虽然作为“旨在实现男女平等和确保男女机会均等活动的必要支助”而仍为总理的直接产物，但成立三年期间却保持其自主性。

它由 29 名妇女组成，她们代表妇女协会、政党、工会组织、企业家组织和妇女合作组织，有四名妇女为杰出的科学，文学及社会活动家。

委员会有五位专家为其服务，还有自己的顾问。

主席由总理从委员会成员中任命。

必须指出第 2 条给委员会规定的如下任务：

1. 委员会向总理提供旨在实现男女平等和男女机会均等的活动所需的支助。
2. 委员会致力于研究和作出必要的修改以便使立法符合男女平等的目的，它提出必要的措施以确保男女机会均等，协助总理协调旨在实现为这些目的而制定的全国性和地方性措施及项目的国家行政部门和地方行政部门。
3. 为实现其目标并参照处理男女平等问题的机构包括国际机构的活动，委员会：

- a) 制订协调社会、经济及文化政策的建议以实现男女权利与机会的平等；
- b) 制订协调国家行政部门和公共机构通过的有关男女平等的措施以及在尊重

其自治的基础上协调地区和市镇的措施的建议；

c) 根据宪法准则及普通法准则以及共同体和国际准则推动进行和本身也进行有关实施男女平等情况的调查研究；

d) 向总理提出在实施政府计划和政府体制政策范围内可能采取的措施，以便在准则方面规范有关男女平等的问题或使立法符合于这一原则；

e) 向在总理府内设立的协调政府立法措施及规章活动的中央局提供对制订准则方案有用的信息、资料及技术材料，以便在实施政府计划及政府体制政策范围内的男女平等；

f) 按照不同的立法部门，在向总理提交的定期报告中指出在实施男女平等原则方面查明的准则前后不致之处，并提出认为适时的修改意见；

g) 向总理提出必要的倡议以便使公共行政机构符合男女平等以及考虑到下面第4段的规定，为在行政部门实现有效的平等一般需要采取的倡议；

h) 在提交总理的定期报告中指明各个参与部门实施男女平等的状况，并为每个部门指出适时的措施；

i) 鼓励、执行和要求实现旨在推动妇女积极参与公共、社会和经济生活的措施；

l) 致力于收集和传播有关男女平等实行情况的资料以及对妇女特别有关的立法，还要利用通信手段、报刊、无线电和电视，并促进更好地利用公私资料来源；

m) 在需要一名委员会代表时，委员会向总理提出参加有关男女平等的国际、本国和地方机构的名单以便由总理来指定。

4. 委员会的职能不涉及男女在获得工作和有关工作方面的平等问题。

按照新的立法规定，男女平等委员会的组成应在1990年10月。

已由1984年6月12日的总理政令组成的《争取男女平等和机会均等国家委员会》，又由1988年8月23日第400号法第21条2款明确规定，作为总理府在妇女问

题上，特别是有关实现有效的男女平等方面的支助机构。委员会的组成及任务在1990年6月22日的第164号法中有详细规定。根据该法，目前行使职权的委员会是1991年3月7日的总理政令组成的，由29名成员组成，代表了国内政治、社团、工会和文化各方面的妇女现实情况。

自1989年2月以来，该机构由众议员蒂娜·安塞尔米担任主席。下面我们简单介绍这段期间管理方面最重要的一些措施。

国家委员会同国际及共同体方面的一些类似机构密切合作进行了工作。

在联合国，人所共知，在国际妇女年（1975）时已建议成立男女平等机构，在妇女十年结束时的国际会议（1985）期间再度被提及。正是在这《十年》期间通过了消除对妇女一切形式歧视公约（1979）。委员会于1989年编写了一份向联合国提交的有关意大利公约执行情况的详细报告并在随后的年份里定期公布。

也是在1989年，在议会小礼堂举行了庆祝公约十周年的大会，有国家的最高当局出席（12月18日）。

众议员蒂娜·安塞尔米积极参加委员会在联合国内争取妇女权利的工作，她一贯注意国际上公约的执行情况。

在欧经共同体内。国家委员会在机会均等协商委员会中代表意大利，因此她参加了共同体这方面的制订计划与措施的工作。

在意大利担任欧经共同体主席的那半年内（1990年7月—12月），委员会的活动特别紧张。在这段期间，制订了《实现男女平等及机会均等第三份中期行动纲领》。

意大利的贡献特别具体表现在下述会议的组织上：《1993：欧洲妇女的机遇和风险》（罗马，1990年11月），这次会议有共同体12国的许多部长和男女平等委员会的负责人出席。

委员会还直接负责实施虹彩网的方案，它的任务是在共同体范围内推动在妇女职业培训方面的创新性合格措施，特别是《妇女全国组织》方案，该方案在上述第三

份行动纲领通过后即进入实施阶段。

在这种职业培训活动范围内应提到同欧经共同体委员会就“妇女培训要求：干预新战略和欧洲一体化”问题组织的讨论会（罗马，1989年9月）。

在国内，分别在维罗纳（1991年2月）和罗马（1991年6月）举行的两次讨论会深入研究了妇女培训方案。

最后还应提到同在它们各自国家从事男女平等问题工作的外国人士及外国妇女团体进行的各次会晤。特别应提到委员会主席同拉丁美洲妇女工会代表团的会晤（1989年4月）。

在90年5月举行的行政选举时，同各党派书记举行了两次会晤，要求在名单中扩大妇女代表名额和评价选举结果。这方面应加上：

——同各党派书记、同意大利广播电台台长及总干事，同意大利广播电视台议会警戒委员会主席的一次会晤以便推动92年4月选举的女候选人和要求在选举运动期间妇女进入广播电视新闻（1992年1月29日）；

——1992年4月议会选举时的“妇女投票”宣传运动；

——1992年4月30日全体会议批准并由新闻界散发的有关要求在各委员会、理事会及议会委员会各主席团以及在所有最高机构中有适当妇女代表的文件；

——提交总理的关于要求确保在经济及公共领导机构中有适当妇女的文件（1991年12月20日全体会议）；

——向地方行政单位提出要求在省及市镇法规的范围内实行机会均等政策的建议；

——“妇女形象管窥”倡议（自1990年10月开始）。

除成立委员会外，为了保证妇女的发展和提高地位，还应建立男女工人待遇平等及机会均等全国委员会。委员会的成立是“为了推动取消性别歧视行为及限制妇女在获得工作与工作中事实上的平等的其它所有障碍”……

至于它的组成情况，在 1991 年 4 月 10 日法律第 5 条第 2 款提到有表决权的成员。他们是：劳工及社会保障部长及代表他的担任主席职权的一位副国务秘书。其他成员是下述各方面的代表；由最有代表性的工人工会联合会指定的五人；由全国各经济部门中最有代表性的企业主组织指定的另外五人；全国最有代表性合作社运动的代表、救助及保护协会共同商定指定的一人，在致力于劳工方面的男女平等及机会均等的全国性协会与运动指定的 11 人，以及参加中央就业委员会的男女平等问题顾问。

无论是国家委员会还是由积极行动法规定成立的委员会，它们的首倡行动都可以体现在这类行动的活动中。

地位提高是个全球现象，规章方面的进展只是一个方面。实际上，在法西斯政权倒台时，意大利基本上还是一个农业国：49% 的人口从事农业。今天仍有 12% 的人参加农业部门活动，就业人口中主要部分在工业和服务业中工作。

在 50 年代，意大利出现了劳动者（男人）大量流徙情况，产生了所谓的“农业女性化”，因此实际上妇女留在村子里领导农业企业。最近一些年，合作社企业终于有了发展。妇女参加合作社不受任何限制，甚至担任社长职务。

意大利立法禁止以婚姻和孕产作为解雇理由，向所有人提供参加职业活动的机会（正是由于职业发展的机制才使得这几年来妇女在行政部门包括外交界担任了最高职位）。1977 年颁布了工作平等法（第 903 号法）。众议院正在辩论提高企业女领导地位及其职业价值的法案。在最近的预算法中，政府规定了必要的基金。此外还为规定对家庭中事故受害者的家庭主妇提供“补助”，包括保证这些妇女获得退休金的法案提出了资金。

关于妇女就业情况：

在意大利南部就业的女工

(国家统计研究所资料：年平均数)

	妇女	共计
1988 年	7, 113	21, 103
1989 年	7, 153	21, 004

南部的失业者

(国家统计研究所资料：年平均数)

	妇女	共计
1988 年	871	1, 644
1989 年	898	1, 634

全国失业者

(国家统计研究所资料：年平均数)

	妇女	共计
1988 年	1, 645	2, 885
1989 年	1, 648	2, 860

妇女就业

妇女就业不断增长：最近一些年的稳定趋势。到劳动力市场去求职的妇女甚至也有增加。

1980—1989：十年内有职业和求职的妇女增加了大约 150 万（共计 8, 815, 000

人)。1990年妇女劳动力为37% (国家统计研究所)。

1990年1月：

有职业的妇女=7, 238, 000

求职的妇女=1, 577, 000 (男子为1, 158, 000) (国家统计研究所资料)。

寻求第一个职业的青年人：

女=665, 000人；

男=629, 000人。

没有专业条件的求职成年人：

女=665, 000人；

男=231, 000人。

有职业的妇女在有职业的人总数中占34. 3% (欧洲平均数为35%)。

在各部门中所占比例：

在100名有职业的妇女中：

——第三产业：67. 9% (男子为54. 1%)。1980年为55. 7%；

——工业：23. 3% (男子为37. 6%)。1980年为28%；

——农业：8. 8% (男子为8. 3%)。1980年为16. 3%；

就国家南部的妇女状况提出了很多问题。她们的情况应该放在南部更广泛的问题中来探讨。人们谈论着两个意大利，这说明问题的严重性。

有些法律，例如有关培训合同及其它的法律，规定给南部妇女以优惠待遇，她们今天是意大利失业妇女中的大部分。应该也对在学校的选择方面给年轻妇女以指导。

拥有文凭或学位的妇女中有很高的失业率。全国缺少100,000名卫生保健人员。有些尚待解决的矛盾，但也有些文化方面的抵制。

意大利尚未批准1981年国际劳工组织的第156号公约，这首先是为了协调欧经共同体的12国的立法。

第 4 条

暂行措施和保护母性

第 4 条—1. 缔约各国为加速实现男女事实上的平等而采取的暂行特别措施，不得视为本公约所指的歧视，并不得因此导致维持不平等或分别的标准；这些措施应在男女机会和待遇平等的目的达到之后，停止采用。

2. 缔约各国为保护母性而采取的特别措施，包括本公约所列各项措施，不得视为歧视。

4.1. 暂行措施¹

国家委员会采取了多项积极行动，它们就是本条所说的“暂行特别措施”。其中应提到：

- 为 1989 年 6 月议会选举而进行的《妇女投票》宣传运动。
- 在 90 年 5 月行政选举时，同各党派书记举行了两次会晤以便要求在名单中扩大妇女代表名额和评价选举结果。
- 同各政党书记，意大利广播电台台长及总干事，意大利广播电台议会警戒委员会主席会晤以便推动 92 年 4 月选举的女候选人和要求在竞选运动期间妇女进入广播电视新闻（1992 年 1 月 29 日）。
- 1992 年 4 月议会选举时的“妇女投票”宣传运动。
- 1992 年 4 月 30 日全体会议批准并由新闻界散发的有关要求在各委员会、理事会上及议会委员会各主席团以及在所有最高机构中有适当妇女代表的文件。
- 提交总理的关于要求确保在经济及公共领导机构中有适当妇女的文件（91 年 12 月 20 日全体会议）。

¹ 关于此点，请参看对第 11 条的说明。

——向地方行政单位提出要求在省及市镇法规范围内实行机会均等政策的建议。

——“妇女形象管窥”倡议（自 90 年 10 月起）。

在 1992 年竞选运动中，人们知道，委员会利用了这一口号“妇女的表决权越大，政治越有价值”，关于这次竞选，应该指出，一个候选人提出的要求停止这次竞选运动因为它违背宪法第 3 条规定的公民间平等的原则的请求，遭到了接到这一请求的安科纳治安法官 1992 年 3 月 29 日的拒绝，其根据是肯定“公众对促进不仅旨在鼓励妇女参加竞选，而且也在于消除所有事实上的障碍（其中同样要考虑到提高全体选民认识的困难）的一切倡议明确表达出的兴趣，以及促进选民对所有体制机构的有效参加，从由议会代表的人民意志的最高表现开始……”。

同样，还应提到有关劳动部门的积极行动的两项重要法律：前面提及的 1991 年 4 月 10 日的第 125 号法，以及规定为女企业主采取积极行动的 1992 年 2 月 25 日的第 215 号法。

4.2. 保护母性的措施

在保护母性方面，应提到两项法律，1987 年 12 月 29 日关于对独立女劳动者的生育补助的第 546 号法和给从事自由职业及手工业的妇女的生育补助的 1990 年 12 月 11 日第 379 号法，后者规定这笔补助金是按收入的十二分之五的 80% 计算和自由职业妇女在申请的前两年向税务机关申报的数目支付的（第 1—2 条）。甚至在收养或收养前情况以及怀孕三个月实行的自动或治疗性流产的情况下也付给这项补助金。

在最后一种情况付给相当于月收入或工资的 80%。

还应提及 1992 年 2 月 5 日有关残疾人的救助、重新参加社会和权利的第 104 号法，它规定了有利于一个残疾人的劳动者母亲或劳动者父亲的优待措施。这些优待措

施是在孩子不能在专门医院中全部时间住院的情况下可把自愿停止工作时间延长到三年，如不延长，则每天可请假两小时，工资照付，直到孩子生命满第三年为止。该法规定其它一些优待措施：给父母之一每月三天的假期；父母之一有权选择——在可能情况下——离家最近的工作场所，而且不得到其同意不得换到别的地方。

仍然是为了保护母性，我们还可举出 1992 年由该地区和 1992 年 5 月 19 日由内阁批准的特伦蒂诺-阿尔托·阿迪杰的第 4 号地区性法律，它规定在综合救济方面进行干预并保证：

- a) 为那些不能享受社会保障待遇的母亲提供一次性生育津贴；
- b) 从婴儿生下来第四个月起直至一岁时止为不能照料婴儿和不能连续进行从属性或独立性职业活动的亲属发放津贴；
- c) 为家庭发放津贴以便同按照 1988 年 5 月 13 日的第 153 号法发给家庭的津贴合并在一起；
- d) 为独立劳动者、家庭女佣和家庭主妇发放因病住院的补助金；
- e) 为家庭事故建立各种形式的保险。

第 5 条

国家为改变歧视妇女的文化模式 而采取的行动

第 5 条——缔约各国应采取一切适当措施：

- a) 改变男女的社会和文化行为模式，以消除基于性别而分尊卑观念或基于男女定型任务的偏见、习俗和一切其他作法；
- b) 保证家庭教育应包括正确了解母性的社会功能和确认教养子女是父母的共同责任，但了解到在任何情况下应首先考虑子女的利益。

总理府下设的男女平等国家委员会进行了紧张的活动以改变男子和妇女的格局和社会-文化行为模式。这些活动是在初步报告中阐述的以前进行的活动的继续。

特别是，除了在政治领域进行的积极行动（已在导言和第 3、4 条中谈到）外，还应提及在《妇女形象管窥》帮助下就传播媒介向社会提出的作为人的妇女的方式进行的调查。这是因为深信这些措施对建造和重视关于男女作用的一个文化模式很重要。调查揭示出很多妇女不接受传播媒介提供的妇女形象，委员会收到的信件清楚表明它们要求改变常见的信息。

在这方面有两项重要的首倡行动：

- 1) 由《妇女形象管窥》出版的《妇女与传媒》一书，载有对暴露出来的文化模式的控诉、分析及研究；
- 2) 建立一项《苦涩与甜蜜奖》以便指出最令人不快的形象和引起妇女最广泛赞同的形象。

最后还应指出，《管窥》注定要在国家委员会同“真实国家”之间建立起直接的交流渠道以鼓励发表言论和意见并同妇女建立对话以便找到并接纳具体可行的方针和建议。

第 6 条

打击贩卖妇女和强迫妇女卖淫以进行剥削

第 6 条——缔约各国应采取一切适当措施，包括制定法律，以禁止一切形式贩卖妇女和强迫妇女卖淫对她们进行剥削的行为。

1981 年最初 9 个月内，查明了 1,252 件犯法行为，1,456 人因鼓励和利用卖淫进行剥削而遭到控告。

1990 年的国家统计数字表明同前几年比起来，关于对妇女进行的肉体和性暴行事件的犯法行为总的有所减少。

尽管这样，国内新闻界常常十分强调地揭露出来难以令人相信的暴力情况，强调指出由于预防制度不足而更加严重的广大舆论界感到的巨大和并非无道理的惊恐不安。

这种现象的根源不能只归罪于我们社会生活的一个方面。实际上当代弊端的根源在于后工业社会演变中出现的所有心理与物质压力。

无论如何妇女界的暴力行为比从阅读国家统计材料中看到的要严重和复杂得多。人所共知，这些统计材料只是根据警察机关进行的指控和调查材料编制而成。从警察机关中也得到了妇女移民对卖淫现象产生的影响。

公布的材料代表了一部分现实情况，而由于受害人及其亲人的某些胆怯，害怕报复，恐吓或无知，很大一部分案件并没有被指认出来。

关于对妇女实施反社会行为的表现产生的问题不限于性虐待，而是涉及广泛得多的从肉体暴行（殴打）到心理暴行（强制行为）的一系列行为。

内政部，特别是警察总局多次谈到这个问题，发出很多通告要求各外围局重视，并要它们进行预防和控制地域的艰苦工作，并在具体情况下进行干预时采取正确方法。

在预防性努力中，要求各行政长官安排工作日程时加进去定期举行有关秩序和公共安全的省委员会会议，有共同有关的机构和局的代表及时参加，审查从事法律保护、社会与保健救济和国民教育的所有部门共同实行的干预方针，以便提高工作人员和可能的受害者的认识。

首先，行动应旨在净化在地方一级人所共知的不稳定的环境，在那里由于教唆卖淫或引起了不适应的状态而反复出现违反现行规章的滥用现象。

因此，人们采取了针对那些有前科的人的坚决行动，这些人处于社会边缘的小块地区里，助长了对妇女的剥削。

同时，人们尽可能在各种场合设法宣传使主管当局认识到身体上和社会上处于较弱地位的人群受到的暴力和骚扰的需要。

此外，我们要指出 1992 年 3 月 14 日第一家意大利南部反暴力中心在罗马开幕了。它是由妇女差别协会在省的场所管理的，由省和市提供资金。

从 1988 年起，公安部散发了一份通告，旨在推动中央警察局内设立的行政警察处和各主管局的活动，它们由电话线联成一个网络，旨在听取求助的呼吁 (113)，这些呼吁是处理妇女遭受暴力的控诉和进行干预。

为了有效地协调干预，必须为这一特别机构配备妇女工作人员或是有专业能力处理有关问题的人员。

由于处理这些特殊请求比较棘手，我们认为必须坚持上述各局必须专门有个接待大厅，以区别于因为其它违法行为而来申诉的市民常去的那些厅。

在最新的措施中，还必须提出散发的一份中央刑警署编制的小册子，其中专门有一章提出了在遇到陌生人可能袭击时如何自卫的建议。

正是为了落实这些干预措施，内政部长于 1988 年 11 月 14 日和 1989 年 7 月 4 日发出一份通告，为了防止老年、妇女和未成年人的孤苦无助的情景，其中规定向 113 服务台求救以便长期帮助需要救助的老年人。为执行这一通告，公安部注意到警

察人员的新作用，在实施这一通告时，已对预防和反对性暴力、对妇女和未成年人的侮辱与虐待以及老年人孤苦无助的处境问题作出了规定。

此外在教育的行政方面已对警察机关进行了改组以便它们加强追捕联合国经社理事会第 1983/30 号决议中针对的罪犯的措施。

负责保护公共安全机构的业务活动导致发现和镇压剥削和唆使卖淫的案件 1989 年为 1,061 件，1990 年为 1,192 件，1991 年 1 月至 9 月为 1,252 件。

最近这段时期女警察的人数已有增加，达到 7,600 人左右，她们的任务包括为上述决议的目标而工作。

还作出了一些规定，以便同国际刑警组织长期合作，更细致和更有成效地调查研究那些离开了他们的住所，被强迫脱离其父母管辖的人，首先是未成年人，同时正在制订而且已将完成一项信息丰富的复杂计划，它将促进监测这种现象以及随之采取的措施，包括预防性措施。

统计资料

为了能够迅速查询附表，我们摘要并按地区转载了 1989 和 1990 年有关对妇女施暴的不法罪行的资料。

自关闭了妓院以来，意大利保卫妇女中心 (C. I. D. D.) 同政府合作，为帮助决心改变自己生活的妓女而进行了工作，特别是保证接待她们和给她们提供工作机会。

至于艾滋病在妓女中的传播情况，由于极广泛的宣传运动，我们已能看到在最易受害的人群中的数字有所稳定，而在同性恋者中传染却有所增加，特别是由于吸毒成瘾的妇女，她们为了获得毒品而卖淫，而且似乎更不愿接受采取必要的预防措施的要求。

因强奸被告发、受讯问和
逮捕的自然人

地区	1989	1990
瓦莱·达奥斯塔	1	1
皮埃蒙特	83	50
伦巴第	84	78
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	21	12
威尼托	39	29
弗留利—威尼斯·朱利亚	21	8
利古里亚	20	20
艾米利亚—罗马涅	39	47
托斯卡纳	41	31
翁布里亚	2	8
马尔凯	22	7
拉齐奥	85	77
阿布鲁佐	16	12
坎帕尼亚	75	84
莫利泽	1	—
巴西利卡塔	11	10
普利亚	39	51
卡拉布里亚	57	26
西西里	132	76
撒丁	35	22
共计	830	649

由于淫乱行为被告发、受讯问和
逮捕的自然人

地区	1989	1990
瓦莱·达奥斯塔	3	4
皮埃蒙特	80	43
伦巴第	97	63
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	8	7
威尼托	48	32
弗留利—威尼斯·朱利亚	24	16
利古里亚	32	26
艾米利亚—罗马涅	39	47
托斯卡纳	59	38
翁布里亚	8	5
马尔凯	27	17
拉齐奥	54	40
阿布鲁佐	17	15
坎帕尼亚	73	63
莫利泽	6	4
巴西利卡塔	2	8
普利亚	51	32
卡拉布里亚	35	26
西西里	95	47
撒丁	41	19
共计	817	547

内政部资料编制中心

自然人——1990年因强奸而被告发/受讯问/逮捕

内政部资料编制中心

自然人——1989年因强奸而被告发/受讯问/逮捕

内政部资料编制中心

自然人——1990年因淫乱行为而被告发/受讯问/逮捕

内政部资料编制中心

自然人——1989年因淫乱行为而被告发/受讯问/逮捕

伦巴第	97	特兰提诺— 阿尔托·阿迪杰	8	威尼托	48
皮埃蒙特	80	贝尔加莫	11	贝卢诺	4
瓦莱·达奥斯塔	3	布雷西亚	19	帕多瓦	7
亚历山德里亚	5	科莫	9	罗维戈	1
阿斯蒂	10	克雷莫纳	10	特雷维佐	7
康内奥	6	曼图瓦	10	威尼斯	13
诺瓦拉	6	米兰	22	波罗纳	4
都灵	49	帕维亚	2	维琴察	12
维切利	4	桑德里奥	—	艾米利亚· 罗马涅	57
		瓦雷泽	14		
利古里亚	32	波洛尼亚	15		
热那亚	14	费拉拉	6		
因佩里亚	6	佛罗伦萨	11		
		格罗塞托	9		
托斯卡纳	59	里窝那	5		
		卢卡	13		
阿雷佐	9	马萨	3		
佛罗伦萨	16	比萨	4		
格罗塞托	1	皮斯托亚	3		
里窝那	5	锡耶那	5		
卢卡	13				
马萨	3				
比萨	4				
皮斯托亚	3				
锡耶那	5				
拉齐奥	54	翁布里亚	8	马尔凯	27
		佩鲁贾	4	安科纳	7
弗罗齐内	6	特尔尼	4	阿斯科利	6
拉蒂纳	5			马切拉塔	2
塞埃蒂	1			佩扎罗	12
罗马	39				
维泰博	3				
坎帕尼亚	73	拉齐奥	54	阿布鲁佐	17
		弗罗齐内	6	基艾亚	5
卡利亚里	17	拉蒂纳	5	拉奎拉	7
努奥罗	3	塞埃蒂	1	佩斯卡拉	3
奥利斯塔诺	6	罗马	39	特拉真	2
萨萨里	15	维泰博	3		
坎帕尼亚	73	坎帕尼亚	73	莫利泽	6
		阿韦利诺	3	坎波巴索	4
西西里	95	贝内文托	4	伊泽尼亚	2
		卡塞塔	9		
阿格里琴托	7	那不勒斯	41		
卡尔塔尼塞塔	8	萨勒诺	16		
卡塔尼亚	7	卡坦扎罗	13	巴西利卡塔	2
恩纳	—	科森察	10	马特拉	—
墨西拿	7			波坦察	2
卡拉布里亚	35				
		卡拉布里亚	35	普利亚	51
西西里	95	卡坦扎罗	13	巴里	18
		科森察	10	布林的西	1
阿格里琴托	7			福贾	14
卡尔塔尼塞塔	8			莱切	5
卡塔尼亚	7			塔兰托	13
恩纳	—				
墨西拿	7				
意大利北方	349				
中部	171				
南部	297				
共计	817				

第 7 条

参与公众事务和政治事务

第 7 条——缔约各国应采取一切适当措施，消除在本国政治和公众事务中对妇女的歧视，特别应保证妇女在与男子平等的条件下：

- a) 在一切选举和公民投票中有选举权，并在一切民选机构有被选举权；
- b) 参加政府政策的制订及其执行，并担任各级政府公职，执行一切公务；
- c) 参加有关本国公众和政府事务的非政府组织和协会。

7.1. 积极和消极的选民*

在审议涉及的时期内意大利妇女参加欧洲议会的人数同国家代表总数比起来，增加到 10%。

在行政选举前，国家委员会同各政党书记会晤，争取到在选举名单中列入许多妇女。

尽管妇女在政治和在各机构中持续处于边缘地位，在某些部门，例如在地方行政单位中的代表性只具有象征性质，占 8%，因此显然不足，但在最近的行政选举（1990 年 5 月 6 日）中也看出某些积极信号，在所有名单中妇女候选人都较多。

然而当选的女性的数目并没有相应的普遍增长。因此，即使省级行政机构中当选妇女有了相当大的增长（从 1985 年的 172 增至目前的 210），地区女议员的数目却减少了 0. 5%。

女候选人的大量出现和在省级机构中数目的增加——重要的是选民团提出统一的候选名单——可被认为是各政党对妇女代表权的更大重视，在这方面，我们可以说男女平等委员会在选举前夕同各政党书记的会晤起到了促进作用。

* 亦见导言，附件二至四。

各地区中人数的减少应归罪于这些投票具有的更个人化的性质，因为这些投票在各竞选人之间展开了更激烈的竞争，决定了对作为在社会上和经济上更为软弱的妇女更大的惩罚。

面对着使地方行政机构中有适当妇女代表的过程中这些仍然无足轻重的结果，男女平等国家委员会企图在选举和机构改革计划中加进去一项建议来处理这个中心问题。

在 1992 年进行的政治选举时，国家委员会同各政党书记，同意大利广播电台台长及总干事，同警戒委员会主席举行了会晤以便促进女候选人。此外，它还推动了“妇女投票”宣传运动。这些选举使得参议院中女议员数增加，从 6. 6% 增至 9. 8%，而众议院中则从 12. 8% 降至 8. 2%。

7.2. 担任公职

在这方面，国库部编纂的一部题为《1986 年至 1991 年期间国家行政部门中的妇女就业情况》是一份有用的文件，它提供了有关这一题材的全面情况。这份调查材料表明公共行政部门，特别是教育部门中妇女人数有所增加。

从中可看出，妇女集中于中低级。在全部 513 名一般领导人中，只有 19 名女性（但在 1986 年只有 4 名）。

在大使或一等行政长官中，没有一名妇女，在全部 6, 586 名领导人，女领导人有 846 名。

至于法官职务，应该明确指出，它包括由于宪法批准的这种“权力”的独立性而具有特别司法“地位”的所有公务员。根据宪法第 107 条，法官是在司法部举办的考试的基础上通过公开考试后任命的。1966 年和 1979 年颁布的法律也规定了某些擢升，那不仅是根据资历，也根据在一定职务中担任工作的年限。

关于法官的所谓终身职的另一条原则是，变动的要求要送交法官最高理事会，由

它根据资历和成绩对各个候选人进行考虑。

根据军事法官理事会 1989 年 10 月 6 日会议通过的根据某种历史惯例确定的审议，妇女被允许担任军事法官之职。执行这次审议，1990 年 3 月 5 日的政府令宣布举行一次由普通法官担任的 18 名军事法庭助理办案员职务的考试；提交的申请中三分之一来自候选人。

实施 1963 年 2 月 9 日第 66 号法（它承认妇女可担任所有公职，包括法官之职）的拖延反映了使军事司法适应宪法原则的缓慢过程，这一过程只有在 80 年代由于 1981 年 5 月 7 日的第 180 号法才得到有力的推动，该法在对军事治安司法系统进行深刻改革方面，把军事法官同普遍法官的法律地位和独立保障置于同等地位，这多亏了 1988 年 12 月 30 日的第 561 号法，该法按照普通法官最高理事会的模式成立了军事法官自治机构。

应该提到，一般来说，意大利女法官在担任工作和晋升方面不存在什么问题。我们的通过考试招聘和晋升制度使她们不受任何形式的歧视。相反，最近几次考试中妇女优胜者的比例的增长（这同法学系学生人数的大量增加成正比）使人很容易看出，在短短几年内，女法官在数量上已赶上男人，也许还成了多数。

1990 年 11 月成立了意大利女法官协会 (A. D. M. I)：该协会打算为所有妇女树立一个高级衡量标准和对她们的事业质量及“平等和差异之间”的角色的特性进行共同思考的空间，正如该协会第一次全国代表大会所选择的主题所有有效概括的。

在女法官协会采取的措施中，我们要提及研究和拟订对缺少保障母性和固定职业培训有关问题的建议。

我们还要加上普通法官机构 1992 年 2 月 24 日公布的资料，它表明女法官人数明显增加。

1990 年 5 月 3—8 日的宪法法院第 238 号判决认为对 1981 年 2 月 19 日的第 29 号法（有利于法官界人士的措施）的宪法合法性的怀疑是没有根据的，根据该问题，

没有对休生育特别假的女法官发放上述准则规定的补助金；法院认为，接受独立管理的法官的经济待遇，因孕产而缺勤期间所采取的纪律措施是不能（像其它类别那样）按平等原则来判断的。此外，法院也未从宪法第 37 条的角度来考虑这个问题（保证同男工人平等的待遇和适当保护女工——母亲）。

关于女律师的地位，让我们提及妇女加入律师及诉讼代理人公会和行使律师职业的权利大约在 1920 年左右就得到确认，但直到第二次世界大战后从事这一职业的妇女才较多并开始稳步增加。

根据为律师业社会保险基金而进行的一项研究（1990 年 1 月），我们已掌握了重要资料，其中包括有关律师性别的资料。

1981 年，登记的律师人数为 29,221 名，其中男性为 27,169 名，女性 2,052 名，而 1988 年为 30,952 名，男性为 27,379 名，女性为 3,574 名，男性的百分比之差为 0.8%，女性的百分比之差则超过了 74%。

法官业从业人员情况
(1992年2月24日)

把律师在三个地区，即北部、中部、南部及岛屿按性别分列是有意义的：

1981 年：	北部	中部	南部
男	10, 587	6, 864	11, 828
女	1, 128	569	384
1988 年：	北部	中部	南部
男	11, 295	7, 224	12, 216
女	1, 940	911	762

最后由于 1991 年 3 月 4 日的第 138 号内阁总理政令，又一个障碍得以清除（对加入任命国家护林队见习护林员及官员学习班身高新限制的规定），该规定不考虑国家委员会对实现男女平等的意见（即把妇女加入上述学习班所需的最低身高定为 1.58 米），而把限度定为 1.6 米（男子为 1.65 米），认为这样的身材对于在山区自然环境中有效履行职责是必不可少的。

下面我们转载有关外交部行政领导人职务的资料。

同样，在信贷部门我们看到妇女人数有很大增长，下面几页是 1992 年的情况。

7.3. 公共行政部门中男女的机会均等

为实施 1986 年 7 月 25 日的政府令，在 1987 年间，在部际第一个协定时，政府的保证引人注目地成为现实，一些合格的人士参加了委员会以便特别处理有关在公职和机会均等方面妇女情况问题：这是个“历史性时刻”，它在 1988 年随着 1988 年 10 月 18 日的政府令而得以继续下去，正如前面已提到的，它成立了具有公职观察站职能的开支流动监督委员会第三组。

国家警察干部中的妇女

资格	妇女	实有人数	百分比
高级领导人	3	182	1. 6
第一领导人	31	626	4. 9
分局主要副局长 (*)	16	68	23. 5
主要分局局长助理	85	971	8. 7
分局局长	61	195	31. 2
派出所长	262	718	36. 4
分局局长助理	96	302	31. 7
分局实习局长	68	166	40. 9
共计	622	3, 228	19. 26

(*) 译者注：《R. E. = 即将取消的职类》。

首席巡官	126	951	13. 2
主要巡官	1	1, 463	0. 1
巡官	128	1, 580	8. 1
巡官助理	471	1, 898	24. 8
共计	726	5, 892	12. 3

助手	6, 350	72, 481	8. 7
卫生干部	50	213	23. 4

内政部 按年龄组划分的人员分布情况 (参考年 度:1991年)

内政部
按年龄组划分的人员分布情况
(参考年度:1991年)

年龄	总领导人		代理会计领导人		第一会计领导人		会计处副主任		会计干部职员		会计人数		会计男		会计女		副会计	
	男	女	%	男	女	%	男	女	%	男	女	%	男	女	%	男	女	%
从 15 到 20																		
从 21 到 25																		
从 26 到 30																		
从 31 到 35																		
从 36 到 40																		
从 41 到 45	1	2.0	3	4	4.6	13	32	28.8	4	2.5			28	34	22.0	67	1	0.5
从 46 到 50	1	2.0	21	25	30.8	21	26	30.1	1	100.0			106	69	62.2	31	65	66.3
从 51 到 55	4	10	28.0	48	16	42.9	23	13	23.0				22	12	12.0	5	22	26.6
从 56 到 60	10	1	22.0	12	7	12.7	15	3	11.5				2	4	2.1	1	2	3.5
从 61 到 65	4	100.0	21	1	44.0	11	2	8.7	6				1	1	0.3	0.3	1	0.5
从 66 到 70				1	2.0													
从 71 到 75					2.0													
从 76 到 79					2.0													
共计	4	100	38	12	100	95	54	100	78	100	1	100	156	149	2	281	199	100

行政领导人的任职
(1992年1月1日)

资格或级别	代码	1月1日时在职	
		男	女
A 级总领导人	A9DA		
B 级总领导人	A9DB		
C 级总领导人	A9DC	2	2
高级领导人	A9DO	9	8 3
第一领导人	A9OE	18	11 9
将取消的总督察	A9FA	XXXX	2 4
将取消的部门主任	A9FB	XXXX	— —

信贷部门编制人数

信贷人员的构成	男	女	共计	%
领导人	3, 355	33	3, 388	1.32
高级职员	38, 383	1, 884	40, 267	15.73
高级干部	6, 159	638	6, 797	2.65
干部	9, 347	1, 270	10, 617	4.15
局长	28, 719	7, 238	35, 957	14.01
副局长	39, 675	15, 007	54, 682	21.36
部门/科首长	25, 668	14, 820	40, 488	15.81
一等职员	29, 135	16, 744	45, 879	17.92
二等职员	5, 451	1, 292	6, 743	2.63
主任办事员	753	3	756	0.30
办事员	6, 611	313	6, 924	2.70
专业工人	624	1	625	0.24
工人	616	2	618	0.24
夜班值班员	603	2	605	0.24
其他辅助人员	1, 102	590	1, 692	0.66
共计	196, 201	59, 837	236, 038	100.00
	76, 63	23, 37	100, 00	

资料来源：今日意大利（1992年5月24/25日）。

第三组具有双重意义，因为它不仅从政治和组织上解决委员会内部工作的分配与平衡问题，同时它还要处理与机会均等有关的问题和与南部就业有关的问题。

实际上，给第三组规定了下列一些权能：

——收集各公职部门妇女的数量、质量资料以及相应的地理分布情况，以便编写 1983 年 3 月 29 日第 93 号法第 16 条规定的向议会提交的报告。

——公共行政机构中机会均等情况的统计和分析，特别有关招聘、参加工作和发展，擢升和取得专业资格的机制以及与劳动组织、劳动条件和环境情况有关的问题。

——统计和分析南部的职业现象，特别在扩大的国营部门中妇女和知识分子的职业，以便制定有关职务合理化和创造新的工作岗位机会的具体建议。

这些权能同上面提到的 1986 年 7 月 25 日政府令给观察站规定的职能比起来进一步具体化了，为了行使这些权能，在 1988 年期间，由于 1987 年 3 月成立的科际特别小组的不断实施开展了一部分委员会的活动。

为此目的，制订了一些优先项目，可以概述如下。这些项目已列入观察站全体会议为 1988-1990 三年期而提出并核准的工作计划：

- 1) 对公共行政部门现有职务进行试点调查；
- 2) 核实公共行政部门机会均等委员会成立情况以实施 1985-1987 三年期的合同协定，以便宣传和支持这些委员会将实施的倡议；
- 3) 核实在公职中不是产生充分实现男女平等而是引起歧视效果的准则及（或）行为；
- 4) 进行调查以核实职务分配情况；
- 5) 审查各成员国有关进入由于执行欧洲共同体法院判决而受影响的部门的规程。

在这方面，为了具体实行第 2 条——1988 年 4 月——已就在公共行政机关及国家机构中实现《争取机会均等委员会》的状况作了一次统计。

在上诉统计后，于 1988 年 7 月向各行政机关及国家机构发出一份指令，在该指令中公职部长强调了实施公职特别是相应活动的合同协定的法令所规定的争取机会均等委员会的重要性，并指出“‘机会均等’这一主题是一项重要的国际任务；特别在共同体一级，一个为此目的而成立的委员会强烈要求提供有关各成员国采取的措施的资料”。

关于委员会有关机会均等方面的活动，人们认为也应在提交议会有关公共行政状况的报告中具体加以阐述。

特别在提到上述报告在“旷工”题目下收集的资料时——为了不使有正当理由的缺勤带有消极的意义——还提出了这样的建议，即把社会原因的缺勤（生育，服兵役等）同个人原因的缺勤（疾病、疗养等）甚至同引起扣发工资的无正当理由的缺勤区分开来。

报告所需的其它资料（例如培训）应该按性别分列，以便发现对妇女实行的歧视的可能原因。

1988 年进行了统计在公共行政范围内的任务的初步工作：其目的之一是查明在分派构成与就业有关的正常职务的重要补充的具体任务时对妇女实行的可能歧视。

最后，在共同体一级制定的指示和来自 1985 - 1987 三年期工会协定的指示的基础上，观察站对在公职方面实现男女平等的“积极行动”纲领进行了一次研究，该纲领应在各部争取机会均等委员会的支持下进一步加以完善；有关该纲领和上述的任务清单的建议——在 1989 年初提出——已提交公职部长。

关于培训和专业进修的主题以及它们在劳动力市场和政府职务制度中的决定性作用，已在 1988 年 6 月 6 日和 7 日在荷兰举行的欧经共同体工作组会议（观察站通过它的一个代表团参加）就制定一条正确建议路线进行了广泛辩论，辩论题目为《公共行政部门中的高级别妇女》。共同体小组达成的结论指明了欧洲共同体成员国应采取的行动。委员会在机会均等方面未来的行动不会不与之相配合。

在业务方面,今后几年内这些活动不采取目前的科际小组方式,而是以今后成立的第三组为其常设专门机构。全体会议多次指出,该组的成立是为了重新考虑赋予委员会以进一步确定组织上的独立自主的机会,它现在要以有组织和实用的方式帮助履行赋予观察站的全部职能。

在 1990-1991 年,具有公职观察站职能的开支流动情况监督委员会第三组采取了如下方案:

- 1) 开展有关公共行政部门现有职务统计的试点性调查。
- 2) 核实公共行政部门机会均等委员会成立情况以实施 1985-1987 三年期及 1988-1990 三年期的合同协定以便宣传和支持这些委员会将实施的倡议。
- 3) 实行同上述性质相同的部门的委员会举行会晤的方案以便建立更稳固的联系。
- 4) 核实产生与充分实现在公职方面的男女平等有关的歧视结果的准则和(或)行为以及修改规范系统和取消上述行为的可能建议。
- 5) 审查各成员国有关进入由于执行欧洲共同体法院判决而受影响的部门的规程。
- 6) 提出建议以便同争取实现男女平等国家委员会——总理府——,同执行劳工部男女工人待遇平等原则国家委员会以及同共同体政策部建立体制方面的联系。
- 7) 要求派出观察员参加总干事常务会议和政府各部组织局局长会议。
- 8) 参加欧经共同体各机构或与它们建立信息联系。
- 9) 分析(其中包括在同第一组共同推动下进行的或由外部专家进行的专门研究的帮助下)男女参加不同职业的情况以及不同职务和高级职务按性别分配的情况;以便核实根据可能存在的对女工不利的歧视,这些情况对职务擢升产生的后果:所有这些都要借助于按每个部门分列的不同资料。
- 10) 也收集公共行政部门妇女的数量、质量资料以便编写 1983 年 3 月 29 日第

93号法规定的向议会提交的报告。

11) 研究公职部门中与妇女问题不同方面有关的题目，主要涉及参加机制、工作安排、工作环境与条件、提升和专业条件以及职业发展。

12) 草拟建议和制订“积极行动”以便更好地管理公共行政部门的人力资源，特别重视女工作人员。

在上面最后一项中，首先制订了如下建议：

a) 所有机构，特别是负责接纳和（或）提升的考试委员会的组成情况应能保障男女有均衡的代表权；

b) 特别应重视培训，其中包括借助于编制以专业培训为目标的项目，以便有可能获得欧洲社会基金。

为此目的，将实施同公共行政高级学院订立的一项具体协议。

13) 关于1988年10月政府令分派的额外权能：收集和分析有关南部就业情况的资料，特别是有关妇女就业情况并联系到现有的准则。

14) 把现方案列入公职部的四个月一期的公报中。

15) 采取措施以支持使议会迅速批准有关积极行动并在公共行政部门加以实施的法案。

第 8 条

妇女在国际上参与代表本国的工作

第 8 条——缔约各国应采取一切适当措施，保证妇女在与男子平等不受任何歧视的条件下，有机会在国际上代表本国政府参加各国际组织的工作。

同前次报告比起来，我们注意到妇女在外交界的人数有相当大的增加，尽管由于资历原因她们尚未担任最高级职务。在这方面我们转载 1992 年 1 月 1 日的下述资料。

担任外交职务人员

	共计	妇女
大使	32	—
一级全权公使	32	—
二级全权公使	159	3
大使馆参赞	224	10
公使馆参赞	144	16
公使馆一秘		
公使馆秘书	243	24
外交志愿人员		

1991 年 1 月意大利派驻国际机构的人员组成情况如下：

经合组织

23 名官员，其中妇女 5 名。

(分别为 3 名 A4 级， 2 名 A3 级)。

教科文组织

14 名官员，其中妇女 4 名

(分别为 1 名 P5 级， 2 名 P4 级， 1 名 P3 级)。

联合国

62 名官员，其中妇女 13 名。

(分别为 2 名 P2 级， 5 名 P3 级， 4 名 P4 级， 2 名 P5 级)。

粮农组织

126 名官员，其中 37 名妇女。

(分别为 2 名 P1 级， 14 名 P2 级， 15 名 P3 级， 3 名 P4 级， 3 名 P5 级)。

欧洲委员会

36 名官员 (A 等)，其中 14 名妇女。

第 9 条

国籍问题

第 9 条——1. 缔约各国应给予妇女与男子有取得、改变或保留国籍的同等权利。它们应特别保证，与外国人结婚或于婚姻存续期间丈夫改变国籍均不当然改变妻子的国籍，使她成为无国籍人，或把丈夫的国籍强加于她。

2. 缔约各国在关于子女的国籍方面，应给予妇女与男子平等的权利。

1992 年 8 月 15 日生效的 1992 年 2 月 5 日颁布的第 91 号新国籍法，对男子和妇女的国籍或把国籍传递给子女方面未有歧视性规定。

该法确认了报告中转载的以前的方针，它也是借助于宪法法院的长长一系列判决实现的，这些判决提到第 6 号法第 2 条，旨在肯定人与人之间及家庭内部平等的原则，包括国籍的可传递性。

第 10 条

教育领域内的男女平等问题

第 10 条——缔约各国应采取一切适当措施以消除对妇女的歧视，并保证妇女在教育方面享有与男子平等的权利，特别是在男女平等的基础上保证：

- a) 在各类教育机构，不论其在农村或城市，职业和行业辅导、学习的机会和文凭的取得，条件相同。在学前教育、普通教育、技术、专业和高等技术教育以及各种职业训练方面，都应保证这种平等；
- b) 课程、考试、师资的标准，校舍和设备的质量一律相同；
- c) 为消除在各级和各种方式的教育中对男女任务的任何定型观念，应鼓励实行男女同校和其他有助于实现这个目标的教育形式，并特别应修订教科书和课程以及相应地修改教学方法；
- d) 领受奖学金和其他研究补助金的机会相同；
- e) 接受成人教育，包括成人识字和实用识字教育的机会相同，特别是为了尽早缩短男女之间存在的教育水平上的一切差距；
- f) 减少女生退学率，并为离校过早的少女和妇女办理种种方案；
- g) 积极参加运动和体育的机会相同；
- h) 有接受特殊教育性辅导的机会，以保障家庭健康和幸福，包括关于计划生育的知识和辅导在内。

根据学校契约的规定，成立了国民教育部争取机会均等委员会。

该委员会 1989 年 6 月 14 日会议确定了自己的工作方案的标准和任务。

一项“机会均等”的概念把国民教育政策放在两个相一致的主题上。

根据第一个主题，在“积极行动”政策和培训政策之间建立了日益密切的联系。

它明确地提到：

——第 5-10 条所引的 1986 年在总理府下成立的实现男女平等国家委员会的行动计划草案。同国家委员会达成的密切谅解是工作方案的一项优先标准。

——由《共同体有关妇女机会均等 1986-1990 中期方案》，1984 年 12 月 13 日欧洲共同体理事会《促进有利于妇女的积极行动》建议 (64/635/C.E.E.)，国家教育部长理事会为促进少女教育方面机会均等方案的决议 (85/C, 166/01) 所批准的欧洲共同体的政策，以及欧洲议会的多项决议。

——1985 年 7 月在内罗毕举行的联合国会议的建议中表达出来的全世界想法。

培训战略和学校政策对现代妇女状况的改变一直具有极大重要性。我们可以从历史的综合角度来看，自十八世纪以来，教育和妇女文化问题就预见到并以具体形式确定了在整个革命时期中有关妇女情况的各项战略，这个问题常常成为检验实际缺乏的试金石。妇女获得文化，妇女教育的质量与方针，新的母性概念的文化支持（几乎总是说的比做的多），以及在劳动力市场上培训的“费用承受能力”，这些构成了在现代世纪中妇女斗争的特点；取得的结果已超过了限度，无疑构成了妇女形象多样化的社会统一中最明显的物质资料。

在广大群众受学校教育的时代，无论从学生还是从教师的观点看，妇女获得教育机会在形式上的平等似乎是有保障的；妇女充分利用了延长义务教育提供的机会，她们在高中和大学入学率的提高中占有极高的比例。

但是除了数量上的平等外，基本质量问题仍然悬而未决。

受教育机会的实质上的平等，男女同校上课的普及，男女学生无区别的社会一体化过程的加强，事实上在人类历史上都是一次独特的，也是极其积极的革命；然而，这场革命却是在无批判的乐观主义的旗帜下进行的，它忽视了各种矛盾，始终保留在家庭和社会环境中的传统定型观念（甚至对学校文化的影响），它在其培训计划中未列入社会角色变化的理由，暴露出未解决的问题，并在具体生活很快就会揭露它的

虚伪性的性别中立主义的幌子下的客观困难。

实际上，男女平等政策的很多具体目标仍然没有解决。

——其中最重要的今天仍然是学校中隔离倾向继续存在，虽然在减少之中；这些倾向也是劳动力市场，特别是南部某些地区，隔离情况继续存在的原因。这种隔离表现为大学的选择和高级中学，在这些地方仍然存在培养几乎完全是女性参与的领域（为人服务，秘书，小学教育，语言，旅游）和几乎完全是男性参与的领域（建筑、运输、农业）。

——教科书问题，它们在太多的情况下仍然充斥着传统的妇女形象或是误导性语言；

——尽管这种现象在日益减少，但在某些地区在“家庭事务”和帮助弟弟的压力使得女童退学情况仍然存在。

因此，面对着劳动力市场的演变和新技术的普遍传播，反对陈腐的定型观念的努力就具有优先地位和特别迫切性。然而，看来越来越明显，同这些目标有关的学校方针、教学和教学法问题非常复杂。

今天平等和培训之间的联系的特点还在于自身进行培训的妇女同劳动力市场的需求之间的差距，但是作为塑造女性个性历程的特点的独立追求自我具有一种崭新的意义。性别角色转变的过程是一个相互矛盾的过程，对个人来说尚未完成并且是痛苦的，对集体来说则是新的不负责任和付出伦理代价的来源。它不可能永远停留在培养个人与社会个性的目标之外和与之不相干，而后者则始终是学校在由它的心理、文化、信息、表达各方面以及与个人才能有关的方面组成的一个复杂体中进行培训的目标。这是一个同女青少年明显有关的过程，她们需要特别帮助以培养强有力的足以制定独立行动计划的“自我”。然而它也越来同男性有关，后者一方面处于新的不确定和咄咄逼人的强烈变化之间，深深感到妇女的反射形象的变化的影响，另一方面反过来又是女性身分重新取得平衡的和谐宁静过程的条件。

这是一个国民的目标，学校由于其在社会中具有的功能，不能逃避这个目标，而且由于它包含的教育及文化挑战意识，也不能不实现这个目标，其中包括作为对正在进行的理论探讨的鼓励和提高价值，特别是来自妇女方面的鼓励和提高价值。

第二个主题是同妇女在教育领域的数量有联系：根据在妇女思考领域中迅速传播的一个论点，问题在于“妇女的社会威信”并不能同这种数量相适应，尽管实际上应该强调妇女的公共保证的熟悉和传播所产生的效果。根据面对女性化过程在最广泛的地区产生的一种趋势，社会似乎已对教育的“女性化”作出了降低其作用的威信的反应。当妇女谴责她们在决策、财政和政策及制定文化方面的无权地位时，这些趋势不能不像一种矛盾一样引起震惊，它们成为一种需要加以超越的资料。因此，妇女社会平等的赢得不应满足于学校中妇女数量很高的资料；应该进一步探询教育女性化和适应我们时代的教师职责的文化指导作用之间的现存关系。此外，这也来自最近的一项工会合同，该委员会的成立就是从该合同开始的。

对把妇女在学校中的存在的目前性质和我们在开始时谈到的“性别中立”的教育情景联系起来的关系也进行了分析，在过于重视消极传授和重述的教师培训中看出了学校文化中妇女经验的表示与表达不足的一个原因。无论如何委员会从这些看法中接受了多次强调的一个方面：这是在一个如此雄心勃勃和新的范围内重新思考因而超出了男性经验的纯粹认可的“男女平等政策”和提供机会、条件和保证以便提高教师的职业价值之间建立起来的联系，扩大估计社会生产力和学校制度的威信的范围。

因此，这样一个机会均等政策概念提出的干预范围使委员会的应用从组织上说列入了国民教育部支持的项目中。更确切地说，其中涉及的并已开始构成委员会进行干预和工作设想的问题可阐述如下：

1. 在各级学校确定和重新确定教学目标和课程中引进与男女平等文化有关的主题；那些经常进行讨论的主题，例如为幼儿园和新的高级中学制定的方针，对那些

虽然新近成立但却未规定这一方面的如小学，最后还有初中。一方面是同培训的心理学方面关系更为密切的一般教学法，另一方面是引进更具体的主题和信息内容，这两者之间的平衡在不同等级学校中显然有所不同，因此应该细致地加以检查。

多年来就已提出的学校中的性教育问题不能不在其信息性内容只有在全面培训目标中才具有意义的背景下具有特殊重要性。

2. 委员会认识到，学校文化的全面调整（这不仅指部分新的不同内容，其中包括古典的学科，也指认识模式和象征性结构）是一项长期工作。它也和在这些方面发展适宜的大学研究有关，特别是所谓的《妇女研究》的发展有关，这种研究后来在欧洲和在我国都进行得富于生气和连贯性，而且有可能提供第一批专业材料，扩大了认识和资料来源。然而还需要对这种研究的作用给予适当支持和学术上的承认，正如欧洲议会核准的一份文件（Iloca Vilaplana 报告）最近所要求的。

3. 这样的政策首先反映了教师的培训和进修方案，反映了新的专业人才的培训，这些人具有能力并承担着具体需求的任务、教师新的专业品质的保证及机会；因此委员会将提出有关培训教师及学校领导人的建议，有关新的专业人才的建议，它还将鼓励教育研究、试验和进修区域研究所（I. R. R. S. A. E.）和各专业协会的倡议。

在提高教师职业素质方面，委员会抓住直接有关学校的一项关于流动性的法令，研究了附属的或可供选择的一些设想。它考虑到教师职能的一个局限性就是它的重复性，而且一般来说已有许多作者和外国的经验研究过学校与社会、学校与工作之间的脱节问题。从这些出发并提出教师的不同工作阶段及暂时做法，它发表了一份初步研究，提出了按自身逻辑实现学校政策目标的建议。

应该在进修和提高公职价值的一般方案范围内为学校公共行政人员也采取提高认识、信息和进修的行动。

4. 在迄今为止进行的反思中，人们一致强调能够依靠巩固的学校方针结构的重要性，没有这样的结构，男女平等政策就缺少了它得以实施的框架和它得以运用的

主要工具；因此一方面，应该积极地在制订专业人员材料时把方针顾问列入，另一方面应针对各个学校区为家长、教师及高中学生拟订培训及提供信息的具体建议。

5. 意大利的情况还必须规定在培训期给那些未完成义务教育的成年妇女以帮助。有关新的几代人的统计资料不应使人忘记那些想重新进入劳动力市场的妇女碰到的困难；按照称做《重返工作》的方案，特别是在欧洲社会基金涉及的区域，人们建议制订欧洲共同体 I.R.I.S. 项目的标准以便引进这些措施。

6. 最后委员会要求下一次全国学校会议系统而有连续性地处理这些主题，同时准备实施它自己的文件，它已向部长提出了几项初步建议。

7. 最后，委员会根据它初步工作的经验，不得不提出最佳条件问题，以便能够同总理府下属的实现男女平等国家委员会，同区域和地方的各委员会以及同就此问题提出的议案密切联系来实现自己的任务。

同样应该指出国民教育部在 1991 年 11 月 21 日和 22 日就《平等与歧视，责任与成见：学校行政中的妇女》的主题举行了一次全国研究会议。

除这些考虑外，还有一些有关学校中央行政机构中妇女情况的统计资料以及根据研究掌握的就业资料。

学校中央行政机构中的妇女共有 1,565 人，而在业职员共为 2951 人。

如果从资历最低的人算起，那么这些资料就很有意义：

	男	女
以前的辅助职业	175	69
以前的行政职业	268	507
以前的中级干部职业	244	676
以前的高级干部职业	116	145
正在消失的干部	43	21

技术检查员	411	122
领导人	128	25

最后一栏还可以作如下的划分：

	男	女
一般领导人	11	1
高级领导人	39	7
首席领导人	64	15
机构代理领导人	1	—
机构首席领导人	3	1
代理会计领导人	4	—
会计首席领导人	6	1

在威尼斯，同样的情况存在，但人数相应减少：

	男	女
高级领导人	5	2
首席领导人	3	—
正在消失的干部	15	1
以前的高级干部职业	12	10
以前的中级干部职业	65	98
以前的行政职业	49	151
以前的辅助职业	217	22

表 1

		绝对数	百分比
意大利人口	男	27, 684, 000	48.6
1990 年	女	29, 253, 000	51.4
	男女	56, 937, 000	100.0
有高中毕业文凭者	男	198, 768	47.7
1988—1989 学年	女	217, 940	52.3
	男女	416, 708	100.0
学士	男	44, 910	51.2
1989 学年	女	42, 804	48.8
	男女	87, 714	100.0

资料来源：意大利统计研究所。

表 2—按性别划分的在职劳动力：1985—1990

	绝对数 (个人)			百分比		
	男	女	男女	男	女	男女
1985	13, 982	6, 753	20, 735	67.4	32.6	100.0
1986	13, 953	6, 903	20, 856	66.9	33.1	100.0
1987	13, 845	6, 991	20, 836	66.4	33.6	100.0
1988	13, 990	7, 113	21, 103	66.3	33.7	100.0
1989	13, 851	7, 153	21, 004	65.9	34.6	100.0
1990	13, 952	7, 353	21, 305	65.5	34.5	100.0

劳动力：14 到 70 岁在职或正在求职的人。

资料来源：意大利统计研究所。

表 3—有工作的劳动力，按学业证书及性别划分：1990

学业证书	绝对数 (个人)			百分比		
	男	女	合计	男	女	合计
无证书及有小学证书	4, 187	1, 826	6, 013	30.0	24.8	28.2
初中毕业证书	5, 532	2, 615	8, 147	39.6	35.6	38.2
中等毕业证书	3, 245	2, 281	5, 526	23.3	31.0	26.0
学士学位	988	631	1, 619	7.1	8.6	7.6
总计	13, 952	7, 353	21, 305	100.0	100.0	100.0

资料来源：意大利统计研究所。

表 4—在业劳动力，按经济活动部门及性别划分：1990 年

活动部门	绝对数 (个人)			百分比		
	男	女	合计	男	女	合计
农业	451	290	741	60.9	39.1	100.0
工业	4, 146	1, 439	5, 585	74.2	25.8	100.0
其它活动	4, 911	3, 680	8, 591	57.2	42.8	100.0
总计	9, 508	5, 409	14, 917	63.7	36.3	100.0

资料来源：意大利统计研究所。

表 5

学龄成学校 类型与级别	注册 职位	在职人数	服务所在地及性别					
			意大利			意大利 中部		
			男	女	男	女	男	女
小学		258, 976	249, 533	7, 959	92, 329	3, 650	41, 799	13, 439
校长	4, 868	4, 580	986	806	482	378	1, 280	600
教员	254, 108	244, 953	6, 973	91, 523	3, 168	41, 421	12, 159	89, 700
中学	240, 412	247, 320	25, 140	65, 873	11, 713	32, 174	36, 495	75, 900
校长	6, 428	5, 993	1, 416	925	636	495	1, 807	700
有学士学位教师	233, 984	241, 327	23, 724	64, 948	11, 077	31, 679	34, 688	75, 200
古典语言教学及科学教育 学校、师范学校	258, 976	249, 533	7, 959	92, 329	3, 650	41, 799	13, 439	14, 100
校长	13, 325	1, 303	328	107	222	65	481	100
有学士学位教师	56, 350	51, 374	5, 519	12, 080	3, 374	8, 099	8, 283	14, 000
有业士学位教师	8	8	2	2	3	—	1	—
国立寄宿学校	939	933	288	16	218	10	388	—
校长	44	38	9	1	9	—	19	—
副校长	39	39	9	1	8	1	17	—
助理副校长（临时职务）	—	—	—	—	—	—	—	—
教学人员	856	856	270	14	201	9	352	—
女子寄宿学校	211	203	—	93	—	65	—	—
校长	6	3	—	2	—	—	—	—
副校长	6	1	—	1	—	—	—	—
有学士学位教师	36	36	—	—	—	36	—	—
教学人员	163	163	—	90	—	29	—	—
技术学校	118, 575	103, 869	18, 675	21, 773	9, 466	11, 873	22, 133	19, 900
校长	1, 405	1, 302	383	109	223	63	454	—
有学士学位教师	105, 197	91, 298	14, 847	20, 449	7, 539	11, 140	18, 532	18, 300
教学人员	262	262	47	—	86	—	129	—
有业士学位教师	11, 711	11, 007	3, 398	1, 215	1, 618	675	3, 018	1, 000

续：表 5

学院或学校 类型与级别	注册 职位	在职人数	服务所在地及性别					
			意大利			意大利		
			北部	男	女	中部	男	女
职业学校		57, 464	47, 169	8, 921	8, 936	5, 101	5, 599	10, 862
校长		789	713	216	53	133	28	255
有学士学位教师		39, 921	30, 984	4, 663	6, 986	2, 794	4, 464	5, 925
数学人员		825	825	177	27	170	30	369
有业士学位教师		15, 929	14, 647	3, 860	1, 872	2, 004	1, 077	4, 313
中等艺术学校		3, 561	3, 320	787	730	395	349	573
校长		61	53	18	1	8	6	17
有学士学位教师		3, 500	3, 267	769	769	387	343	556
助教		—	—	—	—	—	—	—
补充捐赠机构		7, 345	5, 146	572	858	581	563	1, 569
有学士学位教师		4, 836	2, 847	338	582	281	428	613
有业士学位教师		2, 509	2, 299	234	276	300	135	956
无校址		—	334	42	40	44	60	57
有学士学位教师		—	274	34	39	34	53	47
有业士学位教师		—	60	8	1	10	7	10
艺术院校		7, 333	6, 400	997	648	1, 163	814	1, 471
校长		142	112	18	2	39	1	48
有学士学位教师		7, 191	6, 288	979	846	1, 124	813	1, 423
有业士学位教师		—	—	—	—	—	—	—
共计		833, 439	796, 301	70, 967	224, 452	36, 733	115, 870	97, 361
								250, 900

资料来源：意大利统计研究所。

表 6—参加领导人及干部的考试中男/女的比例

	男	女	妇女占百分比
高级领导人 (最近进行的 4 次考试)			
申请人	121	32	20. 9
参加人	106	30	22. 0
优胜者	9	1	1. 0
首席领导人 (最近进行的 10 次考试)			
申请人	777	292	27. 3
参加人	509	182	26. 3
未被录取者	163	76	31. 7
优胜者	45	10	18. 2
合格者	21	6	22. 2
技术检查员 (最近进行的 21 次考试)			
申请人	1, 204	1, 104	47. 8
参加人	375	523	58. 2
未被录取者	316	493	60. 9
被录取者的平均分数	37. 9	38. 7	—
优胜者	33	24	42. 1
行政领导人及会计领导人的前职业 (最近 9 次考试)			
申请人	729	1, 169	61. 5
参加人	105	165	61. 1
未被录取者	52	87	62. 5
被录取者的平均分数	46. 9	49. 2	—
优胜者	13	23	63. 8
合格者	33	53	61. 6

资料来源：人事管理总局第三处。

表 7—按地区、等级和性别分列的国民教育部人员的情况——1991年
(绝对数)

地区	领导人		正在废除的干部		第九级		第八级		第七级		第六级		第五级		第四级		第三级		女		共计		总计	
	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女
皮埃蒙特	47	18	9	2	16	7	2	1	171	106	17	11	187	142	4	0	36	19	489	306				
伦巴第	76	19	10	2	41	22	7	1	238	149	52	42	366	257	2	0	59	19	851	511				
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	11	1	0	0	6	4	0	0	20	8	0	0	31	22	0	0	10	3	78	38				
威尼托	52	11	17	1	21	9	2	1	168	103	1	1	199	147	0	0	50	23	510	296				
弗留利—威尼斯·朱利亚	15	5	2	0	8	3	0	0	64	42	0	0	95	76	0	0	22	8	206	134				
利古里亚	24	1	6	0	16	5	6	4	92	66	0	0	93	67	2	0	19	10	258	153				
艾米利亚·罗马涅	53	9	6	0	33	20	2	1	173	133	0	0	203	146	5	0	42	28	517	337				
意大利北部共计	278	64	50	5	141	70	19	8	926	607	70	54	1,174	857	13	0	238	110	2,909	1,775				
托斯卡纳	46	14	17	6	22	5	10	6	157	100	0	0	232	165	3	0	46	19	533	315				
翁布里亚	8	2	3	1	11	7	1	0	55	35	0	0	87	60	0	0	14	6	179	111				
马尔凯	22	8	6	2	20	8	1	0	84	49	0	0	103	76	1	0	18	9	255	152				
拉齐奥	300	64	69	26	292	151	34	21	1,198	870	5	0	1,127	737	53	0	250	101	3,328	1,970				
意大利中部共计	376	88	95	35	345	171	46	27	1,494	1,054	5	0	1,549	1,038	57	0	328	135	4,295	2,548				
阿布鲁佐	26	4	5	2	16	8	7	5	117	56	0	0	130	76	5	0	37	7	343	158				
莫利泽	6	1	3	1	5	1	2	0	32	17	0	0	49	26	0	0	21	9	118	55				
坎帕尼亚	70	13	23	4	87	34	1	0	294	105	0	0	454	225	4	0	92	15	1,025	396				
普利亚	54	7	18	1	46	9	0	0	247	101	0	0	277	152	2	0	71	19	715	289				
巴西利卡塔	10	3	5	0	6	2	2	2	46	19	0	0	61	34	1	0	17	6	148	66				
卡拉布里亚	28	6	12	3	31	6	2	1	168	56	0	0	165	85	4	0	42	7	452	164				
西西里	47	5	16	2	63	24	8	3	261	115	0	0	369	216	8	0	106	42	878	407				
撒丁	22	2	2	0	11	1	3	2	126	84	0	0	160	112	1	0	38	13	363	214				
意大利南部共计	263	41	84	13	265	85	25	13	1,291	553	0	0	1,665	926	25	0	424	118	4,042	1,749				
意大利共计	917	193	229	53	751	326	90	48	3,711	2,214	75	54	4,388	2,821	95	0	990	36311	246	6,072				

资料来源：国民教育部信息系统资料统计处编制。

表 8—按地区、等级和性别分别的国民教育部人员百分比的分配情况，1991年

地区	领导人	正在废除的干部		第九级		第八级		第七级		第六级		第五级		第四级		第三级		女		总计	
		共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女
皮埃蒙特	5.1	9.3	3.9	3.8	2.1	2.1	2.2	2.1	4.6	4.8	22.7	20.4	4.3	5.0	4.2	0.0	3.6	5.2	4.	3	5.0
伦巴第	8.3	9.8	4.4	3.8	5.5	6.7	7.8	2.1	6.4	6.7	69.3	77.8	8.3	9.1	2.1	0.0	6.0	5.2	7.6	8.4	
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	1.2	0.5	0.0	0.0	0.8	1.2	0.0	0.0	0.5	0.4	0.0	0.0	0.7	0.8	0.0	0.0	1.0	0.8	0.7	0.7	0.6
威尼托	5.7	5.7	7.4	1.9	2.8	2.8	2.2	2.1	4.5	4.7	1.3	1.9	4.5	5.2	0.0	0.0	5.1	6.3	4.5	4.9	
弗留利—威尼斯·朱利亚	1.6	2.6	0.9	0.0	1.0	0.9	0.0	0.0	1.7	1.9	0.0	0.0	2.2	2.7	0.0	0.0	2.2	2.2	1.8	2.2	
利古里亚	2.6	0.5	2.6	0.0	2.1	1.5	6.7	8.3	2.5	3.0	0.0	0.0	2.1	2.4	2.1	0.0	1.9	2.8	2.3	2.5	
艾米利亚·罗马涅	5.8	4.7	2.6	0.0	4.4	6.1	2.2	2.1	4.7	6.0	0.0	0.0	4.6	5.2	5.3	0.0	4.2	7.7	4.6	5.6	
意大利北部共计	30.3	33.2	21.8	9.5	18.8	21.5	21.1	16.7	24.9	27.4	93.3	100.0	26.8	30.4	13.7	0.0	24.1	30.3	25.9	29.2	
托斯卡纳	5.0	7.3	7.4	11.3	2.9	1.5	11.1	12.5	4.2	4.5	0.0	0.0	5.3	5.8	3.2	0.0	4.6	5.2	4.7	5.2	
翁布里亚	0.9	1.0	1.3	1.9	1.5	2.1	1.1	0.0	1.5	1.6	0.0	0.0	2.0	2.1	0.0	0.0	1.4	1.7	1.6	1.8	
马尔凯	2.4	4.1	2.6	3.8	2.7	2.5	1.1	0.0	2.3	2.2	0.0	0.0	2.3	2.7	1.1	0.0	1.8	2.5	2.3	2.5	
拉齐奥	32.7	33.2	30.1	49.1	38.9	46.3	37.8	43.8	32.3	39.3	6.7	0.0	25.7	26.1	55.8	0.0	25.3	27.8	29.6	32.4	
意大利中部共计	41.0	45.6	41.5	66.0	45.9	52.4	51.1	56.2	40.3	47.6	6.7	0.0	35.3	36.8	60.0	0.0	33.1	37.2	38.2	42.0	
阿布鲁佐	2.8	2.1	2.2	3.8	2.1	2.5	7.8	10.4	3.2	2.5	0.0	0.0	3.0	2.7	5.3	0.0	3.7	1.9	3.0	2.6	
莫利泽	0.7	0.5	1.3	1.9	0.7	0.3	2.2	0.0	0.9	0.8	0.0	0.0	1.1	0.9	0.0	0.0	2.1	2.5	1.0	0.9	
坎帕尼亚	7.6	6.7	10.0	7.5	11.6	10.4	1.1	0.0	7.9	4.7	0.0	0.0	10.3	8.0	4.2	0.0	9.3	4.1	9.1	6.5	
普利亚	5.9	3.6	7.9	1.9	6.1	2.8	0.0	0.0	6.7	4.6	0.0	0.0	6.3	5.4	2.1	0.0	7.2	5.2	6.4	4.8	
巴西利卡塔	1.1	1.6	2.2	0.0	0.8	0.6	2.2	4.2	1.2	0.9	0.0	0.0	1.4	1.2	1.1	0.0	1.7	1.7	1.3	1.1	
卡拉布里亚	3.1	3.1	5.2	5.7	4.1	1.8	2.2	2.1	4.5	2.5	0.0	0.0	3.8	3.0	4.2	0.0	4.2	1.9	4.0	2.7	
西西里	5.1	2.6	7.0	3.8	8.4	7.4	8.9	6.3	7.0	5.2	0.0	0.0	8.4	7.7	8.4	0.0	10.7	11.6	7.8	6.7	
撒丁	2.4	1.0	0.9	0.0	1.5	0.3	3.3	4.2	3.4	3.8	0.0	0.0	3.6	4.0	1.1	0.0	3.8	3.6	3.2	3.5	
意大利南部共计	28.7	21.2	36.7	24.5	35.3	26.1	27.8	27.1	34.8	25.0	0.0	0.0	37.9	32.8	26.3	0.0	42.8	32.5	35.9	28.8	
意大利共计	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	

资料来源： 国民教育部信息系统资料统计处编辑。

表 9—按地区、等级和性别分列的国民教育部人员百分比的分配情况，1991年

地区	领导人		正在废除的干部		第九级		第八级		第七级		第六级		第五级		第四级		第三级		第二级		一级		总计				
	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	共计	女	
皮埃蒙特	9.6	5.9	1.8	0.7	3.3	2.3	0.4	0.3	35.0	34.6	3.5	3.6	38.2	46.4	0.8	0.0	7.4	6.0	2100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
伦巴第	8.9	3.7	1.2	0.4	4.8	4.3	0.8	0.2	28.1	29.2	6.1	8.2	43.0	50.3	0.2	0.0	6.9	3.7	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	14.1	2.6	0.0	0.0	7.7	10.5	0.0	0.0	25.7	21.1	0.0	0.0	39.7	57.9	0.0	0.0	12.8	7.9	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
威尼托	10.2	3.7	3.3	0.3	4.1	3.0	0.4	0.3	33.0	34.9	0.2	0.3	39.0	49.7	0.0	0.0	9.8	7.8	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
弗留利—威尼斯·朱利亚	7.3	3.7	1.0	0.0	3.9	2.2	0.0	0.0	31.0	31.4	0.0	0.0	46.1	56.7	0.0	0.0	10.7	6.0	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
利古里亚	9.3	0.7	2.3	0.0	6.2	3.3	2.3	2.6	35.7	43.1	0.0	0.0	36.0	43.8	0.8	0.0	7.4	6.5	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
艾米利亚·罗马涅	10.3	2.7	1.2	0.0	6.4	5.9	0.4	0.3	33.3	33.3	0.0	0.0	39.3	43.3	1.0	0.0	8.1	8.3	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
意大利北部共计	9.6	3.6	1.7	0.3	4.8	3.9	0.7	0.5	31.8	34.2	2.4	3.0	40.4	48.3	0.4	0.0	8.2	6.2	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
托斯卡纳	8.6	4.4	3.2	1.9	4.1	1.6	1.9	1.9	29.5	31.8	0.0	0.0	43.5	52.4	0.6	0.0	8.6	6.0	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
翁布里亚	4.5	1.8	1.7	0.9	6.1	6.3	0.6	0.0	30.7	31.5	0.0	0.0	48.6	54.1	0.0	0.0	7.8	5.4	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
马尔凯	8.6	5.3	2.4	1.3	7.8	5.3	0.4	0.0	32.9	32.2	0.0	0.0	40.4	50.0	0.4	0.0	7.1	5.9	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
拉齐奥	9.0	3.2	2.1	1.3	8.8	7.7	1.0	1.1	35.9	44.2	0.2	0.0	33.9	37.4	1.6	0.0	7.5	5.5	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
意大利中部共计	8.8	3.5	2.2	1.4	8.0	6.7	1.1	1.1	34.8	41.3	0.1	0.0	36.1	40.7	1.3	0.0	7.6	5.3	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
阿布鲁佐	7.6	2.5	1.5	1.3	4.7	5.1	2.0	3.2	34.0	3.4	0.0	0.0	37.9	48.1	1.5	0.0	10.8	4.4	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
莫利泽	5.1	1.8	2.5	1.8	4.2	1.8	1.7	0.7	0.0	27.2	30.9	0.0	0.0	41.5	47.3	0.0	0.0	17.8	16.4	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0
坎帕尼亚	6.8	3.3	2.2	1.0	8.5	8.6	0.1	0.0	28.7	26.5	0.0	0.0	44.3	56.8	0.4	0.0	9.0	3.8	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
普利亚	7.6	2.4	2.5	0.3	6.4	3.1	0.0	0.0	34.6	35.0	0.0	0.0	38.7	52.6	0.3	0.0	9.9	6.6	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
巴西利卡塔	6.8	4.5	3.4	0.0	4.1	3.0	1.4	3.0	30.9	28.9	0.0	0.0	41.2	51.5	0.7	0.0	11.5	9.1	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
卡拉布里亚	6.2	3.7	2.7	1.8	6.9	3.7	0.4	0.6	37.1	34.1	0.0	0.0	36.5	51.8	0.9	0.0	9.3	4.3	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
西西里	5.4	1.2	1.8	0.5	7.2	5.9	0.9	0.7	29.7	28.3	0.0	0.0	42.0	53.1	0.9	0.0	12.1	10.3	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
撒丁	6.1	0.9	0.6	0.0	3.0	0.5	0.5	0.8	0.9	34.6	39.3	0.0	0.0	44.1	52.3	0.3	0.0	10.5	6.1	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0
意大利南部共计	6.5	2.3	2.1	0.7	6.6	4.9	0.6	0.7	31.9	31.8	0.0	0.0	41.2	52.9	0.6	0.0	10.5	6.7	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	
意大利共计	8.2	3.2	2.0	0.9	6.7	5.4	0.8	0.8	33.0	36.3	0.7	0.9	39.0	46.5	0.8	0.0	8.8	6.0	100.	0.100.	0	0	0	0	0	0	

资料来源：国民教育部信息系统资料统计处编辑。

表 10—按地区和级别划分的国民教育部女工作人员的百分比——1991 年

地区	领导人	正在废除的干部	第九级	第八级	第七级	第六级	第五级	第四级	第三级	总计
皮埃蒙特	38. 3	22. 2	43. 8	50. 0	62. 0	64. 7	75. 9	0. 0	52. 8	62. 6
伦巴第	25. 0	20. 0	53. 7	14. 3	62. 6	80. 8	70. 2	0. 0	32. 2	60. 0
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	9. 1	0. 0	66. 7	0. 0	40. 0	0. 0	71. 0	0. 0	30. 0	48. 7
威尼托	21. 2	5. 9	42. 9	50. 0	61. 3	100. 0	73. 9	0. 0	46. 0	58. 0
弗留利—威尼斯·朱利亚	33. 3	0. 0	37. 5	0. 0	65. 6	0. 0	80. 0	0. 0	36. 4	65. 0
利古里亚	4. 2	0. 0	31. 3	66. 7	71. 7	0. 0	72. 0	0. 0	52. 6	59. 3
艾米利亚·罗马涅	17. 0	0. 0	60. 6	50. 0	76. 9	0. 0	71. 9	0. 0	66. 7	65. 2
意大利北部共计	23. 0	10. 0	49. 6	42. 1	65. 6	77. 1	73. 0	0. 0	46. 2	61. 0
托斯卡纳	30. 4	35. 3	22. 7	60. 0	63. 7	0. 0	71. 1	0. 0	41. 3	59. 1
翁布里亚	25. 0	33. 3	63. 6	0. 0	63. 6	0. 0	69. 0	0. 0	42. 9	62. 0
马尔凯	36. 4	33. 3	40. 0	0. 0	58. 3	0. 0	73. 8	0. 0	50. 0	59. 6
拉齐奥	21. 3	37. 7	51. 7	61. 8	72. 6	0. 0	65. 4	0. 0	40. 4	59. 2
意大利中部共计	23. 4	36. 8	49. 6	58. 7	70. 5	0. 0	67. 0	0. 0	41. 2	59. 3
阿布鲁佐	15. 4	40. 0	50. 0	71. 4	47. 9	0. 0	58. 5	0. 0	18. 9	46. 1
莫利泽	16. 7	33. 3	20. 0	0. 0	53. 1	0. 0	53. 1	0. 0	42. 9	46. 6
坎帕尼亚	18. 6	17. 4	39. 1	0. 0	35. 7	0. 0	49. 6	0. 0	16. 3	38. 6
普利亚	13. 0	5. 6	19. 6	0. 0	40. 9	0. 0	54. 9	0. 0	26. 8	40. 4
巴西利卡塔	30. 0	0. 0	33. 3	100. 0	41. 3	0. 0	55. 7	0. 0	35. 3	44. 6
卡拉布里亚	21. 4	25. 0	19. 4	50. 0	33. 3	0. 0	51. 5	0. 0	16. 7	36. 3
西西里	10. 6	12. 5	38. 1	37. 5	44. 1	0. 0	58. 5	0. 0	39. 6	46. 4
撒丁	9. 1	0. 0	9. 1	66. 7	66. 7	0. 0	70. 0	0. 0	34. 2	59. 0
意大利南部共计	15. 6	15. 5	32. 1	52. 0	42. 8	0. 0	55. 6	0. 0	27. 8	43. 3
意大利共计	21. 0	23. 1	43. 4	53. 3	59. 7	72. 0	64. 3	0. 0	36. 7	54. 0

资料来源：国民教育部信息系统资料统计处编制。

表 11—国民教育部及各部人员按级别划分的
女性化比率，1991 年

级别	国民教育部	所有部
领导人及正在废除的干部	21. 5	14. 5
第九级	43. 4	30. 2
第八级	53. 3	41. 4
第七级	59. 7	47. 6
第六级	72. 0	47. 2
第五级	64. 3	48. 4
第四级	0. 0	36. 4
第三级	36. 7	31. 7
合计	54. 0	41. 8

资料来源：国民教育部及国库部信息系统资料统计处编制。

表 12—男女终止供职情况比较

终止原因	1990		%	1991		%
	男	女		男	女	
辞职	33	44	57	80	72	47
死亡	23	7	23	24	3	11
年龄限制	88	30	25	64	21	24
满 40 年	5	1	16	12	2	14
免职	19	23	54	18	14	43
贬谪	2	2	50	3	1	25
其他	21	23	52	11	16	59
合计	191	130		213	129	

资料来源：人事管理总局第七处。

图 1

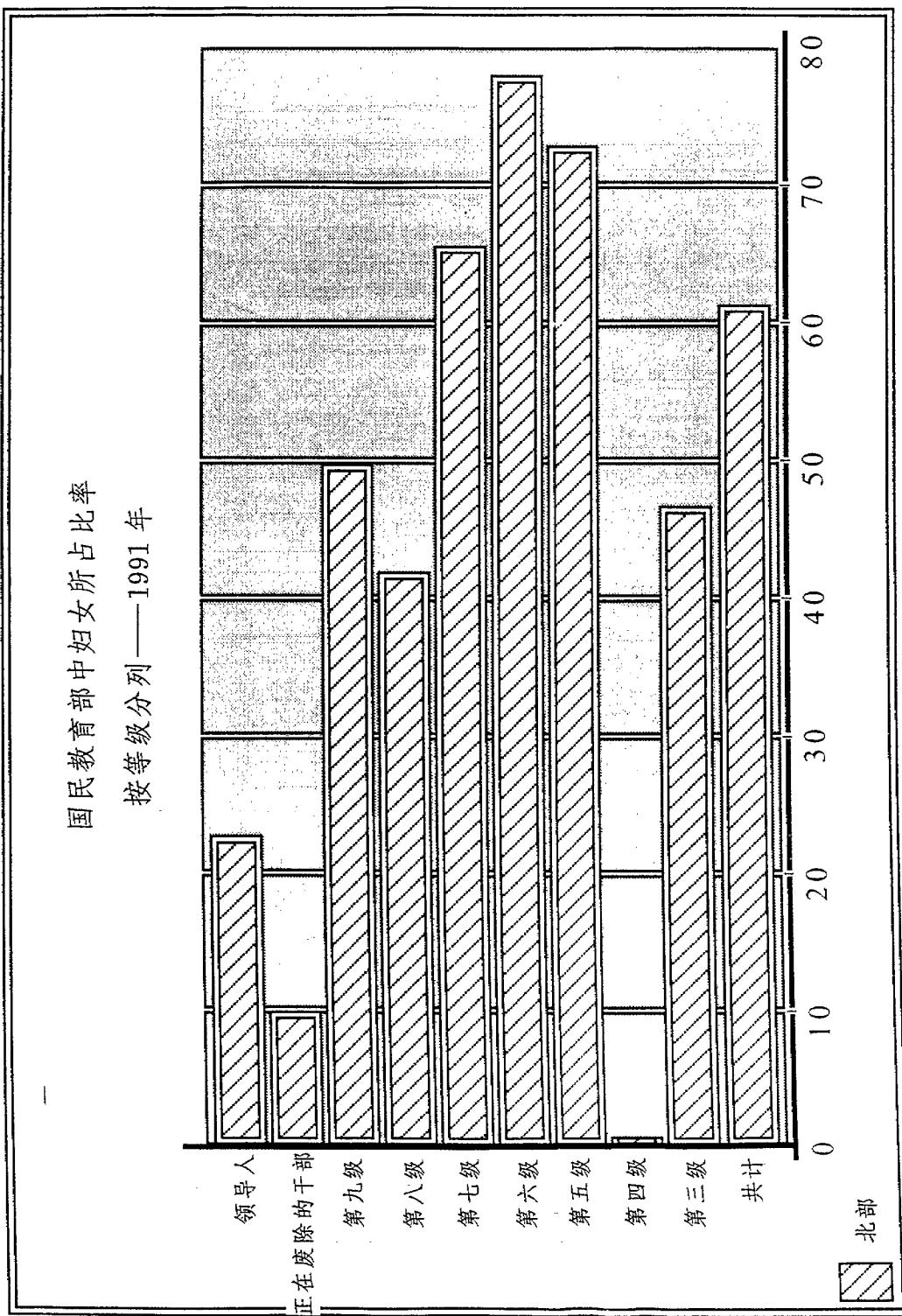


图 2

国民教育部中妇女所占比率
按等级分列——1991年

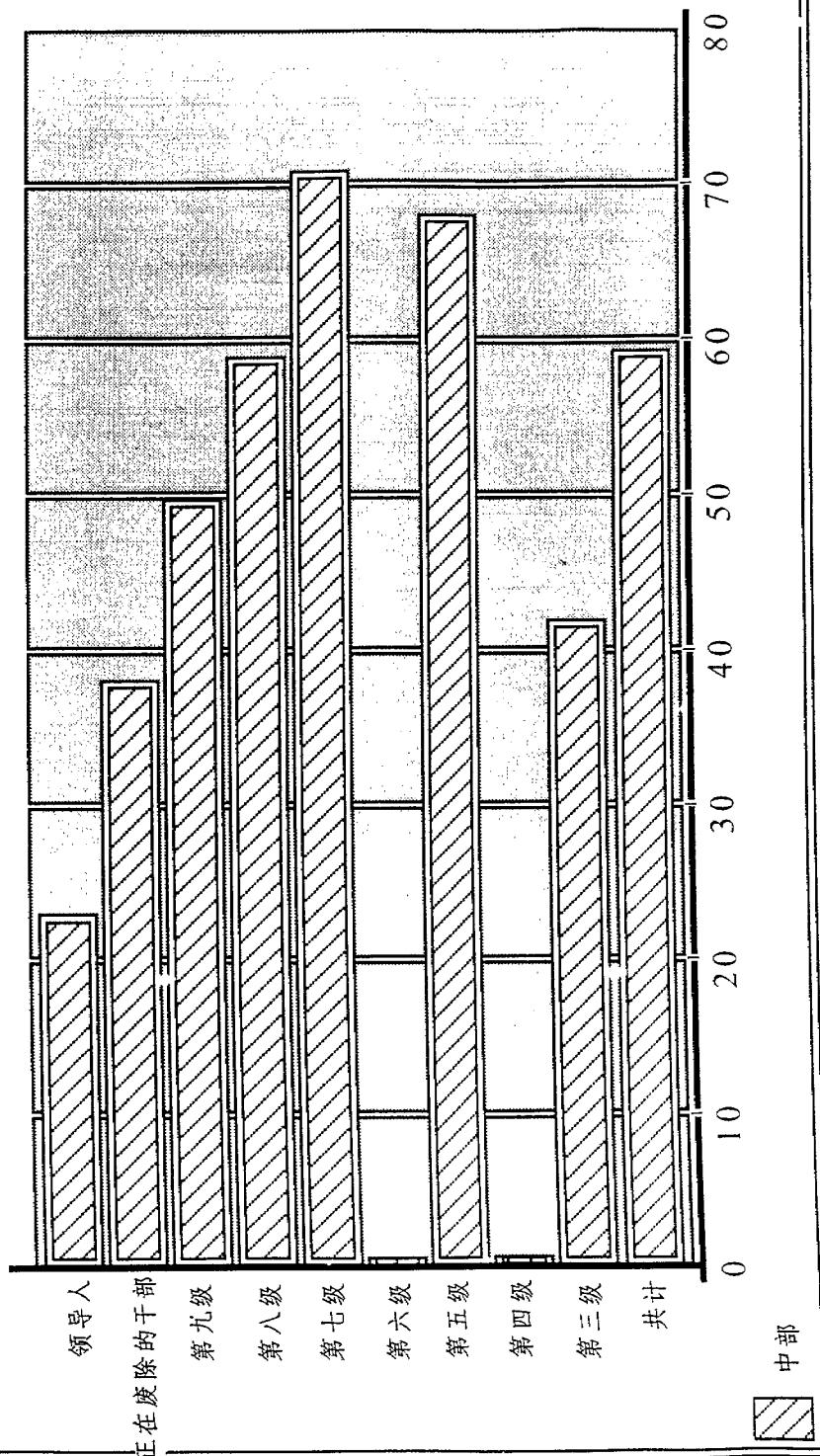


图 3

国民教育部中妇女所占比率
按等级分列——1991年

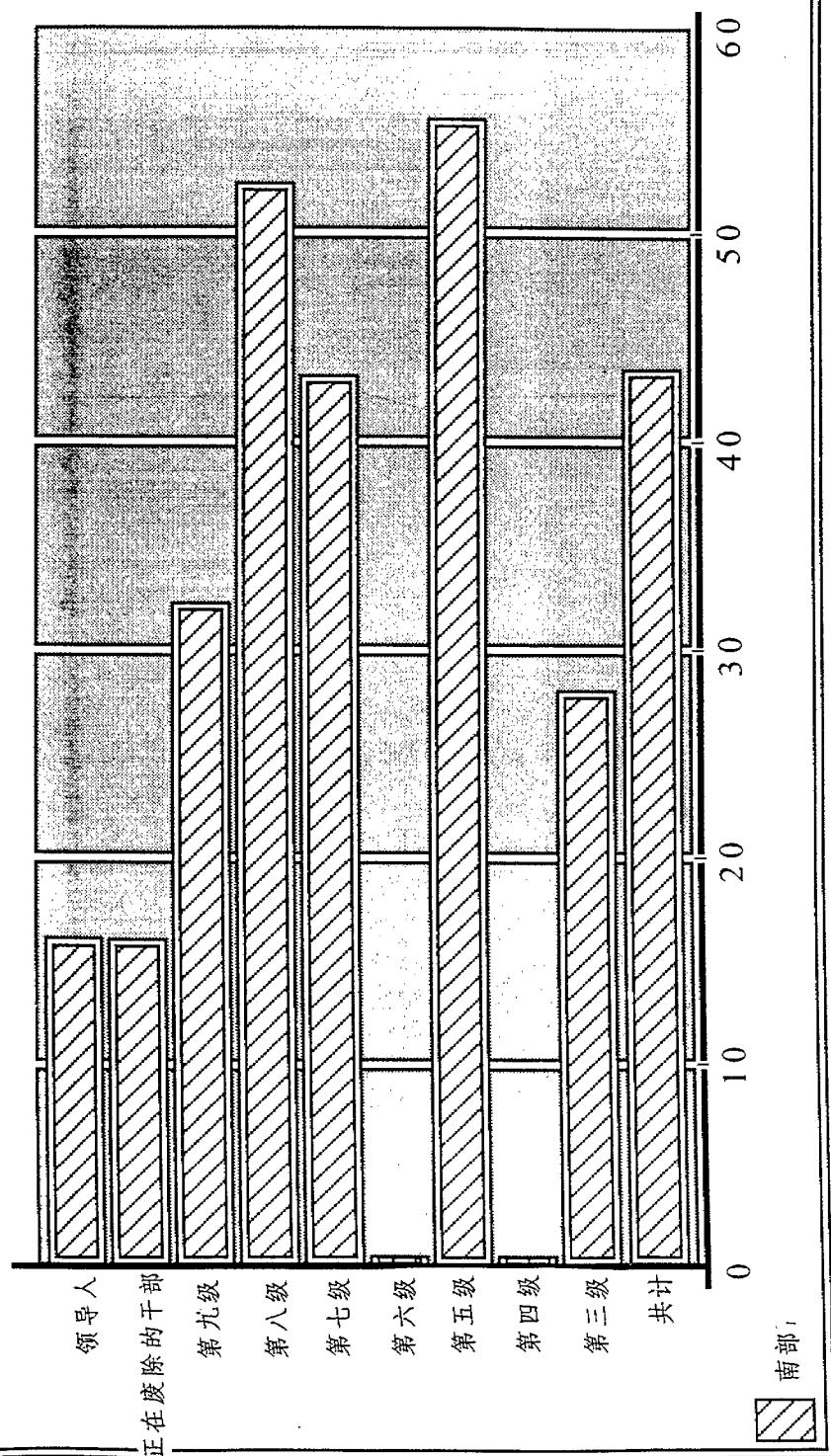


图 4

国民教育部中妇女所占比率
按等级分列——1991年

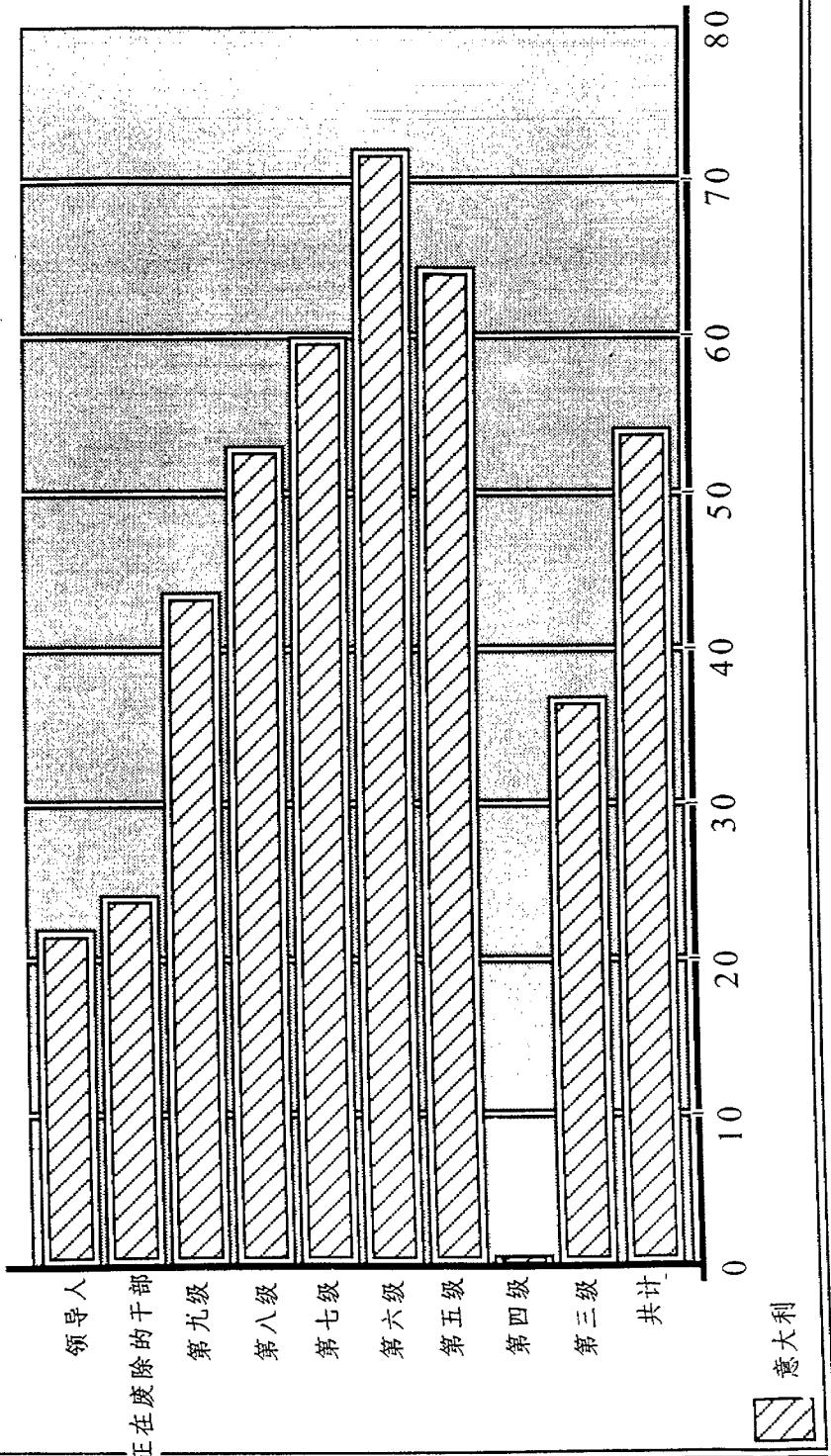
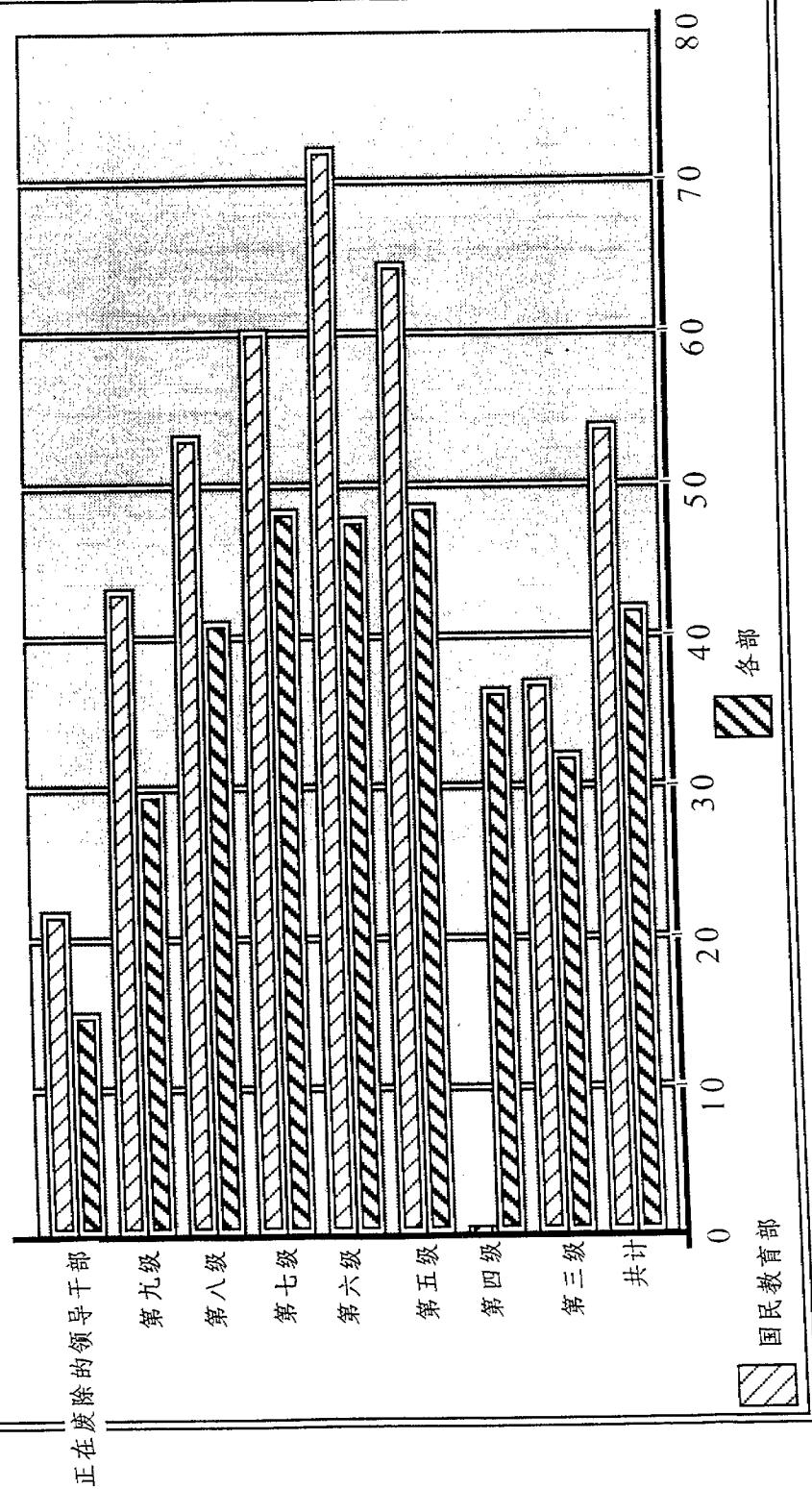


图 5

各部人员女性比率
按等级分列——1991年



需要指出最高级特别是大学的入学所引起的巨大兴趣！下面是意大利大学各院系报名的学生总数及女生所占百分比的资料。

各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	
		90/91	90+91
安科纳	医学及外科	698	338
安科纳	工程学	2, 310	234
安科纳	农艺学	217	70
安科纳	经济和贸易	2, 525	1, 184
安科纳	共有名额	5, 750	1, 826
巴里	自然物理数学科学	5, 121	2, 304
巴里	药剂学	1, 275	719
巴里	医学及外科	3, 034	1, 546
巴里	工程学	4, 746	603
巴里	建筑	400	250
巴里	农艺学	734	138
巴里	兽医	357	151
巴里	经济和贸易	7, 522	3, 621
巴里	法学	13, 370	6, 989
巴里	文学和哲学	2, 473	2, 015
巴里	教师	2, 176	2, 074

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
巴里	外国语言及文学	2, 345	2, 102
福贾：巴里	农艺学	172	74
福贾：巴里	经济与贸易	540	218
福贾：巴里	法学	983	469
巴里	共有名额	45, 248	23, 273
巴西利卡塔 (PZ)	自然物理数学科学	236	148
巴西利卡塔 (PZ)	工程学	702	136
巴西利卡塔 (PZ)	农艺学	554	236
巴西利卡塔 (PZ)	文学和哲学	486	389
巴西利卡塔 (PZ)	共有名额	1, 978	909
贝尔加莫	经济和贸易	2, 141	899
贝尔加莫	外国语言和文学	925	844
贝尔加莫	共有名额	3, 066	1, 743
波洛尼亚	自然物理数学科学	4, 418	2, 123
波洛尼亚	工业化学	582	218
波洛尼亚	药剂学	1, 634	1, 057
波洛尼亚	医学及外科	2, 040	1, 025
波洛尼亚	工程学	6, 854	761

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
波洛尼亚	农艺学	1, 303	233
波洛尼亚	兽医	903	488
波洛尼亚	经济和贸易	7, 062	2, 966
波洛尼亚	就业人口统计学	1, 029	528
波洛尼亚	政治学	5, 790	2, 954
波洛尼亚	法学	8, 921	4, 904
波洛尼亚	文学及哲学	8, 324	5, 688
波洛尼亚	教师	2, 905	2, 482
波洛尼亚	国际现代语言学	197	172
波洛尼亚	共有名额	51, 962	25, 599
布雷西亚	医学及外科	1, 011	503
布雷西亚	工程学	1, 370	139
布雷西亚	共有名额	5, 297	1, 813
卡利亚里	自然物理数学科学	2, 046	1, 101
卡利亚里	药剂学	517	334
卡利亚里	医学及外科	2, 520	943
卡利亚里	工程学	3, 928	702
卡利亚里	经济和贸易	3, 432	1, 718

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
卡利亚里	政治学	1, 092	662
卡利亚里	法学	2, 879	1, 719
卡利亚里	文学和哲学	1, 564	1, 193
卡利亚里	教师	2, 493	2, 140
卡利亚里	共有名额	20, 471	10, 512
卡拉布里亚	自然物理数学科学	888	547
卡拉布里亚	工程学	1, 592	157
卡拉布里亚	文学和哲学	1, 866	1, 550
卡拉布里亚	经济及社会学	1, 607	981
卡拉布里亚	共有名额	5, 953	3, 235
卡梅利诺	自然物理数学科学	986	455
卡梅利诺	药剂学	532	316
卡梅利诺	兽医	30	15
卡梅利诺	法学	1, 548	524
卡梅利诺	共有名额	3, 096	1, 310
卡西诺	工程学	826	70
卡西诺	经济和贸易	3, 107	1, 455
卡西诺	教师	1, 971	1, 610

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
卡西诺	共有名额	5, 904	3, 135
卡塔尼亚	自然物理数学科学	5, 602	1, 602
卡塔尼亚	药剂学	871	445
卡塔尼亚	医学及外科	2, 346	1, 023
卡塔尼亚	工程学	2, 969	305
卡塔尼亚	农艺学	825	179
卡塔尼亚	经济和贸易	3, 971	1, 727
卡塔尼亚	政治学	2, 470	1, 165
卡塔尼亚	法学	4, 932	2, 683
卡塔尼亚	文学和哲学	3, 206	2, 652
卡塔尼亚	共有名额	25, 192	11, 781
卡塔尼亚教师学院	教师	2, 823	2, 488
卡塔尼亚教师学院	共有名额	2, 823	2, 488
基耶蒂	医药及外科	1, 063	487
基耶蒂	文学和哲学	1, 100	825
泰拉莫，基埃蒂	政治学	1, 239	624
泰拉莫，基埃蒂	法学	3, 221	1, 772
佩斯卡拉，基埃蒂	建筑	3, 731	1, 413

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女 90/91	女 90+91
佩斯卡拉，基埃蒂	经济和贸易	4, 394	1, 993
佩斯卡拉，基埃蒂	现代外国语言文学	1, 694	1, 519
基埃蒂	共有名额	16, 442	8, 633
费拉拉	自然物理数学科学	992	467
费拉拉	药剂学	570	322
费拉拉	医学及外科	471	241
费拉拉	工程学	640	0
费拉拉	法学	1, 850	1, 028
费拉拉	教师	446	358
费拉拉	共有名额	4, 970	2, 416
佛罗伦萨 (a)	自然物理数学科学	2, 454	1, 219
佛罗伦萨 (a)	药剂学	764	501
佛罗伦萨 (a)	医学及外科	1, 432	637
佛罗伦萨 (a)	工程学	2, 787	262
佛罗伦萨 (a)	建筑	7, 598	3, 393
佛罗伦萨 (a)	农艺学	987	261
佛罗伦萨 (a)	经济和贸易	4, 068	1, 655
佛罗伦萨 (a)	政治学	3, 004	1, 483

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男	十	女
		90	/91	90+91
佛罗伦萨 (a)	法学	3,	369	1, 988
佛罗伦萨 (a)	文学和哲学	3,	449	2, 577
佛罗伦萨 (a)	教师	3,	180	2, 720
佛罗伦萨 (a)	共有名额	33,	092	16, 696
热那亚	自然物理数学科学	2,	844	1, 396
热那亚	药剂学		797	507
热那亚	医学及外科	1,	353	623
热那亚	工程学	3,	696	378
热那亚	建筑	2,	283	1, 195
热那亚	经济和贸易	3,	644	1, 548
热那亚	政治学	2,	831	1, 179
热那亚	法学	3,	470	1, 897
热那亚	文学和哲学	3,	908	2, 921
热那亚	教师	1,	115	995
热那亚	共有名额	25,	941	12, 639
拉奎拉	自然物理数学科学	1,	325	661
拉奎拉	医学及外科		594	230
拉奎拉	工程学	1,	923	187

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
拉奎拉	经济和贸易	516	277
拉奎拉	教师	1, 052	881
拉奎拉	共有名额	5, 410	2, 236
莱切	自然物理数学科学	1, 295	715
莱切	工程学	329	41
莱切	文学和哲学	1, 445	1, 074
莱切	教师	2, 810	2, 403
莱切	经济银行保险	4, 351	2, 058
莱切	共有名额	10, 230	6, 291
马切拉塔	政治学	1, 231	586
马切拉塔	法学	2, 286	1, 295
马切拉塔	文学和哲学	1, 370	1, 137
马切拉塔	共有名额	4, 887	3, 018
墨西拿	自然物理数学科学	1, 463	799
墨西拿	药剂学	775	388
墨西拿	医学及外科	1, 557	659
墨西拿	工程学	792	72
墨西拿	兽医	419	134

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
墨西拿	经济和贸易	8, 305	3, 985
墨西拿	政治学	2, 089	1, 129
墨西拿	法学	3, 700	2, 316
墨西拿	文学和哲学	2, 330	1, 970
墨西拿	教师	1, 678	1, 496
墨西拿	共有名额	23, 108	12, 948
米兰	自然物理数学科学	12, 804	5, 372
米兰	药剂学	2, 364	1, 551
米兰	医学及外科	4, 631	2, 342
米兰	农艺学	1, 787	753
米兰	兽医	1, 285	671
米兰	政治学	10, 966	5, 262
米兰	法学	12, 346	6, 608
米兰	文学和哲学	8, 959	6, 700
米兰	共有名额	55, 142	29, 259
米兰：工艺学校	工程学	18, 536	2, 088
米兰：工艺学校	建筑	13, 544	6, 592
米兰：工艺学校	共有名额	32, 080	8, 680

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
米兰：天主教会学校	经济和贸易	5, 866	2, 226
米兰：天主教会学校	银行金融保险	965	410
米兰：天主教会学校	政治学	1, 032	552
米兰：天主教会学校	法学	3, 700	2, 100
米兰：天主教会学校	文学和哲学	3, 406	2, 804
米兰：天主教会学校	教师	1, 340	1, 261
布雷西亚：天主教会学校	教师	969	849
布雷西亚：天主教会学校	自然物理数学科学	279	200
罗马：天主教会学校	医学及外科	1, 268	643
普莱桑斯：天主教会学校	农艺学	423	96
普莱桑斯：天主教会学校	经济和贸易	300	133
米兰：天主教会学校	共有名额	19, 548	11, 274
米兰：IULM	外国语言及文学	2, 252	2, 075
费尔特莱：IULM	外国语言及文学	358	329
米兰：IULM	共有名额	2, 610	2, 404
米兰：波科尼	经济和贸易	6, 799	2, 658
米兰：波科尼	共有名额	6, 799	2, 658
摩德纳	自然物理数学科学	1, 424	774

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
摩德纳	药剂学	337	217
摩德纳	医学及外科	707	355
摩德纳	工程学	930	114
摩德纳	经济和贸易	2, 085	858
摩德纳	法学	2, 253	1, 197
摩德纳	共有名称	7, 736	3, 515
莫利泽 (CB)	农艺学	234	107
莫利泽 (CB)	经济及社会学	1, 479	743
莫利泽 (CB)	共有名额	1, 713	850
那不勒斯 (b)	自然物理数学科学	5, 940	3, 055
那不勒斯 (b)	药剂学	1, 188	625
那不勒斯 (b)	医学及外科	4, 471	1, 749
那不勒斯 (b)	工程学	8, 128	543
那不勒斯 (b)	建筑	6, 099	2, 394
那不勒斯 (b)	农艺学	604	158
那不勒斯 (b)	兽医	680	283
那不勒斯 (b)	经济和贸易	9, 531	3, 965
那不勒斯 (b)	政治学	2, 730	1, 346

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
那不勒斯 (b)	法学	11, 393	6, 076
那不勒斯 (b)	文学和哲学	5, 380	4, 166
那不勒斯 (b)	共有名额	56, 414	24, 360
那不勒斯 (b) 船舶学院		—	—
那不勒斯 (b) 船舶学院	航海学	201	41
那不勒斯 (b) 船舶学院	海洋经济	—	—
那不勒斯 (b) 船舶学院	国际商业运输经济	4, 281	1, 815
那不勒斯 (b) 船舶学院	共有名额	4, 482	1, 856
那不勒斯 (b) 东方学院		—	—
那不勒斯 (b) 东方学院	东方学	—	—
那不勒斯 (b) 东方学院	政治学	1, 298	813
那不勒斯 (b) 东方学院	文学和哲学	3, 874	3, 328
那不勒斯 (b) 东方学院	共有名额	5, 172	4, 141
那不勒斯 (b) 教师学院	教师	2, 869	2, 790
那不勒斯 (b) 教师学院	共有名额	2, 869	2, 790
帕多瓦	自然物理数学科学	3, 843	2, 164
帕多瓦	药剂学	1, 282	840
帕多瓦	医学及外科	2, 378	1, 211

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
帕多瓦	工程学	7, 345	600
帕多瓦	农艺学	937	266
帕多瓦	就业人口统计学	1, 149	998
帕多瓦	政治学	6, 270	3, 044
帕多瓦	法学	3, 225	1, 985
帕多瓦	文学和哲学	3, 694	2, 958
帕多瓦	教师	9, 446	7, 377
帕多瓦	共有名额	39, 569	21, 043
巴勒莫	自然物理数学科学	324	1, 076
巴勒莫	药剂学	555	309
巴勒莫	医学及外科	1, 675	765
巴勒莫	工程学	3, 170	391
巴勒莫	建筑	3, 172	1, 276
巴勒莫	农艺学	522	99
巴勒莫	经济和贸易	3, 981	1, 642
巴勒莫	政治学	3, 997	1, 778
巴勒莫	法学	4, 973	2, 623
巴勒莫	文学和哲学	3, 484	2, 866

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女 90/91	女 90+91
巴勒莫	教师	3, 183	2, 699
巴勒莫	共有名额	31, 036	15, 524
帕尔马	自然物理数学科学	1, 794	923
帕尔马	药剂学	603	404
帕尔马	医学及外科	716	337
帕尔马	工程学	1, 520	168
帕尔马	兽医	662	288
帕尔马	经济和贸易	3, 409	1, 493
帕尔马	法学	3, 303	1, 758
帕尔马	文学和哲学	1, 188	960
帕尔马	教师	889	756
帕尔马	共有名额	14, 084	7, 087
帕维亚	自然物理数学科学	1, 939	1, 079
帕维亚	药剂学	1, 213	725
帕维亚	医学及外科	1, 876	917
帕维亚	工程学	1, 546	195
帕维亚	经济和贸易	5, 136	1, 895
帕维亚	政治学	1, 703	802

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
帕维亚	法学	2, 351	1, 283
帕维亚	文学和哲学	1, 848	1, 526
克雷莫纳：帕维亚	音乐	374	193
瓦雷泽：帕维亚	医学及外科	674	359
帕维亚	共有名额	18, 663	8, 974
佩鲁贾	自然物理数学科学	1, 348	753
佩鲁贾	药剂学	518	326
佩鲁贾	医学及外科	1, 224	585
佩鲁贾	工程学	1, 536	228
佩鲁贾	农艺学	530	117
佩鲁贾	兽医	691	332
佩鲁贾	经济和贸易	2, 449	1, 110
佩鲁贾	政治学	1, 285	658
佩鲁贾	法学	2, 351	1, 415
佩鲁贾	文学和哲学	2, 166	1, 733
佩鲁贾	教师	487	415
佩鲁贾	共有名额	14, 585	7, 672
比萨	自然物理数学科学	1, 812	1, 804

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	
		90/91	90+91
比萨	药剂学	750	481
比萨	医学及外科	1, 568	841
比萨	工程学	4, 355	455
比萨	农艺学	401	112
比萨	兽医	679	391
比萨	经济和贸易	4, 011	1, 755
比萨	政治学	1, 610	851
比萨	法学	3, 120	1, 869
比萨	文学和哲学	2, 429	1, 828
比萨	外国语言和文学	1, 792	1, 569
比萨	共有名额	22, 527	11, 956
勒佐·卡拉布里亚	工程学	550	74
勒佐·卡拉布里亚	建筑	2, 128	817
勒佐·卡拉布里亚	农艺学	468	101
卡坦扎罗：勒佐·卡拉布里亚	医学及外科	374	193
卡坦扎罗：勒佐·卡拉布里亚	法学	2, 525	1, 419
勒佐·卡拉布里亚	共有名额	6, 045	2, 604
罗马：罗马大学 (c)	自然物理数学科学	8, 712	4, 321

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男	女
		90/91	90+91
罗马：罗马大学 (c)	药剂学	1, 845	1, 136
罗马：罗马大学 (c)	医学及外科	7, 183	3, 233
罗马：罗马大学 (c)	工程学	10, 680	938
罗马：罗马大学 (c)	建筑	9, 473	4, 158
罗马：罗马大学 (c)	经济和贸易	18, 785	7, 317
罗马：罗马大学 (c)	就业人口统计学	2, 010	974
罗马：罗马大学 (c)	政治学	7, 327	3, 876
罗马：罗马大学 (c)	法学	21, 396	11, 211
罗马：罗马大学 (c)	文学和哲学	13, 626	10, 204
罗马：罗马大学 (c)	教师	12, 961	9, 774
罗马：罗马大学 (c)	共有名额	113, 998	57, 142
罗马：《Tor Vergata》	自然物理数学科学	1, 059	533
罗马：《Tor Vergata》	医学及外科	708	278
罗马：《Tor Vergata》	工程学	2, 058	194
罗马：《Tor Vergata》	经济和贸易	2, 600	983
罗马：《Tor Vergata》	法学	2, 304	1, 142
罗马：《Tor Vergata》	文学和哲学	863	484
罗马：《Tor Vergata》	共有名额	9, 592	3, 614

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
罗马：LUISS	经济和贸易	1, 275	57
罗马：LUISS	政治学	469	319
罗马：LUISS	法学	1, 088	622
罗马：LUISS	共有名额	2, 832	998
罗马：教师学院	教师	654	654
罗马：教师学院	共有名额	654	654
萨勒诺	自然物理数学科学	2, 069	674
萨勒诺	工程学	1, 515	152
萨勒诺	经济和贸易	4, 336	1, 943
萨勒诺	法学	8, 326	4, 297
萨勒诺	文学和哲学	3, 574	2, 726
萨勒诺	教师	2, 302	1, 916
萨勒诺	共有名额	22, 122	11, 708
萨萨里	自然物理数学科学	529	302
萨萨里	药剂学	190	123
萨萨里	医学及外科	587	353
萨萨里	农艺学	294	80
萨萨里	兽医	198	96

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
萨萨里	经济和贸易	533	267
萨萨里	法学	2, 238	1, 232
萨萨里	教师	1, 395	1, 186
萨萨里	共有名额	9, 964	3, 639
锡耶那	自然物理数学科学	933	410
锡耶那	药剂学	353	215
锡耶那	医学及外科	1, 202	575
锡耶那	经济学及银行学	3, 665	1, 670
锡耶那	法学	2, 490	1, 292
锡耶那	文学和哲学	1, 014	745
阿雷佐：锡耶那	教师	672	519
锡耶那	共有名额	10, 329	5, 426
都灵	自然物理数学科学	6, 457	2, 854
都灵	药剂学	1, 283	860
都灵	医学及外科	2, 316	1, 196
都灵	农艺学	613	162
都灵	兽医	532	268

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
都灵	经济和贸易	6, 942	3, 116
都灵	政治学	5, 684	2, 429
都灵	法学	5, 900	3, 160
都灵	文学和哲学	5, 785	4, 347
都灵	教师	7, 405	5, 839
都灵	共有名额	42, 517	24, 231
都灵：工艺学校	工程学	7, 944	833
都灵：工艺学校	建筑	4, 455	2, 057
都灵：工艺学校	共有名额	12, 399	2, 890
特兰托	自然物理数学科学	266	101
特兰托	工程学	1, 108	114
特兰托	经济和贸易	1, 223	502
特兰托	社会学	705	369
特兰托	法学	1, 660	861
特兰托	文学和哲学	959	793
特兰托	共有名额	5, 921	2, 740
的里雅斯特	自然物理数学科学	1, 227	571
的里雅斯特	药剂学	401	239

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女	女
		90/91	90+91
的里雅斯特	医学及外科	538	286
的里雅斯特	工程学	1, 063	101
的里雅斯特	经济和贸易	1, 709	745
的里雅斯特	政治学	1, 672	829
的里雅斯特	法学	1, 638	953
的里雅斯特	文学和哲学	1, 678	1, 205
的里雅斯特	教师	449	371
的里雅斯特	现代语言学	562	497
的里雅斯特	共有名额	10, 937	5, 797
突西亚 (VT)	自然物理数学科学	236	150
突西亚 (VT)	农艺学	649	136
突西亚 (VT)	外国语言及文学	553	463
突西亚 (VT)	文化产业建设	1, 022	729
突西亚 (VT)	共有名额	2, 460	1, 478
乌迪内	自然物理数学科学	618	113
乌迪内	医学及外科	154	84
乌迪内	工程学	770	88
乌迪内	农艺学	621	263

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男+女	女
		90/91	90+91
乌迪内	经济及银行	1, 842	907
乌迪内	文学及哲学	1, 011	806
乌迪内	外国语言和文学	815	725
乌迪内	共有名额	5, 831	2, 986
乌尔比诺	自然物理数学科学	682	317
乌尔比诺	药剂学	611	305
乌尔比诺	经济和贸易	1, 183	470
乌尔比诺	法学	3, 227	1, 470
乌尔比诺	文学和哲学	1, 266	1, 017
乌尔比诺	教师	3, 924	2, 331
乌尔比诺	共有名额	10, 893	5, 910
威尼斯	自然物理数学科学	443	173
威尼斯	经济和贸易	6, 489	2, 686
威尼斯	文学和哲学	2, 087	1, 396
威尼斯	外国语言和文学	2, 678	2, 336
威尼斯	共有名额	11, 697	6, 591
威尼斯：建筑学院	建筑	7, 573	2, 979
威尼斯：建筑学院	共有名额	7, 573	2, 979

续：各学科报名的学生数

大学	院系	男十女 90/91	女 90+91
维罗纳	医学及外科	468	186
维罗纳	经济和贸易	3, 194	1, 314
维罗纳	教师	1, 714	1, 425
维罗纳	外国语言和文学	1, 216	1, 065
维罗纳	共有名额	6, 592	3, 990
共计		924, 205	461, 921

- (a) 佛罗伦萨，1989/90年资料。
- (b) 那不勒斯，1989/90年资料。
- (c) 罗马，1988/89年资料。

至于全体教师，从所附的表中可看出，在第一级中女性较少，而在下面几级中则更多些。

教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

卷之三

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计	
贝加莫：学院	经济及贸易	12	1	0	0	3	0	6	1	23	6	16	8
贝加莫：学院	语言及文学	8	3	1	1	2	0	10	6	14	7	13	4
贝加莫：学院	共有名额	20	4	1	1	5	0	16	7	37	13	29	12
波洛尼亚	科学数学物理	98	8	5	0	5	2	157	51	12	0	91	45
波洛尼亚	工业化化学	24	0	0	0	0	0	47	7	10	2	16	2
波洛尼亚	药剂学	23	2	1	0	3	1	30	16	10	1	25	19
波洛尼亚	医学及外科	121	8	6	0	0	0	177	49	40	6	169	64
波洛尼亚	工程学	111	0	3	0	12	0	129	7	25	0	98	18
波洛尼亚	农艺学	54	2	2	0	4	0	61	12	15	0	57	21
波洛尼亚	兽医	30	3	0	0	2	0	30	7	7	0	23	10
波洛尼亚	经济及贸易	38	4	2	0	8	2	34	12	5	1	27	13
波洛尼亚	统计学	14	2	0	0	4	0	13	4	4	2	16	6
波洛尼亚	政治科学	33	4	0	0	3	1	41	14	16	9	34	13
波洛尼亚	法学	39	0	1	0	1	1	3	0	6	1	42	13
波洛尼亚	文学和哲学	71	15	3	0	3	1	124	45	19	3	128	87
波洛尼亚	教师	43	9	1	0	0	0	54	26	7	1	96	55
波洛尼亚	外国语文学												
波洛尼亚	共有名额	699	57	24	0	45	8	900	250	176	26	822	366
布雷西亚	医学及外科	33	0	0	0	0	0	27	3	10	0	39	17
布雷西亚	工程学	18	0	0	0	0	0	15	3	11	0	28	9
布雷西亚	经济及贸易	20	3	0	0	1	1	18	4	6	1	22	10
布雷西亚	共有名额	71	3	0	0	1	1	60	10	27	1	89	36
(1) 正式及“特设”教授 (译者注)	(6) 研究员												
(2) 编外教授	(7) 助教												
(3) 大学讲师	(8) 辅助教师												
(4) 大学助教	(9) 合同教师												
(5) 合同教授	(10) 两年优待待遇获得者												
(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。													

- (1) 正式及“特设”教授 (译者注)
- (2) 编外教授
- (3) 大学讲师
- (4) 大学助教
- (5) 合同教授
- (6) 研究员
- (7) 助教
- (8) 辅助教师
- (9) 合同教师
- (10) 两年优待待遇获得者

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

续：教师 1990/91 学年

大学	系别	(1)	(1女)	(2)	(2女)	(3)	(3女)	(4)	(4女)	(5)	(5女)	(6)	(6女)	(7)	(7女)	(8)	(8女)	(9)	(9女)	(10)	(10女)	合计
卡利亚里	科学数学物理	47	4	2	0	13	4	100	33	4	0	45	19	7	3	45	19	0	0	0	0	263
卡利亚里	药剂学	13	5	0	0	5	3	19	6	0	0	13	10	2	1	0	0	0	0	0	0	52
卡利亚里	医学及外科	79	9	3	0	0	0	90	16	3	1	107	65	17	4	0	0	0	0	0	0	299
卡利亚里	工程学	45	1	2	0	7	1	82	8	10	1	46	16	5	2	0	0	0	0	0	0	197
卡利亚里	经济和贸易	15	1	0	0	7	1	24	3	3	0	12	5	13	4	2	0	0	0	0	0	77
卡利亚里	政治学	10	2	0	0	0	0	19	6	6	0	20	11	0	0	9	7	0	0	0	0	64
卡利亚里	法学	13	0	0	0	0	0	11	2	1	0	14	4	5	1	0	0	0	0	0	0	44
卡利亚里	文学和哲学	18	8	2	1	0	0	29	16	3	1	22	14	6	0	4	2	0	0	0	0	84
卡利亚里	教师	19	7	1	0	3	1	40	20	4	1	44	32	4	2	19	9	0	0	0	0	134
卡利亚里	共有名额	259	37	10	1	35	10	414	110	34	4	323	176	59	17	80	39	0	0	0	0	1214
卡拉布里亚	科学数学物理	28	4	0	0	12	2	49	10	25	5	29	16	3	2	4	4	0	0	0	0	150
卡拉布里亚	工程学	33	1	0	0	9	1	37	1	27	1	24	4	1	0	5	3	3	0	0	0	139
卡拉布里亚	兽医	22	7	0	0	4	0	37	12	17	6	22	10	2	0	12	4	0	0	0	0	116
卡拉布里亚	法学	16	3	1	0	7	4	26	7	22	6	11	4	2	1	11	8	0	0	0	0	96
卡拉布里亚	共有名额	99	15	1	0	32	7	149	30	91	18	86	34	8	3	32	19	3	0	0	0	501
卡梅利诺	科学数学物理	37	5	0	0	6	1	51	15	0	0	36	11	0	0	3	2	0	0	0	0	133
卡梅利诺	药剂学	12	2	0	0	4	0	21	5	0	0	13	5	0	0	1	0	0	0	0	0	51
卡梅利诺	医学及外科	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	
卡梅利诺	法学	13	3	0	0	3	0	22	4	3	0	12	3	3	1	2	1	0	0	0	0	58
卡梅利诺	共有名额	62	10	0	0	13	1	94	24	4	0	61	19	3	1	6	3	0	0	0	0	243

(1) 正式及“特设”教授 (译者注)

(6) 研究员 (7) 助教

(8) 辅助教师 (9) 合同教师

(10) 两年优惠待遇获得者
(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

续：教师 1990/91 学年

大学	系别	(1) (1女)	(2) (2女)	(3) (3女)	(4) (4女)	(5) (5女)	(6) (6女)	(7) (7女)	(8) (8女)	(9) (9女)	(10) (10女)	合计
卡西诺	工程学	10	0	0	0	0	1	0	25	3	2	40
卡西诺	经济及贸易	12	1	1	1	1	14	2	3	0	3	52
卡西诺	教师	9	4	4	0	0	34	7	16	8	18	86
卡西诺	共有名额	31	5	5	1	1	49	9	20	8	61	178
卡塔尼亞	科学数学物理	78	4	2	0	21	142	32	3	0	71	321
卡塔尼亞	药剂学	12	3	1	0	1	20	9	0	0	8	43
卡塔尼亞	医学及外科	95	7	4	0	1	0	150	23	39	219	519
卡塔尼亞	工程学	33	0	0	0	11	2	69	2	9	1	167
卡塔尼亞	农艺学	24	0	0	0	1	0	27	6	9	1	69
卡塔尼亞	经济及贸易	15	0	0	0	3	1	21	5	4	0	90
卡塔尼亞	政治学	17	0	0	0	14	4	30	12	3	0	110
卡塔尼亞	法学	27	1	2	0	3	0	6	0	0	16	61
卡塔尼亞	文学及哲学	36	5	1	0	1	0	42	13	7	1	211
卡塔尼亞	共有名额	337	20	10	0	56	10	507	102	74	11	1591
基耶蒂	医学及外科	53	1	0	0	2	0	43	2	11	1	56
基耶蒂	文学和哲学	11	0	2	0	0	0	0	24	5	1	27
泰拉莫	政治学	18	2	0	0	4	0	22	2	6	0	168
泰拉莫	法学	13	2	0	0	1	0	12	1	4	0	57
佩斯卡拉	建筑	21	0	0	0	4	1	29	6	6	0	91
佩斯卡拉	经济及贸易	19	2	1	0	0	0	23	1	6	0	82
佩斯卡拉	外国语和文学	9	2	3	1	0	0	19	7	3	1	17
基耶蒂	共有名额	144	9	6	1	11	1	172	24	41	3	204

(1) 正式及“特设”教授(译者注)

(7) 教助

卷之三

(8) 辅助教卵

(9) 合同教師

10

(5) 合同教授 (译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

续：教师 1990/91学年

大学	系别	(1) (1女)	(2) (2女)	(3) (3女)	(4) (4女)	(5) (5女)	(6) (6女)	(7) (7女)	(8) (8女)	(9) (9女)	(10) (10女)	合计								
费拉拉	科学数学物理	47	5	3	0	8	2	90	19	11	0	47	20	1	0	0	0	0	0	207
费拉拉	药剂学	15	4	0	0	0	0	25	9	12	2	14	6	0	0	0	0	0	0	66
费拉拉	医学及外科	61	2	4	0	0	0	58	10	73	21	49	15	12	5	0	0	0	0	257
费拉拉	工程学	3	0	0	0	0	0	7	1	1	0	3	1	0	0	0	0	0	0	14
费拉拉	法学	16	2	2	0	1	0	13	7	6	0	15	5	7	2	1	0	0	0	61
费拉拉	教师	16	3	0	0	1	0	19	9	3	0	13	9	0	0	3	2	0	0	55
费拉拉	共有名额	158	16	9	0	10	2	212	55	106	23	141	56	20	7	4	2	0	0	660
佛罗伦萨	科学数学物理	94	4	6	1	8	2	110	25	23	2	84	29	6	2	3	2	0	0	334
佛罗伦萨	药剂学	16	1	1	1	1	1	32	10	2	0	16	12	1	1	2	2	0	0	71
佛罗伦萨	医学及外科	112	13	6	0	0	0	177	40	7	2	121	39	17	1	5	5	0	0	445
佛罗伦萨	工程学	51	0	0	0	5	0	57	3	13	0	50	14	1	0	2	2	0	0	179
佛罗伦萨	建筑	45	4	2	0	5	1	87	14	6	0	97	22	10	3	5	5	0	0	257
佛罗伦萨	农艺学	47	0	7	2	0	0	50	15	9	1	30	5	5	2	4	3	0	0	152
佛罗伦萨	经济和贸易	36	2	4	1	0	0	39	11	6	1	30	11	7	3	5	2	0	0	127
佛罗伦萨	政治学	29	0	1	0	4	0	23	5	7	0	29	12	2	0	5	5	0	0	100
佛罗伦萨	法学	47	2	1	0	0	0	3	0	3	0	27	9	8	3	4	4	0	0	93
佛罗伦萨	文学和哲学	66	13	7	2	0	0	80	32	12	0	131	78	1	0	34	16	0	0	331
佛罗伦萨	教师	52	12	5	2	1	0	46	20	8	2	84	49	3	2	12	7	0	0	211
佛罗伦萨	共有名额	595	51	40	9	24	4	704	175	96	8	699	280	61	17	81	53	0	0	2300
热那亚	科学数学物理	106	18	4	1	8	3	126	65	11	1	99	40	11	4	0	0	0	0	365
热那亚	药剂学	13	1	0	0	2	0	13	1	0	0	15	11	2	1	0	0	0	0	45
热那亚	医学及外科	119	13	12	1	1	0	160	28	70	9	182	57	20	4	3	1	0	0	567

- (1) 正式及“特设”教授(译者注) (6) 研究员
 (2) 编外教授 (7) 助教
 (3) 大学讲师 (8) 辅助教师
 (4) 大学助教 (9) 合同教师
 (5) 合同教授 (10) 两年优惠待遇获得者
 (译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

大学	系别	(1)	(1女)	(2)	(2女)	(3)	(3女)	(4)	(4女)	(5)	(5女)	(6)	(6女)	(7)	(7女)	(8)	(8女)	(9)	(9女)	(10)	(10女)	合计
热那亚	工程学	82	2	2	0	8	0	118	13	20	0	69	22	11	1	0	0	0	0	0	0	320
热那亚	建筑	20	3	3	0	0	0	23	7	12	2	23	13	3	1	0	0	0	0	0	0	84
热那亚	经济和贸易	25	6	2	1	4	1	26	11	6	0	19	13	4	2	7	6	0	0	0	0	93
热那亚	政治学	12	1	1	0	3	0	20	10	6	0	23	13	5	1	2	1	0	0	0	0	72
热那亚	法学	32	4	1	0	3	0	13	4	4	1	25	13	9	3	0	0	0	0	0	0	87
热那亚	文学和哲学	55	14	6	3	0	0	68	28	4	0	80	48	1	1	20	9	0	0	0	0	234
热那亚	教师	18	7	4	1	0	0	33	14	4	1	43	27	0	0	5	3	0	0	0	0	107
热那亚	共有名额	482	69	35	7	29	4	600	181	147	14	578	257	66	18	37	20	0	0	0	0	1974
拉奎拉	科学数学物理	43	5	1	0	3	1	44	8	3	0	45	18	4	1	0	0	0	0	0	0	143
拉奎拉	医学及外科	37	3	1	0	1	0	53	9	3	0	45	15	11	3	0	0	0	0	0	0	151
拉奎拉	工程学	46	1	1	0	6	0	40	5	4	0	41	3	1	0	0	0	0	0	0	0	139
拉奎拉	经济及贸易	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	4	0	0	0	0	0	4
拉奎拉	教师	20	5	0	0	2	1	28	10	0	0	31	15	0	0	20	12	0	0	0	0	101
拉奎拉	共有名额	146	14	3	0	12	2	165	32	10	0	162	51	16	4	24	12	0	0	0	0	538
莱切	科学数学物理	35	1	0	0	1	0	52	9	0	0	32	11	1	0	3	3	0	0	0	0	124
莱切	文学和哲学	19	1	2	0	1	0	23	9	3	0	30	18	6	5	4	4	0	0	0	0	88
莱切	教师	24	6	0	0	3	0	47	17	0	0	56	29	15	6	29	25	0	0	0	0	174
莱切	经济及银行	2	0	0	0	0	0	0	0	38	9	4	1	0	0	8	7	0	0	0	0	52
莱切	共有名额	80	8	2	0	5	0	122	35	41	9	122	59	22	11	44	39	0	0	0	0	438
马切拉塔	政治学	7	0	0	0	3	2	6	3	3	1	5	2	0	0	4	4	0	0	0	0	28
马切拉塔	法学	16	0	0	0	0	0	14	2	3	0	16	6	9	4	0	0	0	0	0	0	58
马切拉塔	文学和哲学	28	5	0	0	0	0	30	10	9	2	31	21	5	4	14	12	0	0	0	0	117
马切拉塔	共有名额	51	5	0	0	3	2	50	15	15	3	52	29	14	8	18	16	0	0	0	0	203

(1) 正式及“特设”教授(译者注)

(2) 编外教授

(3) 大学讲师

(4) 大学助教

(5) 合同教授

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优待待遇获得者

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计												
墨西拿	科学数学物理	57	7	2	1	16	6	114	30	26	1	70	33	4	1	5	3	0	0	0	294			
墨西拿	药剂学	9	6	2	0	0	0	13	8	5	2	12	9	0	0	1	1	0	0	0	42			
墨西拿	医学及外科	81	5	5	0	2	0	155	24	109	17	262	72	27	6	0	2	0	0	0	641			
墨西拿	工程学	3	0	0	0	0	0	9	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	13			
墨西拿	兽医	19	3	0	0	1	0	18	4	3	2	12	6	1	0	1	1	0	0	0	55			
墨西拿	经济及贸易	18	2	1	0	34	7	46	13	10	0	35	15	51	8	10	8	0	0	0	205			
墨西拿	政治学	16	1	0	0	7	1	18	3	6	0	20	10	6	3	5	4	0	0	0	78			
墨西拿	法学	14	0	2	0	3	0	10	1	1	0	16	10	11	4	0	0	0	0	0	57			
墨西拿	文学和哲学	22	4	0	0	1	1	43	20	5	2	52	40	13	7	16	12	0	0	0	152			
墨西拿	教师	17	2	0	0	3	1	27	10	2	1	34	12	10	7	15	14	0	0	0	108			
墨西拿	共有名额	256	30	12	1	67	16	453	113	167	25	513	207	124	36	53	45	0	0	0	1645			
米兰	科学数学物理	174	27	13	11	6	3	218	68	33	4	162	81	9	6	3	2	0	0	0	618			
米兰	药剂学	32	8	1	0	1	0	41	14	24	3	31	22	0	0	24	3	0	0	0	154			
米兰	医学及外科	202	15	11	0	0	0	272	63	88	19	162	70	32	12	2	1	0	0	0	769			
米兰	农艺学	47	5	4	1	1	0	51	18	14	0	43	20	0	0	3	1	0	0	0	163			
米兰	兽医	36	2	3	0	1	0	43	17	20	0	32	17	2	0	0	0	0	0	0	137			
米兰	政治学	39	3	3	1	1	0	50	23	8	2	49	28	4	2	28	27	0	0	0	182			
米兰	法学	46	3	1	0	1	0	6	2	1	0	39	18	7	3	0	0	0	0	0	101			
米兰	文学和哲学	74	18	5	1	0	0	68	34	12	5	116	71	6	5	51	32	0	0	0	332			
米兰	共有名额	650	81	41	14	11	3	749	239	200	33	634	327	60	28	111	66	0	0	0	2456			
(1) 正式及“特设”教授(译者注)													(6) 研究员		(7) 助教		(8) 辅助教师		(9) 合同教师		(10) 两年优惠待遇获得者			
(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。													(1) 正式及“特设”教授(译者注)		(2) 编外教授		(3) 大学讲师		(4) 大学助教		(5) 合同教授		(6) 研究员	

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1)	(1 女)	(2)	(2 女)	(3)	(3 女)	(4)	(4 女)	(5)	(5 女)	(6)	(6 女)	(7)	(7 女)	(8)	(8 女)	(9)	(9 女)	(10)	(10 女)	合计
米兰：工艺学校	工程学	213	12	5	1	4	0	175	37	0	156	33	12	0	0	0	0	0	0	0	0	565
米兰：工艺学校	建筑	62	7	5	0	1	0	97	21	2	66	17	5	0	0	0	0	0	0	0	0	238
米兰：工艺学校	共有名额	275	19	10	1	5	0	272	58	2	222	50	17	0	0	0	0	0	0	0	0	803
米兰：天主教会学校	经济及贸易	27	0	1	1	34	0	18	1	67	11	41	18	2	1	29	21	0	0	0	0	219
米兰：天主教会学校	政治学	10	2	1	0	7	1	7	1	15	1	20	9	1	0	6	6	0	0	0	0	67
米兰：天主教会学校	法学	21	1	1	0	13	0	2	0	8	0	17	5	0	0	0	0	0	0	0	0	62
米兰：天主教会学校	文学和哲学	26	6	2	0	14	2	14	4	24	7	69	28	0	0	18	10	0	0	0	0	167
米兰：天主教会学校	教师	12	1	0	0	12	1	17	7	9	1	42	27	2	1	44	31	0	0	0	0	138
米兰：天主教会学校	银行学	4	0	0	0	5	0	6	0	11	3	7	2	1	1	0	0	0	0	0	0	34
布雷西亚	教师	4	0	0	0	7	0	12	1	21	4	12	5	0	0	31	25	0	0	0	0	87
布雷西亚	科学数学物理	6	1	0	0	5	1	1	0	13	1	6	3	0	0	0	0	0	0	0	0	31
罗马	医学及外科	45	0	5	0	0	0	208	29	18	4	287	72	49	15	0	0	0	0	0	0	612
普莱桑斯	农艺学	14	0	1	0	11	1	17	6	21	0	43	18	1	1	1	0	0	0	0	0	109
普莱桑斯	经济和贸易	0	0	0	0	6	0	0	0	1	1	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	8
米兰：天主教会学校	共有名额	169	11	11	1	114	6	302	49	208	33	544	187	56	19	130	95	0	0	0	0	1534
费尔特莱	语言和文学	2	0	0	0	3	3	8	1	17	3	17	9	0	0	20	15	37	22	0	0	104
米兰： IULM	语言和文学	0	0	0	0	1	1	5	5	12	3	5	2	0	0	6	3	6	3	0	0	35
米兰： IULM	共有名额	2	0	0	0	4	4	13	6	29	6	22	11	0	0	26	18	43	25	0	0	139
米兰：波科尼	经济和贸易	39	0	1	0	0	0	16	3	317	46	44	7	3	2	38	18	0	0	43	14	501
米兰：波科尼	共有名额	39	0	1	0	0	0	16	3	317	46	44	7	3	2	38	18	0	0	43	14	501
摩德纳	科学数学物理	55	7	4	1	7	2	90	26	9	3	1	25	0	0	1	0	0	0	0	0	217
摩德纳	药剂学	14	4	0	0	0	0	14	8	1	0	9	8	1	1	1	0	0	0	0	0	40
摩德纳	医学及外科	61	5	3	0	3	1	101	26	12	3	65	30	10	2	2	2	0	0	0	0	257
摩德纳	工程学	7	1	0	0	1	0	10	3	0	0	2	0	0	0	1	0	0	0	0	0	21

(1) 正式及“特设”教授 (译者注)

(2) 编外教授

(3) 大学讲师

(4) 大学助教

(5) 合同教授

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优待遇获得者

续：教师 1990/91 学年
(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1)	(1 女)	(2)	(2 女)	(3)	(3 女)	(4)	(4 女)	(5)	(5 女)	(6)	(6 女)	(7)	(7 女)	(8)	(8 女)	(9)	(9 女)	(10)	(10 女)	合计
摩德纳	经济及贸易	15	2	0	0	2	0	28	6	5	1	23	9	0	0	5	4	0	0	0	0	78
摩德纳	法学	19	3	0	0	1	0	11	2	3	0	19	6	11	5	1	0	0	0	0	0	65
莫利泽	科学	14	1	0	0	10	0	1	0	16	3	25	8	0	0	0	0	0	0	0	0	66
莫利泽	药剂学	10	2	0	0	16	2	4	0	84	14	22	8	5	3	0	0	0	0	0	0	141
那不勒斯	共有名额	24	3	0	0	26	2	5	0	100	17	47	16	5	3	0	0	0	0	0	0	207
那不勒斯	科学数学物理	146	13	2	0	8	1	239	67	0	0	82	41	13	8	3	3	28	2	0	0	521
那不勒斯	药剂学	16	1	1	0	1	0	30	14	13	2	15	10	0	0	0	0	7	0	0	0	83
那不勒斯	医学及外科	196	10	4	0	1	0	308	37	327	13	576	73	35	3	9	6	19	0	0	0	1475
那不勒斯	工程学	149	4	5	0	11	0	171	1	0	0	104	15	14	0	0	0	23	1	0	0	477
那不勒斯	建筑	48	10	0	0	8	6	59	11	9	1	95	28	14	8	0	0	17	0	0	0	250
那不勒斯	农艺 ip	37	1	1	0	1	1	39	4	0	0	18	9	3	0	3	2	9	0	0	0	111
那不勒斯	兽医	25	3	2	0	8	0	20	4	11	1	17	4	2	1	1	1	3	0	0	0	89
那不勒斯	经济及贸易	44	1	1	0	1	0	47	12	0	0	42	22	16	2	10	8	9	0	0	0	170
那不勒斯	政治学	15	2	3	0	7	2	29	9	0	0	31	20	10	3	7	5	4	1	0	0	106
那不勒斯	法学	61	0	3	0	1	0	24	3	0	0	66	22	79	18	0	0	0	0	0	0	234
那不勒斯	文学和哲学	66	12	2	0	2	0	68	28	0	0	172	107	11	7	12	3	13	1	0	0	346
那不勒斯	共有名额	803	57	24	0	49	10	1034	190	360	17	1218	351	197	50	45	28	132	5	0	0	3862
那不勒斯；东方学院	东方研究院	6	3	0	0	0	0	4	2	1	0	2	1	0	0	2	1	0	0	0	0	15
那不勒斯；东方学院	东方学院	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
那不勒斯；东方学院	政治学	12	2	0	0	0	0	21	7	4	2	19	7	1	0	10	7	0	0	0	0	67
那不勒斯；东方学院	文学和哲学	44	7	4	0	5	2	79	40	7	2	83	55	12	5	84	54	0	0	0	0	318
	(1) 正式及“特设”教授 (译者注)																					
	(2) 编外教授																					
	(3) 大学讲师																					
	(4) 大学助教																					
	(5) 合同教授																					
	(6) 研究员																					
	(7) 助教																					
	(8) 辅助教师																					
	(9) 合同教师																					
	(10) 两年优待待遇获得者																					

(译者注)：在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

续：教师 1990/91学年

大学	系别	(1) 共有名额	(1) (1女)	(2) (2女)	(3) (3女)	(4) (4女)	(5) (5女)	(6) (6女)	(7) (7女)	(8) (8女)	(9) (9女)	(10) (10女)	合计
那不勒斯：东方学院	造船	62	12	4	0	5	2	104	49	12	4	104	62
那不勒斯：学院	海洋学	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
那不勒斯：学院	海洋经济	14	0	0	0	19	2	13	4	4	0	9	64
那不勒斯：学院	交通运输经济	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
那不勒斯：学院	共有名额	15	1	0	0	33	8	15	3	44	9	15	139
那不勒斯：学院	教师	29	1	0	0	52	10	28	7	48	9	24	203
那不勒斯：教师学院	共有名额	0	0	0	0	7	0	0	0	43	8	0	88
那不勒斯：教师学院	科学数学物理	125	10	5	1	18	1	154	28	25	1	95	38
帕多瓦	药剂学	14	4	1	0	2	0	31	19	12	1	17	13
帕多瓦	医学及外科	116	3	5	0	0	0	165	35	221	42	256	75
帕多瓦	工程学	104	3	3	0	6	0	120	8	36	1	79	13
帕多瓦	农艺学	41	0	0	0	0	0	29	7	10	0	36	6
帕多瓦	统计学	21	0	1	0	1	1	19	6	3	0	14	5
帕多瓦	政治学	24	3	3	0	2	0	40	10	4	0	24	10
帕多瓦	法学	26	2	1	0	1	0	8	4	0	0	18	6
帕多瓦	文学和哲学	52	6	7	2	1	0	77	32	4	2	69	34
帕多瓦	教师	65	17	3	0	2	1	78	30	10	0	71	51
帕多瓦	共有名额	588	48	29	3	33	3	721	179	325	47	679	250
巴勒莫	科学数学物理	67	5	3	1	15	9	130	47	14	1	88	35
巴勒莫	药剂学	12	2	0	0	1	1	17	7	2	1	12	10
巴勒莫	医学及外科	89	6	6	0	3	0	140	20	12	1	198	47

(1) 正式及“特设”教授(译者注)

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优患待遇获得者

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

大学	系别	(1) (1女) (2) (2女) (3) (3女) (4) (4女) (5) (5女) (6) (6女) (7) (7女) (8) (8女) (9) (9女) (10) (10女)合计																				
		(1)	(1女)	(2)	(2女)	(3)	(3女)	(4)	(4女)	(5)	(5女)	(6)	(6女)	(7)	(7女)	(8)	(8女)	(9)	(9女)	(10)	(10女)	
巴勒莫	工程学	68	2	0	0	14	3	114	11	7	1	83	14	15	4	0	0	0	0	0	301	
巴勒莫	建筑学	22	4	1	0	5	2	44	13	7	0	55	24	5	1	0	0	0	0	0	139	
巴勒莫	农艺学	27	1	0	0	2	0	30	6	5	0	25	10	3	0	0	0	0	0	0	92	
巴勒莫	经济及贸易	24	4	2	0	10	0	35	4	11	0	36	21	23	7	16	6	0	0	0	157	
巴勒莫	政治学	7	0	0	0	5	0	16	1	5	0	17	6	6	0	9	7	0	0	0	65	
巴勒莫	法学	31	1	1	0	3	0	17	2	4	0	42	18	22	4	0	0	0	0	0	120	
巴勒莫	文学和哲学	45	8	5	0	0	0	59	30	8	0	84	52	8	2	27	11	0	0	0	236	
巴勒莫	教师	24	6	0	0	1	0	35	12	24	2	58	40	9	6	18	8	0	0	0	169	
巴勒莫	共有名额	416	39	18	1	59	15	637	153	99	6	693	277	116	32	75	32	1	1	0	0	2119
帕尔马	科学数学物理	67	8	1	1	6	2	111	27	38	2	65	36	5	2	0	0	0	0	0	293	
帕尔马	药剂学	11	2	0	0	5	2	15	7	4	0	10	9	1	0	0	0	0	0	0	46	
帕尔马	医学及外科	70	3	1	0	0	0	83	10	60	4	102	24	8	2	0	0	0	0	0	324	
帕尔马	工程学	25	5	1	0	2	0	11	2	11	0	15	1	0	0	0	0	0	0	0	65	
帕尔马	兽医	17	0	1	0	3	0	30	8	4	1	10	3	0	0	0	0	0	0	0	65	
帕尔马	经济及贸易	22	1	0	0	0	0	23	6	9	1	17	10	8	4	7	7	0	0	0	86	
帕尔马	法学院	19	1	0	0	1	0	16	4	9	5	28	22	14	3	0	0	0	0	0	87	
帕尔马	文学和哲学	23	5	1	0	0	0	39	13	8	2	51	29	3	0	11	7	0	0	0	136	
帕尔马	共有名额	254	25	5	1	17	4	328	77	143	15	298	134	39	11	18	14	0	0	0	1102	
帕维亚	科学数学物理	73	10	4	0	7	1	133	38	19	1	68	37	5	4	1	0	0	0	0	310	
帕维亚	药剂学	17	3	0	0	1	0	22	9	9	1	16	11	0	0	0	0	0	0	0	65	
帕维亚	医学及外科	96	9	8	0	0	0	92	30	107	9	101	47	5	0	1	0	0	0	0	410	
帕维亚	工程学	38	1	0	0	3	0	50	8	12	1	35	7	4	1	0	0	0	0	0	142	

- (1) 正式及“特设”教授 (译者注)
 - (2) 编外教授
 - (3) 大学讲师
 - (4) 大学助教
 - (5) 合同教授
 - (6) 研究员
 - (7) 讲师
 - (8) 辅助教师
 - (9) 合同教师
 - (10) 两年优惠待遇获得者
- (译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计
帕维亚	经济及贸易	26	0	0	0	0	19	6	0	19	10	0
帕维亚	政治学	16	1	2	0	3	0	24	6	1	21	3
帕维亚	法学	30	2	2	0	3	0	4	2	0	15	9
帕维亚	文学和哲学	36	8	0	0	0	0	35	20	3	0	46
帕维亚	医学及外科	8	0	0	0	0	0	11	2	9	1	0
帕维亚	古生物学	9	3	1	0	1	0	7	2	7	0	0
帕维亚	共有名额	349	37	17	0	18	1	397	123	180	14	339
佩鲁贾	科学数学物理	53	8	1	0	9	0	89	24	14	1	51
佩鲁贾	药剂学	15	4	1	0	0	0	22	6	3	1	0
佩鲁贾	医学及外科	62	3	4	0	0	0	69	14	15	1	69
佩鲁贾	工程学	19	1	1	0	1	0	8	2	8	0	1
佩鲁贾	农艺学	32	3	4	0	0	0	32	4	3	1	27
佩鲁贾	兽医	23	2	3	0	6	1	20	2	0	0	18
佩鲁贾	经济及贸易	17	2	0	0	2	0	17	6	4	0	17
佩鲁贾	政治学	18	1	1	0	0	0	27	9	3	0	20
佩鲁贾	法学	23	1	2	0	0	0	13	2	4	0	14
佩鲁贾	文学和哲学	23	3	2	0	0	0	47	16	8	1	54
佩鲁贾	教师	12	2	2	0	0	0	20	7	2	0	29
佩鲁贾	共有名额	297	30	21	0	18	1	364	92	64	5	307
比萨	科学数学物理	104	6	1	0	5	0	148	25	84	9	91
比萨	药剂学	13	0	1	0	1	0	23	7	5	0	14
比萨	医学和外科	65	0	2	0	0	0	116	20	139	17	127
比萨	工程学	70	2	4	0	14	1	113	5	23	0	53
	(1) 正式及“特设”教授 (译者注)											
	(2) 编外教授											
	(3) 大学讲师											
	(4) 大学助教											
	(5) 合同教授											
	(6) 研究员											
	(7) 助教											
	(8) 辅助教师											
	(9) 合同教师											
	(10) 两年优待遇获得者											

- (译者注)：在任教两三年后才获得教授职务。
(1) 正式及“特设”教授 (译者注)
(2) 编外教授
(3) 大学讲师
(4) 大学助教
(5) 合同教授
(6) 研究员
(7) 助教
(8) 辅助教师
(9) 合同教师
(10) 两年优待遇获得者

续：教师 1990/91 学年

((注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

大学		系别		(1)	(1女)	(2)	(2女)	(3)	(3女)	(4)	(4女)	(5)	(5女)	(6)	(6女)	(7)	(7女)	(8)	(8女)	(9)	(9女)	(10)	(10女)	合计
比萨	农艺学	27	0	4	0	1	0	38	2	2	0	23	7	1	0	0	0	0	0	0	0	0	96	
比萨	兽医	19	2	2	1	3	0	37	5	19	0	29	15	0	0	0	0	0	0	0	0	0	109	
比萨	经济及贸易	26	2	0	0	1	0	28	12	3	0	21	12	8	3	7	6	0	0	0	0	0	94	
比萨	政治学	15	1	0	0	1	0	22	2	2	0	21	7	2	3	3	0	0	0	0	0	0	66	
比萨	法学	27	2	1	0	1	0	13	3	1	0	20	6	9	0	0	0	0	0	0	0	0	72	
比萨	文学和哲学	51	8	2	0	5	0	99	33	7	1	92	54	1	1	18	13	0	0	0	0	0	275	
比萨	语言文学	23	5	1	0	1	0	33	15	3	0	22	14	9	6	38	22	0	0	0	0	0	130	
比萨	共有名额	440	28	18	1	33	1	670	129	288	27	513	201	77	21	66	44	0	0	0	0	0	2105	
勒佐·卡拉布里亚	工程学	6	0	0	0	0	0	11	4	3	0	21	7	0	0	1	1	0	0	0	0	0	42	
勒佐·卡拉布里亚	建筑	29	4	0	0	9	0	44	0	6	2	31	0	8	1	0	0	0	0	0	0	0	127	
勒佐·卡拉布里亚	农艺学	18	1	0	0	0	0	8	0	30	2	30	8	0	0	0	0	0	0	0	0	0	86	
卡坦扎罗	医学及外科	32	0	0	0	0	0	28	6	6	1	36	6	0	0	1	0	0	0	0	0	0	103	
卡坦扎罗	法学	11	2	0	0	0	0	18	1	14	3	24	5	0	0	0	0	0	0	0	0	0	67	
勒佐·卡拉布里亚	共有名额	96	7	0	0	9	0	109	11	59	8	142	26	8	1	2	1	0	0	0	0	0	425	
罗马：罗马大学	自然物理数学科学	216	24	0	0	2	1	249	77	23	2	193	96	15	7	5	4	0	0	0	0	0	703	
罗马：罗马大学	药剂学	27	2	0	0	0	0	31	15	5	0	27	16	2	2	1	0	0	0	0	0	0	93	
罗马：罗马大学	医学及外科	219	11	0	0	1	0	547	107	0	0	413	140	139	36	2	1	0	0	0	0	0	1321	
罗马：罗马大学	工程学	172	5	0	0	9	4	132	26	33	2	104	15	24	7	5	2	0	0	0	0	0	479	
罗马：罗马大学	建筑	70	6	0	0	9	1	100	17	10	3	132	46	15	3	4	4	0	0	0	0	0	340	
罗马：罗马大学	经济及贸易	76	4	0	0	0	0	45	15	8	1	57	32	30	14	8	7	0	0	0	0	0	224	
罗马：罗马大学	统计学	52	10	0	0	0	0	50	22	13	0	44	16	7	3	2	2	0	0	0	0	0	168	
罗马：罗马大学	政治学	62	2	0	0	2	0	23	10	9	2	62	29	27	13	10	6	0	0	0	0	0	195	

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是1989/90学年数字)

续：教师 1990/91 学年

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计
罗马：罗马大学	法学	74	0	0	2	0	1	0	12	0	116	48
罗马：罗马大学	文学和哲学	245	29	0	0	2	0	111	63	10	9	321
罗马：罗马大学	教师	124	34	0	0	1	0	131	46	25	7	219
罗马：罗马大学	共有名额	1237	127	0	0	28	6	1420	398	148	26	1638
罗马：Tor V.	科学数学物理	66	6	2	0	0	0	37	10	4	0	77
罗马：Tor V.	医学及外科	54	3	6	0	0	0	63	10	76	4	153
罗马：Tor V.	工程学	50	3	1	1	0	0	16	2	2	0	61
罗马：Tor V.	经济及贸易	18	0	0	2	2	8	2	8	0	5	1
罗马：Tor V.	法学	29	2	2	0	0	0	0	4	0	30	8
罗马：Tor V.	文学和哲学	38	5	3	0	0	0	19	9	3	1	42
罗马：Tor V.	共有名额	255	19	14	1	2	2	143	33	97	5	368
罗马：LUISS	经济和贸易	12	0	0	0	0	0	3	0	171	44	2
罗马：LUISS	政治学	6	0	0	0	0	0	5	1	80	10	2
罗马：LUISS	法学	8	0	0	0	0	0	4	2	100	13	0
罗马：LUISS	共有名额	26	0	0	0	0	0	12	3	351	67	4
罗马：教师学院	教师	11	0	0	4	0	8	0	23	0	4	0
罗马：教师学院	共有名额	11	0	0	4	0	8	0	23	0	4	0
萨勒诺	科学数学物理	33	0	0	4	0	27	1	0	0	33	5
萨勒诺	工程学	20	5	0	0	7	0	38	13	0	22	6
萨勒诺	经济及贸易	12	0	0	0	10	2	10	1	0	11	5
萨勒诺	法学	22	3	0	0	12	0	22	6	0	25	10

(1) 正式及“特设”教授 (译者注)

(2) 编外教授

(3) 大学讲师

(4) 大学助教

(5) 合同教授

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优惠待遇获得者

(译者注)：任教两三年后才获得教授职务。

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计									
萨勒诺	文学和哲学	24	5	2	0	2	0	47	16	0	47	17	3	0	16	11	0	0	0	141	
萨勒诺	教师	32	5	3	0	0	0	40	9	0	0	49	22	2	0	14	6	0	0	0	140
萨勒诺	共有名额	143	28	5	0	35	2	184	46	0	0	187	65	12	1	41	23	0	0	0	607
萨萨里	科学数学物理	23	8	0	0	4	2	31	12	0	0	26	12	4	1	0	0	0	0	0	88
萨萨里	药剂学	6	2	0	0	1	0	12	4	0	0	11	5	0	0	0	0	0	0	0	30
萨萨里	医学及外科	47	3	2	0	1	0	37	6	0	0	52	15	13	3	0	0	0	0	0	152
萨萨里	农艺学	20	0	1	0	4	2	32	1	0	0	19	9	7	2	0	0	0	0	0	83
萨萨里	兽医	23	1	0	0	8	0	9	0	0	0	14	1	3	0	0	0	0	0	0	57
萨萨里	法学	23	3	0	0	4	2	26	5	0	0	33	19	11	2	0	0	0	0	0	97
萨萨里	教师	16	2	0	0	4	1	30	9	0	0	25	15	0	0	0	0	0	0	0	75
萨萨里	共有名额	158	19	3	0	26	7	177	37	0	0	180	76	38	8	0	0	0	0	0	582
锡耶那	科学数学物理	36	7	2	0	0	0	46	11	17	2	35	16	1	0	0	0	0	0	0	137
锡耶那	药剂学	13	3	0	0	1	0	20	9	5	1	10	3	1	0	0	0	0	0	0	50
锡耶那	医学及外科	64	4	9	1	3	0	74	10	9	1	114	42	17	4	0	0	0	0	0	290
锡耶那	经济学	30	1	0	0	4	2	24	2	9	1	20	7	2	1	10	0	0	0	0	99
锡耶那	法学	27	5	0	0	2	0	18	5	13	3	26	10	5	0	0	0	0	0	0	119
锡耶那	文学和哲学	29	5	1	0	0	0	38	11	8	3	27	13	2	0	14	8	0	0	0	88
阿雷佐	教师	24	8	1	0	2	0	24	7	2	0	19	12	8	2	8	6	0	0	0	83
锡耶那	共有名额	223	33	13	1	12	2	244	55	63	11	251	103	36	7	32	24	0	0	0	874
都灵	科学数学物理	122	14	5	1	21	5	152	49	0	0	104	43	5	1	10	7	0	0	0	419
都灵	药剂学	15	3	0	0	2	0	25	15	0	0	19	9	1	1	0	0	0	0	0	62
都灵	医学及外科	116	13	4	0	0	0	132	28	0	0	196	59	24	1	1	1	1	0	0	474

(1) 正式及“特设”教授(译者注)

(2) 编外教授

(3) 大学讲师

(4) 大学助教

(5) 合同教授

(译者注): 在任教三年后才获得教授职务。

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优待遇获得者

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计
都灵	农艺学	28	5	0	0	3	2	46	15	0	0	0
都灵	兽医	24	3	4	1	4	0	14	6	0	0	0
都灵	经济和贸易	29	2	1	0	2	0	37	8	0	0	0
都灵	政治学	36	4	0	0	3	0	44	6	0	0	0
都灵	法学	43	0	2	0	4	0	11	2	0	0	0
都灵	文学和哲学	57	13	3	0	4	3	59	27	0	0	0
都灵	教师	49	7	4	0	0	0	51	22	0	0	0
都灵	共有名额	519	64	23	2	43	10	571	178	0	0	1942
都灵：工艺学校	工程学	163	4	3	0	15	0	163	35	0	0	486
都灵：工艺学校	建筑	31	6	1	0	1	1	67	18	0	0	159
都灵：工艺学校	科学数学物理	194	10	4	0	16	1	230	53	0	0	645
特兰托	工程学	31	2	0	0	2	0	23	2	3	0	91
特兰托	工程学	17	6	0	0	1	0	13	4	5	3	73
特兰托	经济及贸易	20	1	0	0	1	0	19	3	5	0	0
特兰托	社会学	17	1	0	0	0	0	16	3	1	0	68
特兰托	法学	14	0	0	0	0	0	10	2	0	0	45
特兰托	文学和哲学	17	6	0	0	1	0	13	4	5	3	73
特兰托	共有名额	116	16	0	0	5	0	94	18	21	6	0
的里雅斯特	科学数学物理	56	4	3	0	7	4	88	17	0	0	202
的里雅斯特	药剂学	12	3	0	0	1	0	23	8	0	0	46
的里雅斯特	医学及外科	45	3	1	0	1	0	47	4	0	0	137
	(1) 正式及“特设”教授 (译者注)											
	(2) 编外教授											
	(3) 大学讲师											
	(4) 大学助教											
	(5) 合同教授											
	(6) 研究员											
	(7) 助教											
	(8) 辅助教师											
	(9) 合同教师											
	(10) 两年优患待遇获得者											

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计									
的里维斯特	工程学	50	0	2	0	32	1	50	5	0	41	4	12	2	0	0	0	0	0	0	187
的里维斯特	经济及贸易	28	3	3	0	3	1	17	5	14	5	17	10	1	0	9	6	0	0	0	92
的里维斯特	政治学	10	1	0	0	1	1	28	2	17	1	8	2	1	1	2	1	0	0	0	67
的里维斯特	法学	20	3	0	0	0	0	9	4	0	0	9	2	7	2	0	0	0	0	0	45
的里维斯特	文学和哲学	28	4	3	0	2	2	62	21	0	0	34	22	4	3	15	10	0	0	0	148
的里维斯特	教师	11	1	3	0	0	0	22	7	0	0	7	3	4	1	4	2	0	0	0	51
的里维斯特	语言和文学	6	1	0	0	5	4	31	22	24	18	6	4	0	0	11	5	0	0	0	83
的里维斯特	共有名额	266	23	15	0	52	13	377	95	55	24	210	82	42	12	41	24	0	0	0	1058
突西亚 (VT)	科学数学物理	16	3	0	0	4	2	3	0	6	4	7	3	0	0	0	0	0	0	0	36
突西亚 (VT)	保管学	11	2	0	0	9	2	9	4	13	5	0	0	0	0	0	0	0	0	0	42
突西亚 (VT)	农艺学	33	1	1	0	45	2	23	3	11	3	39	12	0	0	0	0	0	0	0	152
突西亚 (VT)	外国语文学	14	2	2	1	8	2	21	12	2	1	15	7	1	1	14	4	0	0	0	77
突西亚 (VT)	共有名额	74	8	3	1	66	8	56	19	32	13	61	22	1	1	14	4	0	0	0	307
马迪内	科学数学物理	17	3	1	0	0	0	11	1	0	0	16	2	1	0	1	0	0	0	0	47
马迪内	医学及外科	20	1	0	0	0	0	8	0	16	0	26	9	1	0	0	0	0	0	0	71
马迪内	工程学	27	1	0	0	1	0	26	1	0	0	21	2	7	4	1	0	0	0	0	83
马迪内	农艺学	40	2	0	0	1	0	15	4	8	2	46	15	7	1	1	0	0	0	0	118
马迪内	经济学	14	2	0	0	0	0	4	2	11	0	14	3	0	0	3	0	0	0	0	46
马迪内	文学和哲学	17	4	0	0	0	0	25	11	17	2	9	5	1	0	4	0	0	0	0	73
马迪内	语言文学	24	5	1	0	0	0	14	3	0	0	28	18	10	3	16	0	0	0	0	93
马迪内	共有名额	159	18	2	0	2	0	103	22	52	4	160	54	27	8	26	0	0	0	0	531

(1) 正式及“特设”教授 (译者注)

(2) 编外教授

(3) 大学讲师

(4) 大学助教

(5) 合同教授

(译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

(6) 研究员

(7) 助教

(8) 辅助教师

(9) 合同教师

(10) 两年优惠待遇获得者

续：教师 1990/91 学年

(注意：那不勒斯、比萨和佛罗伦萨经济与贸易的数字是 1989/90 学年数字)

大学	系别	(1) (1 女)	(2) (2 女)	(3) (3 女)	(4) (4 女)	(5) (5 女)	(6) (6 女)	(7) (7 女)	(8) (8 女)	(9) (9 女)	(10) (10 女)	合计
乌尔比诺	科学数学物理	15	0	0	4	1	22	4	3	0	28	9
乌尔比诺	药剂学	4	2	0	0	4	0	17	1	0	0	12
乌尔比诺	经济与贸易	6	3	0	0	1	0	8	0	24	5	13
乌尔比诺	法学	12	0	0	0	3	0	13	3	7	1	22
乌尔比诺	文学和哲学	14	4	1	0	0	0	26	6	10	5	31
乌尔比诺	教师	14	1	0	0	5	1	44	12	8	1	38
乌尔比诺	共有名额	65	10	1	0	17	2	130	26	52	12	144
威尼斯	工业化											0
威尼斯	科学数学物理	20	1	1	0	6	1	41	2	0	0	18
威尼斯	经济与贸易	38	2	3	0	2	1	33	8	0	0	29
威尼斯	文学和哲学	31	2	2	0	0	0	52	10	0	0	29
威尼斯	语言文学	31	9	2	0	1	0	57	25	0	0	27
威尼斯	共有名额	120	14	8	0	9	2	183	45	0	0	103
威尼斯：	建筑	41	4	1	0	8	3	86	14	11	0	71
威尼斯：	学院	41	4	1	0	8	3	86	14	11	0	71
维罗纳	医学及外科	64	2	0	0	0	0	58	9	38	3	120
维罗纳	经济与贸易	23	3	2	0	3	1	29	6	7	0	24
维罗纳	教师	18	2	2	0	0	0	25	8	3	2	28
维罗纳	语言文学	11	4	0	0	0	0	15	9	1	0	17
维罗纳	共有名额	116	11	4	0	3	1	127	32	49	5	189
维罗纳	总计	12484	1234	473	49	1307	20915636	3842	4718	66115743	6275	2066

- (1) 正式及“特设”教授 (译者注)
 (2) 编外教授
 (3) 大学讲师
 (4) 大学助教
 (5) 合同教授
 (6) 研究员
 (7) 助教
 (8) 辅助教师
 (9) 合同教师
 (10) 两年优惠待遇获得者
 (译者注): 在任教两三年后才获得教授职务。

第 11 条

男女就业平等

第 11 条——1. 缔约各国应采取一切适当措施，消除在就业方面对妇女的歧视，以保证她们在男女平等的基础上享有相同权利，特别是：

- a) 人人有不可剥夺的工作权利；
- b) 享有相同就业机会的权利，包括在就业方面相同的甄选标准；
- c) 享有自由选择专业和职业，提升和工作保障，一切服务福利和条件，接受职业训练和再训练，包括实习训练，高等职业训练和经常训练的权利；
- d) 同样价值的工作享有同等报酬包括福利和享有平等待遇的权利，在评定工作的表现方面，享有平等待遇的权利；
- e) 享有社会保障的权利，特别是在退休、失业、疾病、残废和老年或其他丧失工作能力的情况下，以及享有带薪假的权利；
- f) 在工作条件下享有健康和安全保障，包括保障生育机能的权利。

2. 缔约各国为使妇女不致因结婚或生育而受歧视，又为保障其有效的工作权利起见，应采取适当措施：

- a) 禁止以怀孕或产假为理由予以解雇，以及以婚姻状况为理由予以解雇的歧视，违反规定者得受处分；
 - b) 实施带薪产假或具有同等社会福利的产假，不丧失原有工作、年资或社会津贴；
 - c) 鼓励提供必要的辅助性社会服务，特别是通过促进建立和发展托儿设施系统，使父母得以兼顾家庭义务和工作责任并参与公共事务；
 - d) 对于怀孕期间从事确实有害于健康的工作的妇女，给予特别保护。
3. 应参照科技知识，定期审查与本条所包含的内容有关的保护性法律，必要时

应加以修订、废止或推广。

为实现平等原则，1989 到 1990 年上半年期间在劳动领域中的特点是在立法和集体谈判方面都采取了广泛的行动。

宪法第 37 条批准的这项原则，已在第 903/1977 号法中明确规定，在意大利政府有关这里审查的《公约》的初步报告中已几次引用并详细评述过该项法律。

此外，该法执行十年来一方面固然证明在促进人们对男女工作中的平等权利的思想认识方面有成效，但另一方面，它也突出表明在有关采取法律行动的可能性方面存在缺陷以及在消除劳资关系中的障碍方面存在着不足。

在第一个方面，903 号法律的积极效果是妇女参加工作的人数不断增多。1989 年妇女劳动力超过了 800 万人，在整个劳动力中所占的份额超过了 36%。未失业的妇女在整个未失业人口中接近 34%；这两个比例在我们国家过去历史上是从未有过的。

至于消极的方面，欧经共同体成员国的共同经验突出表明必须采取消除妨碍实现有效男女平等的措施来支持消灭歧视的立法。

按照 1984 年 12 月 13 日欧经共同体关于促进支持妇女的积极行动的建议的路线，意大利议会通过了业已提到过的《争取实现男女平等的积极行动》的法律（125/1991 号法）。该法包括了我们下面转述的一些特别重要的方面：

——承认仅仅对妇女有利的措施的行动为合法（取消歧视），以便扫除事实上阻碍实现男女平等和机会均等的障碍。由于相应的费用得到全部或部分地负担，因而能适当地鼓励积极行动；

——改进程序方面。讨论文本的第 4 条在关于歧视行为中甚至重新规定了那些间接地和被界定为“所有在采取对某一性别的劳动者更为不利的准则方面的连续有害待遇”的歧视后，规定了部分改变举证责任：“在原告提出充足的证明对其采取了基于性别歧视的行为时，被揭露的行为或举止的作者应承担举出能为不公平待遇辩

解的理由的责任”；

——在区就业委员会的范围内设立男女平等问题顾问（这已经为区域及中央就业委员会范围内的现行法律所规定）。该顾问不仅具有监督实现平等原则，特别就业平等原则的职能，还有在法律上代表受歧视劳动妇女，以及在受歧视之害的劳动妇女不能立即和直接查明时使集体性质的案件具有合法性；

——帮助整个准则系统的是有效的制裁措施（例如暂停财务优待，不得参加公共工程招标等），这些措施能阻止企业主采取歧视行为。

以前，通过有关“国家护林员组织安排”的第 149/1990 号法，以前被排斥于这一特殊职业的妇女在未来也能参加考试，从而消除了这一按军队方式组织起来的团体中长期实行的不平等待遇。特别是，该法规定了在征得总理府下属的实现男女平等国家委员会的意见后由法令规定的允许参加考试的条件。

根据议会提出的各项议案，最近（1990 年 12 月 11 日）通过了第 379 号法：它规定对从事自由职业的妇女给与生育补助。

这项法规性措施补充了有关妇女独立劳动者的平等及母婴保护的第 615/1986 号欧经共同体法令的实施。第 546/1987 号法已经为妇女独立劳动者（农业直接经营者、手工业者和商人）规定了分娩前两个月及分娩后三个月的生育补助，按由社会保险机构负担的有关部门女工的合同工资标准发给。这是为了便利有关妇女在分娩前后暂停工作。对收养或安置低龄幼儿也发给补助金。

同样，对从事自由职业的妇女还规定了发给为期共五个月的补助金，这是按有关妇女在前一年内向税务机关申报的职业收入来确定的。补助金由各级集团库存基金或职业团体出资。

在集体谈判方面，最近一次续订会议已完成了男女平等机构的体制组织工作。一般的合同都规定在包括企业在内的各级成立平等委员会，其任务为监督不发生歧视现象和促进采取积极行动。

总理府内设立的实现男女平等国家委员会有机会根据工会组织或其他社会一政治力量的请求，针对被指出的歧视，对不同的情况进行了干预。

我们认为应特别重视为消除威尼托某些地区的农业中常见的家庭共有关系特殊的歧视形式（人们称之为“常规”）而采取的行动。

按照已有很长远历史的习惯，这种共有关系的所有者及其相关的权利，其中包括对外的代表权，都只属于男子，继承权也只传给男性直系家人。

这一规定已经过修改，家长无论丈夫或妻子都已被承认为共有财产的所有者。

11.1. 积极行动

对于妇女劳动者来说，1991年是特别富于成果的一年，不仅因为它肯定了对妇女就业的积极趋势，而且还因为采取了一些措施和政策，这些措施和政策使得人们有理由对不久的将来抱积极的希望。事实上，从讨论有关《公约》执行情况的初步报告到今天的这段期间，无论从立法倡议还是旨在实现男女劳动者在工作方面的完全有效平等和旨在消除一切直接或间接歧视的法律行为而言，都是硕果累累的一年。

规章方面的干预是在两个基本方面，一个是扩大参加工作的机会，另一个是鼓励进行职能方面的干预以提高劳动妇女的专业条件。

这方面通过的两项基本法律（1991年的第125号法和1992年的第215号法）前后一致地符合于业已采取的政策，其目标为借助于具体实施“被称为有利于妇女的积极行动以便消除事实上妨碍实现机会均等的障碍”的机制和措施，以便使平等原则具有实效。这些法律包括了1977年第903号法的规定。

按照第125号法第1条第2款，积极行动的目的为：

- a) 消除在学校及职业培训，参加工作，职位擢升，职业生涯及流动期间针对妇女的事实上的不平等；
- b) 特别促进妇女职业选择以及培训手段的多样化；促进参加独立工作及企业

家培训以及提高独立女工及女企业家的专业条件；

c) 消除按照性别而对工资劳动者产生不同结果的工作条件、组织及工作分配，以及在培训、职业提升和职位擢升或经济待遇与报酬方面的偏见；

d) 促进妇女参加她们原有人数少的活动，职业部门和级别特别是高技术部门及负责的级别；

e) 帮助取得家庭责任和职业责任之间的平衡和改善夫妻双方的责任分担，其中包括借助于不同的工作安排和工作时间与条件的安排。

根据规定，促进积极行动的可以是全国、地方和企业的男女平等和机会均等中心、公营和私营企业主、职业培训中心、工会与地区组织以及劳工及社会保险部下属的实施男女工人待遇平等及机会均等原则的国家委员会。这样，实现平等国家委员会就得到了立法上的承认，作为对它应起的基本作用的确认，规定由劳工及社会保险部长担任它的主席。

委员会成员中有各政党、妇女协会及运动的代表，这方面的专家以及公共当局的代表。

实现平等国家委员会的专门职责为采取一切不仅有利于在对机会均等政策进行干预的新闻和提高舆论认识及公私题材方面消除歧视行为和障碍的措施，而且也有利于在核查现行立法执行情况及监督积极行动计划的确定与提高情况方面的措施。

在这方面，值得提一提该法第 6 条，它明确规定委员会应采取一切有利于实现机会均等的首倡行动，特别是：

a) 制订有关实现男女平等及机会均等目标的一般问题以及有关制订和完善对妇女工作条件有直接影响的现行立法的建议；

b) 就促进在培训妇女及其职业生活方面的机会均等的必要性向舆论提供信息并提高其认识；

c) 推动由制定劳工政策的公共机构以及第 2 条所述的人士采取积极行动；

- d) 它以多数票表达对积极行动计划资金筹措的意见，并对实行中的计划进行监督，并核查其正确实施与最后结果；
- e) 它制订旨在具体规定符合于男女平等的行为准则和找出即使是间接的歧视表现的行为规范；
- f) 核查现行有关男女平等的立法的实施情况；
- g) 提出解决集体争议的办法，以便使有关各方采取消除陈旧的歧视和为女工建立机会均等的积极行动计划；
- h) 它可以向劳工监察部门提出要求以获得有关工作场所男女工人招工、培训及职务擢升情况的资料；
- i) 促进妇女在主管的全国和地方的工作及职业培训公共机构中有适当的代表；
- j) 它编纂第 10 条中所说的报告。

第 863/84 号法所建立的男女平等顾问也有重要的职权（如前一份报告所明确提到的），它规定了其职能、干预方式和权限。

按第 125 号法第 8 条的规定，男女平等顾问是“公务员，他们有义务向司法当局报告他们在行使职能时获悉的违法行为。各级男女平等顾问也是各省和区的地方行政机构中的现有男女平等问题机构的成员。为了履行他们的任务，男女平等顾问可以向劳工监察部门提出要求以获得有关工作场所男女工人招工、培训及职务擢升情况的资料。”

此外，第 125 号法还载有关于积极行动的资金筹措实施情况的基本规定。第 2 条规定：

- 1) 制订了第 1 条所说的积极行动计划的企业，包括在合作社形式下的它们的联合体，公共经济机构，工人工会协会及职业培训中心，可向劳工及社会保险部提出要求全部或部分偿付实施除第 3 条所载的计划外其他计划所花费的费用。

2) 劳工及社会保险部长,根据第 5 条所指的委员会的意见,批准为获得第 1 款中所提到的好处而采取的积极行动并根据同一规定,批准相应的开支。第 1 款所指的计划无论如何应在批准后两个月内开始实施。

3) 劳工及社会保险部长同国库部长一起颁布的一项政令规定了提出请求、资金拨付及拖延计划实施的方式。在每一种情况下都应根据对积极行动的计划或该计划的简单各部分(按照其复杂程度而定)实施情况的核查来拨付其分担费用。如果未实施计划,则取消其好处并收回已支付的款项。如果只实施一部分,则取消来实施的一部分的好处,对这一部分的评价是根据本款中提到的法令所规定的准则来进行的。

很重要的一项预计包括雇用 100 名职工以上的企业有义务至少每两年编写一份有关各种职业的男女人员在招募、培训、职务擢升、级别、重新分类及调级、其他流动情况、失业基金保管处的干预、解雇、提前退休以及退休、实际支付的报酬方面情况的报告。

按照这些条款,劳工部长发布了两项特别政令,即 1991 年 7 月 8 日和 22 日的政令,它们向企业发出了有关编写报告,以及企业提出计划和为实施计划而拨付款项的方式的条件的指示。

关于对女工的法律保护方面的规定,请参考第 2.3. 条中详细说明的情况。

11.2. 独立劳动领域中的积极行动

第 125/91 号法第 1 条第 2 款 b) 项具有特殊重要性,因为它把参加独立劳动和培养女企业家列入积极行动的目标之中。

这是一条符合欧经共同体的政策,特别是欧经共同体委员会旨在促进不仅是从属劳动领域,而且包括独立劳动领域中妇女劳动的方针的干预路线。

载于该法中的总方针后来在第 215 号基本法中有了具体规定,该法随后在 1992 年 2 月 25 日通过,它涉及在女企业家中开展积极行动。

事实上，该法的特定目的是实施和促进经济与企业活动中的男女平等和机会均等，特别是借助于旨在“帮助建立与发展妇女企业家，包括在合作社形式下，推动企业家培训和使女企业家获得专业资格，促进以妇女为主进行管理和参与的企业在各个生产部门最富革新精神的部门中能取得贷款”的规定。

考虑到目前部门中妇女人数不足以及需要积极干预以便消除现有的主客观困难，这一措施是十分重要的。

也由于有一笔发展女企业家的全国基金，该法不仅规定了具体的经济鼓励（第4条）和财政便利条件（第8条），而且还规定成立一个女企业家委员会（第10条）。

通过一份向议会提交的政府年度报告来核查法律的执行情况。

11.3. 工作场所的性骚扰

最近几年，在共同体有关这方面的分析和文件的推动下，已经对工作场所的性骚扰进行了初步有组织的干预。

人们首先女工们，越来越认识到性骚扰不仅损害了骚扰对象的个人尊严，而且也损害了工作、健康和工作场所的安全的基本权利。

这方面的初步系统调查有意大利总工会的调查。这些调查证实了这种现象在意大利和欧洲各国大量存在，它们要求在合同方面和在规章及法律方面都寻求适当的解决办法。

在意大利近年来缔结的集体劳工合同中几乎都提到1990年5月29日的欧经共同体决议，该决议提及尊重妇女在工作场所的尊严，有些合同特别提到工作场所的性骚扰（比较：附件）

此外，民法典第2087条规定企业主有义务采取一切必要措施以保障其职工的身体完整和道德人格，无论是判例还是法理都能从这一条中找到可以作为依据的现行准则。

事实上，第 2087 条规定企业主有义务保护工人人身的所有方面，包括被确定为积极的行动以及被确定为“出于疏忽的”行动。

用不着说，企业主的民事责任可以同他的刑事责任或其他人的刑事责任同时承担的。

11.4. 保障不受解雇

1990 和 1991 年在有关扩大对个人及集体的解雇的保障方面都是特别有收获的。

特别是关于个人解雇问题的 1990 年 5 月 11 日的第 108 号法扩大了第 700/1970 号法对有 15 名以上职工的工业企业和有 5 名以上职工的农业企业规定的这方面的保障。

因此，已把对防止非法解雇的保护扩大到了几乎全体劳动者，因为它对这方面的保障扩大到了小企业的工人。

这是一项正好针对女工的基本措施，因为缩小企业规模的做法影响了大批女工，她们传统上被大量雇用在小企业中工作。

此外，1991 年 7 月 23 日的第 223 号法也对由于宣布迁徙而作的全体解雇规定了明确的保障，其中包括规定特殊的程序做法。

特别是，为查明在流动中需要安置的工人而规定的选择标准是一项对女工有利的明确保障措施。

有关解雇的其它问题中，我们可提到 1991 年 2 月 8 日宪法法院的第 61 号判决，根据该判决，法院宣布 1971 年 12 月 30 日的第 1204 号法（保护女工—母亲）第 2 条违背宪法，因为它规定在该条所说的产前及产褥期间对女工的解雇为暂时失效而不是无效。

11.5. 合同的演变

在最近一次合同缔结期间，对与有效实施男女平等有关的问题给予了特别重视。

最新的集体合同不仅确认了 1977 年第 903 号法所规定并由以后的合同不断提到(参考造纸和纸板业企业集体合同)并与保护母性和反对工作场所性骚扰有关的参加工作、就业条件及职业培训方面的一般平等原则，而且它们还特别重视在干部配备及确定专业资格方面可能存在的间接歧视，而后者是最近的合同缔结时期最重要的新现象。

例如，纺织服装业集体合同就规定要调查就业、报酬和劳动费用，在调查中要阐明不同的条件和水平所引起的不同的妇女职业分布情况。

此外，(例如五金工人集体合同)，还规定不仅在全国还要在各地区成立争取机会均等男女对等委员会，其任务为进行研究，调查和开展促进活动，在查明妨碍实现有效平等的障碍时，寻求克服这些障碍的方法。

11.6. 劳动力市场的演变

统计资料证实，无论在供和求两方面都存在着明显的妇女劳动力市场。

下面我们附上直到 1990 年为止的按照经济活动部门，劳动力市场条件，对工作的态度，学历，年龄以及所属地区分列的资料。此外我们还附上有关 1990 年劳工—培训合同的资料，以及非全日制合同以及 1991 年 9 月公布的从全日制转为非全日制合同的资料。

第 215/92 号法：为女企业主采取的积极行动

摘要卡片

象对益學

鼓励措施
干预行动

- A) 农业、工业、手工业、商业、旅游、服务等部门按公司形式组成的企业：
——资本，行政管理机构中妇女占 2/3
——人员由妇女进行管理；
——60%以上的职工为妇女；
——60%以上的妇女组成的职工；
——60%以上的妇女组成合作社。
企业应在 92 年 3 月 22 日以前成立的。

A) 提供安置及设备费用以便开展或购置：

- 商业及旅游活动；
- 工业、手工业、商业及服务活动；
- 革新方法及产品；
- 技术革新；
- 组织革新。

B) 企业、协会、机构、企业型公司。促进下列表活动的职业中心、职业机构，包括按联合形式组成的具有公司合营性质的职业机构：

- 企业家培训班；
- 咨询服务；
- 技术援助；

....70%为妇女而提供的管理服务。

<p>B) 获得服务以便进行：</p> <ul style="list-style-type: none"> —组织革新； —市场调研，提高质量； —技术转让； —引进、革新方法及产品，提高生产率。 	<p>促进活动：</p> <ul style="list-style-type: none"> —企业家培训班； —咨询服务； —技术支持； —管理服务。 	<p>资本费用捐款：</p> <ul style="list-style-type: none"> —最高费用用 30%； —如为经社共同体地区则最高费用为 40%。 	<p>利惠成本捐款（最高 3 亿里拉及五年；</p> <ul style="list-style-type: none"> —企业部门参考比率的 50%； —如经共同体地区部门企业参考比率 40%。 	<p>资本费用捐款相当于支助费用的 50%。</p>

A) 提供安置及设备费用以便开展或购置；	<ul style="list-style-type: none"> —商业及旅游活动； —工业、手工业、商业及服务活动； —革新方法及产品； —技术革新； —组织革新。 	<p>资本费用捐款：</p> <p>—最高费用 50%；</p> <p>—如为欧经共同体地区则最高费用 60%。</p> <p>税额减免（如第 317/91 法），</p> <p>—最高费用 50%；</p> <p>—如为欧经共同体地区则最高费用 60% 可累计到最高费用 80%。</p>	<p>利总成本指数（最高 3 亿里拉及</p> <p>—部门企业参考比率为 50%；</p> <p>—欧经共同体地区部门企业参考比率 40%。</p>
----------------------	--	---	---

<p>—组织革新；</p> <p>—市场调研，提高质量；</p> <p>—技术转让；</p> <p>—引进、革新方法及产品，提高生产率。</p>	<p>④</p> <p>促进活动：</p> <ul style="list-style-type: none"> —企业家培训班； —咨询服务； —技术支持； —管理服务。 	<p>—资本费用捐款 30%；</p> <p>—如为经社共同体地区则最高费用为 40%。</p>
	<p>④</p> <p>利惠成本捐款（最高 3 亿里拉及五年；</p> <p>—企业部门参考比率的 50%；</p> <p>—如经共同体地区部门企业参考比率 40%。</p>	<p>—资本费用捐款相当于支助费用的 50%。</p>
		<p>④</p> <p>—最高费用 30%；</p> <p>—如为经社共同体地区则最高费用为 40%。</p>

《资料来源》：《今日意大利》

非全日制合同第 863/84 号法第 5 条

1990 年 1 月—12 月

地区	批准的合同	内部工人		经济活动部门				企业规模类别					
		男	共计	农业 0	农业 I	工业 0	工业 I	服务业 0	服务业 I	0/49	50/249	250/499	+500
瓦莱·达奥斯塔	0	291	994	0	1	71	44	744	134	830	164	0	0
皮埃蒙特	0	3,004	16,900	0	5	2,296	1,266	8,864	4,369	10,366	3,110	1,816	1,608
伦巴第	0	7,513	32,538	0	6	5,901	3,723	13,238	9,670	19,992	6,360	3,415	2,771
波尔察诺	0	699	5,072	0	0	597	116	4,359	0	4,285	507	210	70
特兰托	0	466	2,986	1	3	45	8	2,203	726	2,419	564	1	2
威尼斯	0	5,250	21,916	0	16	4,011	2,594	10,861	4,434	14,927	4,162	1,914	913
弗留利-威尼斯·朱利亚	0	1,260	7,487	0	19	492	231	4,645	2,100	6,488	891	85	23
利古里亚	0	2,279	8,993	0	3	906	347	3,761	3,976	7,843	805	180	165
艾米利亚-罗马涅	0	7,561	27,020	0	22	5,102	3,345	11,714	6,837	20,537	3,678	1,425	1,380
托斯卡纳	0	5,685	21,213	0	25	4,042	1,763	10,712	4,666	18,425	1,971	251	566
翁布里亚	0	655	2,685	0	10	431	92	1,470	682	2,121	239	256	69
马尔凯	0	786	4,037	0	4	811	390	1,892	940	3,075	714	166	82
拉齐奥	0	3,377	12,671	6	1	501	570	6,638	4,955	7,803	2,581	684	1,603
阿布鲁佐	0	632	2,167	0	0	314	105	1,148	600	1,986	138	41	2
莫利泽	0	147	495	0	1	64	30	284	116	457	38	0	0
坎帕尼亚	0	762	2,074	0	4	88	91	1,203	688	1,516	341	76	141
巴西利卡塔	0	107	356	0	1	53	53	180	69	311	45	0	0
普利亚	0	1,910	4,801	0	6	52	312	2,297	1,625	4,097	683	17	4
卡拉布里亚	0	528	1,348	0	0	52	12	629	655	1,264	81	2	1
西西里	0	2,096	6,240	0	10	372	417	2,248	3,193	4,626	1,381	182	51
撒丁	0	639	2,793	0	0	274	45	1,660	814	2,709	80	0	4
全国领土	0	45,647	184,786	12	137	26,975	15,563	90,850	51,249	136,077	28,533	10,721	9,455
百分比		24.7	100.0	0.0	0.1	14.6	8.4	49.2	27.7	73.6	15.4	5.8	5.1

由全日制变为非全日制的合同第 863/84 号法第 5 条

1990 年 1 月—12 月

地区	批准的合同	内部工人		经济活动部门						企业规模类别			
		男	共计	农业 0	农业 I	工业 0	工业 I	服务业 0	服务业 I	0/49	50/249	250/499	+500
瓦莱·达斯塔	0	12	92	0	0	4	9	43	36	76	16	0	0
皮埃蒙特	0	704	4,949	0	1	1,201	691	874	2,182	3,357	605	407	580
伦巴第	0	580	4,249	0	6	1,333	830	757	1,322	2,545	802	371	530
波尔察诺	0	170	599	5	2	45	58	242	247	458	78	23	40
特兰托	0	92	761	0	0	139	73	309	240	601	91	36	33
威尼托	0	832	5,558	0	13	2,035	726	1,206	1,578	3,787	1,048	241	482
弗留利-威尼斯·朱利亚	0	379	1,974	0	2	621	250	570	504	1,322	196	244	185
利古里亚	0	355	1,765	0	2	142	241	584	796	1,483	142	44	96
艾米利亚-罗马涅	0	816	4,938	0	17	1,026	889	1,475	1,531	3,345	834	269	490
托斯卡纳	0	898	4,364	2	4	726	591	1,194	1,847	3,211	460	145	548
翁布里亚	0	56	473	0	2	90	51	96	234	408	56	6	3
马尔凯	0	309	1,760	5	2	376	295	603	479	1,505	180	50	25
拉齐奥	0	587	4,087	0	5	626	947	451	2,058	1,923	486	171	1,507
阿布鲁佐	0	107	606	0	5	220	66	133	182	361	48	62	135
莫利泽	0	25	94	0	1	34	20	26	13	88	3	3	0
坎帕尼亚	0	150	701	0	1	204	72	128	296	320	197	48	136
巴西利卡塔	0	15	56	0	0	9	3	17	27	53	2	1	0
普利亚	0	137	504	2	3	53	46	132	268	365	83	23	33
卡拉布里亚	0	71	187	0	2	5	28	49	103	151	15	5	16
西西里	0	203	559	0	8	21	53	166	311	512	40	0	7
撒丁	0	88	415	0	1	31	47	154	182	341	58	7	9
全国领土	0	6,530	38,664	14	77	8,941	5,986	9,209	14,436	26,212	5,440	2,156	4,855
百分比		16.9	100.0	0.0	0.2	23.1	15.5	23.8	37.3	67.8	14.1	5.6	12.6

非全日制合同第 863/84 号法第 5 条

1991 年 1 月—9 月

地区	批准的合同	内部工人		经济活动部门						企业规模类别			
		男	共计	农业 0	农业 I	工业 0	工业 I	服务业 0	服务业 I	0/49	50/249	250/499	+500
瓦莱·达奥斯塔	0	172	681	0	1	113	54	420	93	628	53	0	0
皮埃蒙特	0	2,732	14,151	712	876	2,097	1,741	5,777	2,948	8,557	2,583	1,634	1,377
伦巴第	0	11,875	25,794	0	4	4,038	3,894	9,235	8,623	15,723	5,750	2,258	2,063
波尔察诺	0	593	4,189	0	0	448	87	3,654	0	3,654	327	145	63
特兰托	0	640	3,060	0	3	84	61	2,219	783	2,671	372	17	0
威尼托	0	5,262	20,621	0	11	3,380	2,266	9,746	4,718	13,742	3,890	2,267	722
弗留利-威尼斯·朱利亚	0	1,054	5,866	0	15	595	375	3,041	1,840	4,926	749	124	67
利古里亚	0	1,540	6,360	0	3	629	290	2,774	2,664	5,643	450	128	139
艾米利亚-罗马涅	0	7,398	25,222	0	32	4,500	3,179	10,769	6,742	17,937	4,085	1,828	1,372
托斯卡纳	0	5,531	15,934	1,073	150	3,131	646	8,730	2,204	13,769	1,561	180	424
翁布里亚	0	545	2,415	0	6	461	124	1,229	595	1,936	311	25	143
马尔凯	0	724	3,690	0	0	636	341	1,805	908	3,254	307	75	54
拉齐奥	0	2,966	11,432	10	2	942	456	5,850	4,172	6,699	2,660	610	1,463
阿布雷乌佐	0	593	2,015	94	0	171	231	684	835	1,743	211	14	47
莫利泽	0	114	381	0	0	79	36	203	63	377	4	0	0
坎帕尼亚	0	808	2,269	0	0	58	70	1,176	965	1,730	302	155	82
巴西利卡塔	0	85	234	5	3	24	19	91	92	189	45	0	0
普利亚	0	1,433	3,832	76	23	622	349	1,096	1,666	3,158	604	66	4
卡拉布里亚	0	432	1,020	0	0	24	17	520	459	961	55	3	1
西西里	0	1,805	5,415	0	8	358	430	2,248	2,371	4,761	509	79	66
撒丁	0	551	2,247	0	0	227	54	1,292	674	2,143	99	0	5
全国领土	0	46,687	156,828	1,970	1,137	23,117	14,720	72,469	43,415	114,201	24,927	9,608	8,092
百分比		29.8	100.0	1.3	0.7	14.7	9.4	46.2	27.7	72.8	15.9	6.1	5.2

由全日制变为非全日制的合同第863/84号法第5条
1991年1月—9月

地区	批准的合同	内部工人		经济活动部门						企业规模类别			
		男	共计	农业0	农业I	工业0	工业I	服务业0	服务业I	0/49	50/249	250/499	+500
瓦莱·达奥斯塔 皮埃蒙特	0	31	75	0	0	10	9	36	20	64	11	0	0
伦巴第	0	974	4,645	1	5	1,070	807	1,069	1,693	3,344	593	193	515
波尔索诺 特兰托	0	1,504	9,415	4	8	2,504	1,638	1,569	3,632	5,916	2,062	538	899
威尼斯	0	84	499	0	1	38	41	137	282	398	63	14	24
弗留利-威尼斯·朱利亚 利古里亚	0	257	1,833	0	4	393	190	640	606	1,371	259	37	166
艾米利亚-罗马涅	0	269	1,511	0	1	149	172	510	679	1,244	155	17	95
托斯卡纳	0	789	4,899	1	14	1,044	745	1,521	1,574	3,533	793	179	394
翁布里亚	0	634	3,306	1	9	602	354	1,080	1,260	2,757	285	80	184
马尔凯	0	68	372	0	0	87	58	73	154	269	61	30	12
拉齐奥	0	418	2,055	0	2	440	293	765	565	1,808	193	45	9
阿布鲁佐	0	454	2,658	1	1	428	932	367	929	1,422	360	164	712
莫利泽	0	71	493	0	0	107	49	137	200	383	41	8	61
坎帕尼亚	0	15	79	0	0	16	10	34	19	66	12	1	0
巴西利卡塔 普利亚	0	185	545	9	5	113	71	77	270	251	97	76	121
卡拉布里亚 西西里	0	31	71	0	0	22	8	20	21	57	10	1	3
撒丁	0	129	460	0	5	54	62	139	200	309	68	21	62
全国领土 百分比	0	7,073	40,051	19	77	9,060	6,295	9,951	14,659	28,602	6,005	1,625	3,819
		17.7	100.0	0.0	0.2	22.6	15.7	24.8	36.6	71.4	15.0	4.1	9.5

培训及劳工合同 第 863/84 号 法第 3 条
 1990 年 1 月—12 月
 关于已完成培训期工人

地区	PR,APP,	内部工人	已完威培训工人		年齡			學歷		
			男	共计	15/18	19/24	25/29	初中毕业证书	业士学位	学士学位
瓦莱·达奥斯卡	1,154	2,526	1,134	1,844	263	1,208	373	1,429	406	9
皮埃蒙特	11,540	27,495	28,429	47,328	5,670	29,495	12,163	31,652	14,323	1,353
伦巴第	8,032	21,750	69,887	120,384	15,384	76,741	28,462	81,247	36,057	3,283
波尔索纳	1,407	1,857	1,413	2,395	422	1,645	328	1,545	816	34
特兰托	6,760	12,971	5,541	8,260	883	5227	2,145	6,131	2,046	83
威尼斯	34,909	63,047	27,147	48,608	3,919	32,556	12,133	35,019	13,087	502
佛留利-威尼斯·朱利亚	6,319	11,971	10,781	16,904	1,233	11,754	3,917	11,704	5,072	128
利古里亚	4,500	7,572	5,778	9,643	386	6,593	2,664	5,841	3,486	216
艾米利亚-罗马涅	40,171	57,809	35,825	57,598	5,592	36,902	15,104	37,262	19,326	1,010
托斯卡纳	1,492	2,606	16,539	27,448	2,031	17,631	7,786	18,959	8,245	244
翁布里亚	6,483	16,929	5,210	8,146	218	5,210	2,718	3,508	4,553	83
马尔凯	2,985	7,419	6,359	10,188	370	6,786	3,032	6,811	3,270	107
拉齐奥	3,936	0	24,911	40,725	7,169	23,980	9,576	24,615	15,788	322
阿布鲁佐	4,769	20,020	4,892	8,042	463	4,965	2,614	4,762	3,055	195
莫利泽	1,450	5,467	1,316	2,056	159	1,237	660	1,356	694	6
坎帕尼亚	8,775	28,846	12,029	19,615	2,172	10,794	6,649	11,895	6,623	1,097
巴西利卡塔	959	3,928	2,530	4,143	417	2,634	1,092	2,873	1,252	18
普利亚	4,422	21,207	9,283	15,801	1,480	9,456	4,865	10,793	4,832	176
卡拉布里亚	2,326	7,104	3,150	4,917	319	2,891	1,707	3,256	1,615	46
西西里	0	397	3,280	5,328	340	3,180	1,808	3,275	1,964	89
撒丁	1,571	6,302	5,435	8,412	369	4,929	3,114	5,978	2,319	115
全国领土	153,960	327,223	280,969	467,988	49,264	295,814	122,910	309,911	148,959	9,118
百分比		60.0	100.0	10.5	63.2	26.3	66.2	31.8	1.9	

培训及劳工合同第 863/84 号法第 3 条
1990 年 1 月—2 月

关于企业

地区	已完成熟训期工人			生产部门						企业规模类别			
	男	女	共计	农业 0	农业 I	工业 0	工业 I	服务业 0	服务业 I	0/49	50/249	250/499	+500
瓦莱·达奥斯卡	1, 134	1, 844	1, 978	0	853	117	555	318	1, 501	338	0	5	5
皮埃蒙特	28, 429	47, 328	75, 757	18	23, 590	6, 572	8, 726	8335	30, 022	9, 838	3, 301	4, 167	4, 167
伦巴第	69, 887	120, 587	189, 474	41	53, 874	15, 407	23, 669	27, 208	80, 862	24, 894	7, 555	7, 276	7, 276
威尼托	1, 413	2, 395	3, 808	0	1	793	416	315	870	1, 569	517	275	34
特兰托	5, 541	8, 260	13, 801	2	3, 541	716	2, 577	1, 414	6, 789	1, 169	128	174	174
威尼托	27, 147	48, 608	75, 755	97	25, 901	6, 826	8, 012	7, 512	36, 892	7, 640	2, 051	2, 025	2, 025
弗留利-威尼斯·朱利亚	10, 781	16, 904	26, 685	45	14	7, 895	1, 918	4, 313	2, 719	12, 949	2, 839	444	672
利古里亚	5, 778	9, 643	14, 421	38	5	2, 903	901	3, 376	2, 420	7, 492	1, 390	310	451
艾米利亚-罗马涅	35, 825	57, 598	92, 423	87	30, 102	8, 675	10, 426	8, 021	39, 437	11, 325	4, 098	2, 738	2, 738
托斯卡纳	16, 539	27, 448	43, 987	12	12, 393	3, 822	6, 171	4, 916	21, 288	3, 992	1, 304	864	864
翁布里亚	5, 210	8, 146	13, 356	5	4, 269	792	1, 165	1, 879	7, 124	828	107	87	87
马尔凯	6, 359	10, 188	16, 547	2	5, 529	1, 434	1, 716	1, 498	8, 147	1, 488	328	225	225
拉齐奥	24, 911	40, 725	64, 636	3	9, 321	5, 330	10, 738	15, 292	26, 823	9, 248	3, 034	1, 620	1, 620
阿布鲁佐	4, 892	8, 042	12, 934	3	1	4, 408	916	1, 602	1, 112	6, 308	1, 223	249	262
莫利泽	1, 316	2, 056	3, 372	1	84	1, 034	266	445	226	1, 643	361	48	4
坎帕尼亚	12, 029	19, 615	31, 644	10	5	7, 105	2, 541	5, 950	4, 004	9, 617	5, 673	3, 016	1, 219
巴西利卡塔	2, 530	4, 143	6, 673	17	0	2, 011	334	1, 106	675	3, 609	483	49	2
普利亚	9, 283	15, 801	24, 084	9	6, 658	1, 480	3, 924	3, 602	12, 703	2, 061	706	331	331
卡拉布里亚	3, 150	4, 917	7, 067	16	1, 670	417	1, 551	1, 227	4, 368	301	63	185	185
西西里	3, 380	5, 328	8, 708	10	27	1, 468	693	1, 474	1, 656	4, 112	1, 038	77	101
撒丁	5, 435	8, 412	13, 847	33	9	1, 757	434	4, 176	1, 998	7, 017	918	117	360
全国领土	280, 969	467, 988	747, 559	438	207, 075	60, 007	101, 937	96, 902	330, 272	87, 564	27, 350	22, 802	22, 802
百分比	60.0	100.0	100.0	0.3	0.1	44.2	12.8	21.8	20.7	70.6	18.7	5.8	4.9

按工资劳动者的情况、经济活动部门及性别分列的人口数
(数据以千计)

年度 (a)	工资劳动者						求职的人				非劳动力		全体人口
	农业			工业		其它活动	共计	失业者	第一次 寻找工作 求职的人	其他 求职的人	共计	合计	
	劳动力	劳力	非劳力										
1984	1, 580	5, 381	7, 010	13, 972	267	533	187	986	14, 951	12, 475	27, 426		
1985	1, 485	5, 270	7, 232	13, 986	269	580	174	1, 023	15, 005	12, 488	27, 493		
1986	1, 442	5, 194	7, 317	13, 953	289	617	209	1, 115	15, 063	12, 471	27, 538		
1987	1, 413	5, 111	7, 322	13, 845	313	665	251	1, 228	15, 074	12, 512	27, 586		
1988	1, 345	5, 155	7, 489	13, 990	305	687	248	1, 240	15, 230	12, 406	27, 635		
1989	1, 261	5, 103	7, 487	13, 851	286	676	257	1, 220	15, 071	12, 598	27, 669		
1990	1, 216	5, 165	7, 571	13, 952	255	611	236	1, 102	15, 053	12, 631	27, 684		
1984	844	1, 662	4, 169	6, 675	139	603	516	1, 317	7, 982	20, 937	28, 918		
1985	812	1, 626	4, 318	6, 756	199	635	524	1, 358	8, 111	20, 893	29, 005		
1986	800	1, 627	4, 477	6, 903	212	679	605	1, 496	8, 399	20, 638	29, 038		
1987	756	1, 605	4, 630	6, 991	234	689	681	1, 604	8, 595	20, 483	29, 077		
1988	713	1, 633	4, 767	7, 113	231	725	689	1, 645	8, 758	20, 369	29, 127		
1989	685	1, 651	4, 818	7, 153	221	728	697	1, 646	8, 799	20, 369	29, 168		
1990	679	1, 681	4, 993	7, 353	213	655	651	1, 519	8, 872	20, 381	29, 253		
1984	2, 426	7, 043	11, 178	20, 647	466	1, 136	703	2, 304	22, 933	33, 411	56, 344		
1985	2, 296	6, 896	11, 550	20, 742	468	1, 215	698	2, 381	23, 117	33, 381	56, 498		
1986	2, 241	6, 821	11, 794	20, 856	501	1, 296	814	2, 611	23, 467	33, 109	56, 576		
1987	2, 169	6, 716	11, 952	20, 836	547	1, 354	932	2, 832	23, 669	32, 995	56, 664		
1988	2, 058	6, 788	12, 256	21, 103	537	1, 412	937	2, 885	23, 988	32, 775	56, 763		
1989	1, 946	6, 753	12, 305	21, 04	507	1, 405	954	2, 865	23, 870	32, 967	56, 836		
1990	1, 895	6, 845	12, 564	21, 304	468	1, 266	888	2, 621	23, 925	33, 012	56, 937		

(a) 为了使其能同国际水平进行比较，已将1986年的数据进行了修正，以便把那些自称在寻找工作但对进一步的要求则回答说未采取求职行动的人排除于求职者之外。

资料来源：这里的数据来自国家统计研究所编制的1991年意大利统计年鉴。

按对工作的态度及性别划分的人口

1991年

(以千人计的绝对数字)

状况	绝对数字		按情况分列的百分比			$\frac{\text{男女}}{\text{男女}}\%$	
	男	女	男女	男	女		
1. 属于劳动力的人 曾工作若干小时工作的人 其中包括：就业不足者	15, 053 13, 952 13, 656	8, 872 7, 353 7, 089	23, 925 21, 305 20, 745	54.4 50.4 49.3	30.2 25.1 24.2	42.0 37.4 36.4	37.1 34.5 34.2
1.1. 工资劳动者							
1.1.1. 申报有工作的人							
1.1.2. 未申报有工作，但声称在提及的一周内曾工作若干小时工作的人	296 407	264 440	560 847	1.1 1.5	0.9 1.5	1.0 1.5	47.1 51.9
1.2 求职的人	1, 101	1, 519	2, 620	4.0	5.1	4.6	58.0
1.2.1 申报失业或在寻求第一份职业的人	865	868	1, 733	3.1	2.9	3.0	50.1
失业者 寻求第一份职业的人	255 610	213 655	468 1, 265	0.9 2.2	0.7 2.2	0.8 2.2	45.5 51.8
1.2.2 申报处于非就业状态（家庭主妇、学生、退休人员等），但对进一步的调查要求却声称他们在寻找工作的人	236	651	887	0.9	2.2	1.6	73.4
2. 不属于劳动力的人 2.1 适于工作年龄（14—70岁）的人	12, 631 6, 334	20, 381 13, 262	33, 012 19, 596	45.6 22.9	69.8 45.3	58.0 34.4	61.7 67.7
2.1.1 声称未找工作，但却个人为可在特殊条件下从事职业活动的人	143	444	587	0.5	1.5	1.0	75.6
2.1.2 由于没有从事职业生活的可能性或兴趣，因而声称不寻找工作的人	6, 191 6, 297	12, 818 7, 119	19, 009 13, 416	22.4 22.7	43.8 24.5	33.4 23.6	67.4 53.1
2.2 不属于工作年龄（13岁以前及70岁以后）的人 共计.....	27, 684	29, 253	56, 937	100.0	100.0	100.0	51.4

资料来源：这里的数据来自国家统计局研究所编制的1991年意大利统计年鉴。

按年龄组、性别、情况及学历分列的劳动力——1990年
(年龄构成以百分比计)

学历	年龄组						总计		
	14—19	20—24	25—29	14—29	30—39	40—49	50—59	60—64	65及 65以上
有工作的男女									
无学历及有小学证书者	1.0	2.0	3.1	6.1	14.0	33.0	35.4	7.5	4.0
有初中证书	7.3	14.8	16.9	39.0	28.5	20.5	9.9	1.5	0.6
有业士及学士证书	0.8	10.3	16.2	27.3	34.9	22.9	10.8	2.6	1.5
共计...	3.4	9.7	12.8	25.9	26.5	24.7	17.4	3.6	1.9
寻找职业者									
无学历及有小学证书者	10.2	11.9	11.2	33.3	22.4	23.9	18.0	1.8	0.6
有初中证书	27.2	30.3	18.6	76.1	16.6	5.2	1.6	0.2	0.3
有业士及学士证书	9.3	41.6	23.4	79.3	16.7	2.7	0.9	0.2	0.2
共计...	17.3	31.1	20.9	69.3	17.7	7.8	4.4	0.5	0.3
劳动力合计									
无学历及有小学证书者	1.7	2.8	3.7	8.2	14.6	32.3	34.1	7.1	3.7
有初中证书	9.8	16.7	17.1	43.6	27.0	18.6	8.9	1.3	0.6
有业士及学士证书	1.8	14.1	17.7	33.6	32.7	20.5	9.6	2.3	1.3
共计...	4.9	12.0	13.7	30.6	25.6	22.9	16.0	3.2	1.7
男工薪资劳动者									
无学历及有小学证书者	1.1	2.1	3.2	6.4	13.3	31.1	36.7	8.4	4.1
有初中证书	6.6	13.6	16.2	36.4	28.5	21.5	11.2	1.7	0.7
有业士及学士证书	0.5	8.0	14.4	22.9	34.2	24.8	13.0	3.2	1.9
共计...	3.1	8.5	11.8	23.5	25.6	25.4	19.3	4.2	2.1
寻找职业者									
无学历及有小学证书者	13.2	13.2	10.3	36.7	17.8	18.6	23.2	2.9	0.8
有初中证书	29.4	32.8	17.9	80.1	12.9	4.4	2.2	0.2	0.2
有业士及学士证书	7.8	44.0	29.8	81.6	13.9	2.5	1.4	0.6	0.0
共计...	18.8	32.2	20.1	71.1	14.3	6.9	6.5	0.9	0.3

续：按年龄组、性别、情况及学历分列的劳动力——1990年
(年龄构成以百分比计)

学历	年龄组						总计	
	14—19		20—24		25—29			
	并计	14—29	30—39	40—49	50—59	60—64		
全部劳动力								
无学历及有小学证书者	1.7	2.7	3.6	8.0	13.5	30.4	36.1	
有初中证书	8.5	15.2	16.3	40.0	27.2	20.1	10.5	
有业士及学士证书	1.1	10.8	15.6	27.5	32.6	23.1	12.0	
共计...	4.3	10.2	12.4	26.9	28.4	24.0	18.5	
有工作的妇女								
无学历及有小学证书者	0.8	1.9	2.7	5.4	15.6	37.6	32.1	
有初中证书	8.9	17.4	18.4	44.7	28.4	18.3	7.0	
有业士及学士证书	1.1	10.6	18.8	33.5	36.0	20.1	7.8	
共计...	3.8	12.0	14.7	30.5	28.3	23.8	13.5	
寻找职业者								
无学历及有小学证书者	7.3	10.5	12.1	29.9	26.7	29.2	13.0	
有初中证书	25.5	28.3	19.2	73.0	19.5	5.9	1.1	
有业士及学士证书	10.1	40.3	27.6	78.0	18.2	2.9	0.6	
共计...	16.1	30.4	21.5	68.0	20.2	8.5	2.8	
全部劳动力								
无学历及有小学证书者	1.6	2.9	3.9	8.4	16.9	36.6	20.8	
有初中证书	12.2	19.5	18.6	50.3	26.7	15.8	5.8	
有业士及学士证书	2.7	18.3	20.3	41.3	32.9	17.1	6.5	
共计...	5.9	15.2	15.8	36.9	26.9	21.1	11.7	

资料来源：I.C.S.

按年龄组、性别、情况及学历分列的劳动力——1990年
(学历构成以百分比计)

续：按年龄组、性别、情况及学历分列的劳动力——1990年
(学历构成以百分比计)

学历	年龄组						共计		
	14—19	20—24	25—29	14—29	30—39	40—49	50—59	60—64	65 及 65 以上
全部劳动力									
无学历及有小学证书者	12.0	7.7	8.7	8.8	16.0	37.2	57.4	60.4	59.5
有初中证书	80.0	59.9	52.9	59.9	43.9	33.5	22.8	16.1	12.7
有业士及学士证书	8.0	32.4	38.4	31.3	40.1	29.3	19.8	23.5	27.8
共计...	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
有工作的妇女									
无学历及有小学证书者	5.4	3.8	4.7	4.4	13.7	39.1	58.9	57.0	62.6
有初中证书	82.9	51.4	44.6	52.1	35.8	27.4	18.3	15.1	14.0
有业士及学士证书	11.7	44.8	50.7	43.5	50.5	33.5	22.8	27.9	23.4
共计...	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
寻找职业者									
无学历及有小学证书者	7.3	5.6	9.2	7.2	21.6	56.2	74.4	66.7	20.0
有初中证书	66.5	39.3	37.6	45.2	40.8	29.7	16.3	33.3	40.0
有业士及学士证书	26.2	55.1	53.2	47.6	37.6	14.1	9.4	...	40.0
共计...	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
全部劳动力									
无学历及有小学证书者	6.3	4.5	5.7	5.3	14.8	40.4	59.5	57.1	60.7
有初中证书	75.3	47.2	43.0	49.9	36.4	27.5	18.2	15.4	15.2
有业士及学士证书	18.4	48.3	51.3	44.8	48.8	32.1	22.3	27.5	24.1
共计...	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

资料来源：I.C.S.

按年龄组、性别及学历分列的失业率——1990年

学历	年龄组						共计			
	14—19		20—24		25—29					
	男	女	男	女	男	女				
男与女										
无学历及有小学证书者	45.5	32.4	22.8	30.8	11.5	5.6	4.0	2, 0	1.2	7.5
有初中证书	34.2	22.3	13.4	21.5	7.6	3.5	2, 2	1.6	5.6	12, 3
有业士及学士证书	62.2	35.9	19.6	28.7	6.2	1.6	1.2	1.1	1.9	12, 2
共计...	38.8	28.3	16.8	24.8	7.5	3.7	3.0	1.7	2, 0	11.0
男子										
无学历及有小学证书者	41.6	26.9	16.5	24.9	7.2	3.3	3.5	2.0	1.2	5.5
有初中证书	28.8	17.9	9.1	16.7	4.0	1.8	1.7	1.1	2, 7	8.3
有业士及学士证书	54.9	31.8	14.9	23.2	3.3	0.8	0.9	1.4	—	7.8
共计...	32.4	23.1	11.9	19.4	4.2	2, 1	2, 8	1.7	1.0	7.3
妇女										
无学历及有小学证书者	54.5	43.3	37.5	42.8	18.8	9.5	5.2	1.9	1.5	11.9
有初中证书	41.2	28.5	20.4	28.6	14.4	7.4	3.7	3.6	11.8	19.8
有业士及学士证书	66.0	39.1	24.1	33.5	9.9	3.0	1.7	—	7.4	17.8
共计...	46.6	34.3	23.3	31.5	12, 8	6.8	4.1	1.6	4.5	17.1

按照申报的状况、性别、经济活动部门及在职业中的地位分列的非失业者——1990年
(绝对数以千计)

部门及地位	非失业者总数				申报的非失业者			
	男		女		男女		男女	
	男	女	男	女	男女%	男女%	男	女
绝对数								
农业	1, 216	679	1, 895	64.2	1, 125	605	1, 729	65.1
工薪劳动者	476	314	791	60.2	451	290	741	60.9
独立经营	739	365	1, 104	66.9	674	315	989	68.1
工业	5, 165	1, 681	6, 845	75.5	5, 084	1, 635	6, 719	75.7
工薪劳动者	4, 207	1, 472	5, 679	74.1	4, 146	1, 439	5, 585	74.2
独立经营	957	209	1, 166	82.1	937	196	1, 134	82.6
其他活动	7, 571	4, 993	12, 564	60.3	7, 447	4, 850	12, 297	60.6
工薪劳动者	4, 982	3, 771	8, 753	56.9	4, 911	3, 680	8, 591	57.2
独立经营	2, 589	1, 222	3, 812	67.9	2, 536	1, 170	3, 706	68.4
总计	13, 952	7, 353	21, 304	65.5	13, 656	7, 089	20, 745	65.8
工薪劳动者	9, 665	5, 557	15, 222	63.5	9, 509	5, 409	14, 917	63.7
独立经营	4, 286	1, 796	6, 082	70.5	4, 147	1, 681	5, 828	71.2
按部门及地位分列的构成情况与百分比								
农业	8.7	9.2	8.9	—	—	8.2	8.5	8.3
工薪劳动者	3.4	4.3	3.7	—	—	3.3	4.1	3.6
独立经营	5.3	4.9	5.2	—	—	4.9	4.4	4.7
工业	37.0	22.9	32.1	—	—	37.2	32.15	32.4
工薪劳动者	30.2	20.0	26.7	—	—	30.4	20.3	26.9
独立经营	6.8	2.9	5.4	—	—	6.8	2.8	5.5
其他活动	54.3	67.9	59.0	—	—	54.6	68.4	59.3
工薪劳动者	35.7	51.3	41.1	—	—	36.0	51.9	41.4
独立经营	18.8	16.6	17.9	—	—	18.6	16.5	17.9
总计	100.0	100.0	100.0	—	—	100.0	100.0	100.0
工薪劳动者	69.3	75.6	71.4	—	—	69.6	76.3	71.9
独立经营	30.7	24.4	28.6	—	—	30.4	23.7	28.1

资料来源：I.C.S.

按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(绝对数以千计)

地区	劳动力						非劳动者	求职业者	共计	非劳动 力 在人口中占%	共计		
	农业			工业		其它活动							
						男子							
皮埃蒙特	77	538	501	1,	116	41	3.5	1,	157	55.2	939		
瓦莱·达奥斯塔	3	11	16	30	1	3.	2	31	55.	4	25		
伦巴第	97	1, 171	1,	090	2,	358	56	2.	414	56.	7		
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	33	84	126	243	4	1.	6	247	57.	4	1, 844		
波尔察诺	21	41	62	124	2	1.	6	126	58.	6	181		
特兰托	13	43	64	120	2	1.	6	122	56.	7	94		
威尼斯	98	524	544	1,	166	32	2.7	1,	198	56.	9		
弗留利—威尼斯·朱利亚	16	113	163	292	11	3.	6	303	53.	3	265		
利古里亚	20	120	263	403	26	6.	1	429	53.	0	381		
艾米利亚—罗马涅	110	428	493	1,	031	29	2.7	1,	060	56.	4		
托斯卡纳	54	340	488	882	42	4.	5	924	54.	2	779		
翁布里亚	19	72	107	198	12	5.	7	210	52.	8	188		
马尔凯	38	146	181	365	14	3.	7	379	54.	8	312		
拉齐奥	56	319	881	1,	256	111	8.	1	367	55.	0	1,	119
阿布鲁佐	34	99	171	304	20	6.	2	324	52.	9	286		
莫利泽	11	26	38	75	8	9.	6	83	51.	2	79		
坎帕尼亚	100	363	804	1,	267	226	15.	1	1, 493	52.	7	1,	338
普利亚	126	263	524	913	113	11.	0	1,	026	52.	5	926	
巴西利卡塔	20	48	65	133	19	12.	5	152	50.	5	149		
卡拉布里亚	69	105	257	431	96	18.	2	527	50.	8	511		
西西里	169	282	660	1,	111	188	14.	5	1,	299	52.	1	
撒丁	64	111	198	373	53	12.	4	426	52.	5	387		
意大利	1, 214	5,	163	7,	570	13,	947	1,	102	7.	3	15,	049
北部—中部	621	3,	866	4,	853	9,	340	379	9.	9	9,	719	
南部	593	1,	297	2,	717	4,	607	723	13.	6	5,	330	

资料来源：I.C.S.

续：按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(绝对数以千计)

地区	劳动						非劳动力	共计	共计
	农业	工业	其它活动	共计	人数	在劳动力中占%			
妇女									
皮埃蒙特	48	203	431	682	90	11. 7	772	34. 7	1, 454
瓦莱·达奥斯塔	2	2	17	21	4. 5	22	37. 9	36	58
伦巴第	27	491	892	1, 410	103	6. 8	1, 513	33. 2	3, 044
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	10	15	117	142	8	5. 3	150	33. 6	298
波尔索诺	6	6	64	76	3	3. 8	79	36. 1	142
特兰托	3	9	53	65	5	7. 1	70	30. 8	156
威尼斯	38	233	388	659	60	8. 3	719	32. 2	1, 514
弗留利—威尼斯·朱利亚	8	33	130	171	22	11. 4	193	31. 0	429
利古里亚	15	19	189	223	38	14. 6	261	29. 1	635
艾米利亚—罗马涅	60	184	444	688	54	7. 3	42	37. 1	1, 259
托斯卡纳	23	144	346	513	84	14. 1	597	32. 7	1, 228
翁布里亚	7	26	74	107	19	15. 1	126	30. 3	290
马尔凯	22	72	135	229	28	10. 9	257	35. 3	471
拉齐奥	46	62	560	668	151	18. 4	819	31. 1	1, 812
阿布鲁佐	23	36	112	171	34	16. 6	205	32. 0	437
莫利泽	12	4	25	41	11	21. 2	52	31. 0	116
坎帕尼亚	103	60	331	494	236	32. 3	730	25. 0	2, 189
普利亚	91	57	226	374	127	25. 3	501	24. 4	1, 557
巴西利卡塔	23	5	38	66	30	31. 3	96	30. 8	216
卡拉布里亚	66	7	116	189	107	36. 1	296	27. 6	776
西西里	47	20	290	357	241	40. 3	598	22. 0	2, 017
撒丁	10	9	134	153	76	33. 2	229	27. 5	602
意大利	681	1,	682	4, 995	7, 358	1, 520	17. 1	8, 878	30. 3
北部—中部	306	1,	484	3, 723	5, 513	658	10. 7	6, 171	33. 1
南部	375	198	1,	272	1, 845	862	31. 8	2, 707	25. 5
									7, 910
									10, 617

资料来源：I.C.S.

续：按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(绝对数以千计)

地区	劳动力						非劳动力			共计	
	非失业者			寻求职业者			共计				
	农业	工业	其它活动	男与女	在劳动力中占%	人数	在人口中占%				
皮埃蒙特	125	741	932	1, 798	131	6. 8	1, 929	44. 6	2, 393	4, 322	
瓦莱·达奥斯塔	5	13	33	51	2	3. 8	53	46. 5	61	114	
伦巴第	124	1, 662	1, 982	3, 768	159	4. 0	3, 927	44. 5	4, 888	8, 815	
特兰提诺—阿维托·阿迪杰	43	99	243	385	12	3. 0	397	45. 3	479	876	
波尔察诺	27	47	126	200	5	2, 4	205	47. 2	229	434	
特兰托	16	52	117	185	7	3. 6	192	43. 4	250	442	
威尼斯	136	757	932	1, 825	92	4. 8	1, 917	44. 2	2, 422	4, 339	
弗留利—威尼斯·朱利亚	24	146	253	463	33	6. 7	496	41. 7	694	1, 190	
利古里亚	35	139	452	626	64	9. 3	690	40. 4	1, 016	1, 706	
艾米利亚—罗马涅	170	612	937	1, 719	83	4. 6	1, 802	46. 4	2, 080	3, 882	
托斯卡纳	77	484	834	1, 395	126	8. 3	1521	43. 1	2, 07	3, 528	
翁布里亚	26	98	181	305	31	9. 2	336	41. 3	478	814	
马尔凯	60	218	316	594	42	6. 6	636	44. 8	783	1, 419	
拉齐奥	102	381	1, 441	1, 924	262	12, 0	2, 186	42. 7	2, 931	5, 117	
阿布鲁佐	57	135	283	475	54	10. 2	529	42. 3	723	1, 232	
莫利泽	23	30	63	116	19	14. 1	135	40. 9	195	330	
坎帕尼亚	203	423	1, 135	1, 761	462	20. 8	2, 223	38. 7	3, 527	5, 750	
普利亚	217	320	750	1, 287	240	15. 7	1, 527	38. 1	2, 483	4, 010	
巴西利卡塔	43	53	103	199	49	19. 8	248	40. 5	365	613	
卡拉布里亚	135	112	373	620	203	24. 7	823	39. 0	1, 287	2, 110	
西西里	216	302	950	1, 468	429	22. 6	1, 897	37. 1	3, 212	5, 109	
撒丁	74	120	332	526	129	19. 7	655	39. 8	989	1, 644	
意大利	1, 895	6, 845	12, 565	21, 305	2, 622	11. 0	23, 927	42. 0	33, 013	56, 940	
北部—中部	927	5, 350	8, 576	14, 853	1, 037	6. 5	15, 890	44. 0	20, 232	36, 122	
南部	968	1, 495	3, 389	6, 452	1, 586	19. 7	8, 037	38. 6	12, 781	20, 818	

资料来源：I.C.S.

按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(百分比的构成)

地区	劳动力						非劳动力	共计		
	非失业者			寻求职业者		共计				
	农业	工业	男子	其他活动	共计					
皮埃蒙特	3.7	25.7	23.9	53.3	2.0	55.3	44.7	100.0		
瓦莱·达奧斯塔	5.4	19.6	28.6	53.6	1.8	55.4	44.6	100.0		
伦巴第	2.3	27.5	25.6	55.4	1.3	56.7	43.3	100.0		
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	7.7	19.5	29.3	56.5	0.9	57.4	42.6	100.0		
波尔察诺	9.8	19.1	28.8	57.7	0.9	58.6	41.4	100.0		
特兰托	6.0	20.0	29.8	55.8	0.9	56.7	43.3	100.0		
威尼斯	4.7	24.9	25.9	55.5	1.5	57.0	43.0	100.0		
弗留利—威尼斯·朱利亚	2.8	19.9	28.7	51.4	1.9	53.3	46.7	100.0		
利古里亚	2.5	14.3	32.5	49.8	3.2	53.0	47.0	100.0		
艾米利亚—罗马涅	5.8	22.8	26.2	54.8	1.5	56.3	43.7	100.0		
托斯卡纳	3.2	20.0	28.6	51.8	2.5	54.3	45.7	100.0		
翁布里亚	4.8	18.1	26.9	49.8	3.0	52.8	47.2	100.0		
马尔凯	5.5	21.1	26.2	52.8	2.0	54.8	45.2	100.0		
拉齐奥	2.3	12.8	35.5	50.6	4.5	55.1	44.9	100.0		
阿布鲁佐	5.6	16.2	27.9	49.7	3.3	53.0	47.0	100.0		
莫利泽	6.8	16.0	23.5	46.3	4.9	51.2	48.8	100.0		
坎帕尼亚	3.5	12.8	28.4	44.7	8.0	52.7	47.3	100.0		
普利亚	6.5	13.5	26.8	46.8	5.8	52.6	47.4	100.0		
巴西利卡塔	6.6	15.9	21.6	44.1	6.3	50.4	49.6	100.0		
卡拉布里亚	6.6	10.1	24.8	41.5	9.2	50.7	49.3	100.0		
西西里	6.8	11.3	26.5	44.6	7.5	52.1	47.9	100.0		
撒丁	7.9	13.7	24.4	46.0	6.5	52.5	47.5	100.0		
意大利	4.4	18.6	27.3	50.3	4.0	54.3	45.7	100.0		
北部—中部	3.6	22.1	27.8	53.5	2.2	55.7	44.3	100.0		
南部	5.8	12.7	26.6	45.1	7.1	52.2	47.8	100.0		

资料来源：I.C.S.

按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(百分比的构成)

地区	劳动力						非劳动力	
	非失业者			寻求职业者		共计		
	农业	工业	其他活动	共计				
皮埃蒙特	2. 2	9. 1	19. 4	30. 7	4. 0	34. 7	65. 3	100. 0
瓦莱·达奥斯塔	3. 4	3. 4	29. 3	36. 1	1. 7	37. 8	62. 2	100. 0
伦巴第	0. 6	10. 8	19. 6	31. 0	2. 3	33. 3	66. 7	100. 0
特兰提诺—阿尔托·阿迪杰	2. 2	3. 4	26. 2	31. 8	1. 8	33. 6	66. 4	100. 0
波尔察诺	2. 7	2. 7	29. 2	34. 6	1. 4	36. 0	64. 0	100. 0
特兰托	1. 3	4. 0	23. 3	28. 6	2. 2	30. 8	69. 2	100. 0
威尼斯	1. 7	10. 4	17. 4	29. 5	2. 7	32. 2	67. 8	100. 0
弗留利—威尼斯·朱利亚	1. 3	5. 3	20. 9	27. 5	3. 5	31. 0	69. 0	100. 0
利古里亚	1. 7	2. 1	21. 1	24. 9	4. 2	29. 1	70. 9	100. 0
艾米利亚—罗马涅	3. 0	9. 2	22. 2	34. 4	2. 7	37. 1	62. 9	100. 0
托斯卡纳	1. 3	7. 9	19. 0	28. 2	4. 6	32. 8	67. 2	100. 0
翁布里亚	1. 7	6. 3	17. 8	25. 8	4. 6	30. 4	69. 6	100. 0
马尔凯	3. 0	9. 9	18. 5	31. 4	3. 8	35. 2	64. 8	100. 0
拉齐奥	1. 7	2. 4	21. 3	25. 4	5. 7	31. 1	68. 9	100. 0
阿布鲁佐	3. 6	5. 6	17. 5	26. 7	5. 3	32. 0	68. 0	100. 0
莫利泽	7. 1	2. 4	14. 9	24. 4	6. 5	30. 9	69. 1	100. 0
坎帕尼亚	3. 5	2. 1	11. 3	16. 9	8. 1	25. 0	75. 0	100. 0
普利亚	4. 4	2. 8	11. 0	18. 2	6. 2	24. 4	75. 6	100. 0
巴西利卡塔	7. 4	1. 6	12. 2	21. 2	9. 6	30. 8	69. 2	100. 0
卡拉布里亚	6. 2	0. 7	10. 8	17. 7	10. 0	27. 7	72. 3	100. 0
西西里	1. 8	0. 8	11. 1	13. 7	9. 2	22. 9	77. 1	100. 0
撒丁	1. 2	1. 1	16. 1	18. 4	9. 1	27. 5	72. 5	100. 0
意大利	2. 3	5. 7	17. 1	25. 1	5. 2	30. 3	69. 7	100. 0
北部—中部	1. 6	8. 0	20. 0	29. 6	3. 5	33. 1	66. 9	100. 0
南部	3. 5	1. 9	12. 0	17. 4	8. 1	25. 5	74. 5	100. 0

资料来源：I.C.S.

按状况、经济活动部门、性别与地区分列的人口——1990年
(百分比的构成)

地区	劳动力						非劳动力	
	非失业者			寻求职业者		共计		
	农业	工业	男/女	其他活动	共计			
皮埃蒙特	2. 9	17. 1	21. 6	41. 6	3. 0	44. 6	55. 4	
瓦莱·达奥斯塔	4. 4	11. 4	28. 9	44. 7	1. 8	46. 5	53. 5	
伦巴第	1. 4	18. 9	22. 5	42. 8	1. 8	44. 6	55. 4	
特兰提诺—阿维托·阿迪杰	4. 9	11. 3	27. 7	43. 9	1. 4	45. 3	54. 7	
波尔察诺	6. 2	10. 3	29. 0	46. 0	1. 2	47. 2	52. 8	
特兰托	3. 6	11. 8	26. 5	41. 9	1. 6	43. 5	56. 5	
威尼斯	3. 1	17. 4	21. 5	42. 0	2. 1	44. 1	55. 9	
弗留利—威尼斯·朱利亚	2. 0	12. 3	24. 6	38. 9	2. 8	41. 7	58. 3	
利古里亚	2. 1	8. 1	26. 5	36. 7	3. 8	40. 5	59. 5	
艾米利亚—罗马涅	4. 4	15. 8	24. 1	44. 3	2. 1	46. 4	53. 6	
托斯卡纳	2. 2	13. 7	23. 6	39. 5	3. 6	43. 1	56. 9	
翁布里亚	3. 2	12. 0	22. 2	37. 4	3. 8	41. 2	58. 8	
马尔凯	4. 2	15. 4	22. 3	41. 9	3. 0	44. 9	55. 1	
拉齐奥	2. 0	7. 4	28. 2	37. 6	5. 1	42. 7	57. 3	
阿布鲁佐	4. 5	10. 8	22. 6	38. 0	4. 3	42. 3	57. 7	
莫利泽	7. 0	9. 1	19. 1	35. 2	5. 8	41. 0	59. 0	
坎帕尼亚	3. 5	7. 4	19. 7	30. 6	8. 0	38. 6	61. 4	
普利亚	5. 4	8. 0	18. 7	32. 1	6. 0	38. 1	61. 9	
巴西利卡塔	7. 0	8. 6	16. 8	32. 4	8. 0	40. 4	59. 6	
卡拉布里亚	6. 4	5. 3	17. 7	29. 4	9. 6	39. 0	61. 0	
西西里	4. 2	5. 9	18. 6	28. 7	8. 4	37. 1	62. 9	
撒丁	4. 6	7. 3	20. 2	32. 0	7. 8	39. 8	60. 2	
意大利	3. 3	12. 0	22. 1	37. 4	4. 6	42. 0	58. 0	
北部—中部	2. 6	14. 8	23. 7	41. 1	2. 9	44. 0	56. 0	
南部	4. 6	7. 2	19. 2	31. 0	7. 6	38. 6	61. 4	

资料来源：I.C.S.

按照冲突与劳资关系的性质分列的劳资纠纷·参加工人及损失的小时·
 年绝对值及与前一年的百分比差异
 (工人数及小时数以千计)

	1986	1987	1988	1989	1990	1986	1987	1988	1989	1990
纠纷										
纠纷数目										
参加工人数	1, 462	1, 146	1, 767	1, 295	1, 094	+9. 4	-21. 6	+54. 2	-26. 9	-5. 5
损失的小时	2, 940	1, 473	1, 609	2, 108	1, 634	+140. 2	-49. 9	+9. 2	+31. 0	-22. 5
由劳资关系引起的纠纷										
纠纷数目	7	3	2	2	—	+40. 0	-57. 1	-33. 3	—	—
参加工人数	667	2, 800	1, 103	2, 344	—	—	-81. 6	+319. 8	-60. 6	+1112. 5
损失的小时	2, 764	12, 093	6, 120	10, 052	—	—	-82, 5	+337. 5	-49. 4	+64. 2
与劳资关系无关的纠纷										
纠纷数目	1, 469	1, 149	1, 769	1, 297	1, 094	+9. 5	-21. 8	+54. 6	-26. 7	-5. 7
参加工人数	3, 607	4, 273	2, 712	4, 452	1, 634	-25. 5	+18. 5	-36. 5	+64. 2	-63. 3
损失的小时	39, 506	32, 240	23, 206	31, 053	36, 269	+47. 3	-18. 4	-23. 0	+33. 8	+16. 8

资料来源：I.C.S.

第 12 条

在健康方面对妇女的保护

第 12 条—1. 缔约各国应采取一切适当措施，消除在保健方面对妇女的歧视，以保证她们在男女平等的基础上取得各种保健服务，包括有关计划生育的保险保健服务。

2. 尽管有上面第 1 款的规定，缔约各国应保证为妇女提供有关怀孕、分娩和产后期间的适当服务，于必要时给予免费服务，并保证在怀孕和哺乳期间得到充分营养。

在保护健康的前提下，借助于检查开展了一些宣传与预防运动；这是一项主要通过在中部和北部比在南部建立得更广泛的家庭咨询中心来实现的任务。

在有些诊疗所里正在为卫生部进行 486 号避孕药丸的试验，该部随后应决定是否对其应用。关于停止妊娠的法律（194/78）允许保健工作人员提出反对意见。

至于流产，资料表明按地区、年龄和文化水平的分布情况来看都在逐步减少。意大利人口在下降，说明总的是“零”增长，因而在出生率方面它在欧洲的统计数字方面是最后一个国家。

1991 年卫生部开展了一项名为“妇女福利”的宣传运动，它有三个目标：预防妇女肿瘤、更年期和避孕问题。这个运动在意大利广播电台节目的帮助下在报刊上展开。

4 月 14 日，卫生部长在该部研究中心内成立了保护妇女健康委员会，任务为研究有利于各年龄段妇女（青少年、成人、老龄妇女）的干预活动。委员会的第一项工作正是为老龄妇女而作的，它有助于为老年人进行的干预，这是已由议会拨款和核准的一个项目。

1992-1994 年国家保健计划的目标——项目及计划行动中包括：保护老年人的健康，妇婴保护，预防及治疗肿瘤疾病。

流产

这一现象的一般发展

绝对数

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1988-89
北部	102, 664	92, 577	85, 827	81, 136	76, 330	71, 652	-6.1
中部	51, 786	47, 008	42, 887	41, 417	39, 119	37, 428	-4.3
南部	55, 151	51, 439	51, 639	51, 722	47, 063	47, 062	0
岛屿	17, 845	19, 573	18, 022	17, 194	16, 681	15, 542	-6.8
意大利	227, 446	210, 597	198, 375	191, 469	179, 193	171, 684	-4.2

流产率—差别 (%)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1988-89
北部	16.4	14.6	13.5	12.7	11.9	11.2	-5.9
中部	19.5	17.4	15.7	15.2	14.2	13.6	-4.2
南部	16.5	14.9	14.7	14.6	13.1	13.0	-0.7
岛屿	11.1	11.8	10.6	10.0	9.6	8.9	-7.3
意大利	16.4	14.9	13.9	13.3	12.4	11.8	-4.8

在这四个大区域中，1989 年的流产率分别为：北部 11.2%；中部 13.6%；南部 13.0% 而岛屿为 8.9%。

1989年在各地区，同1988年相比，流产率百分比的变化如下：

按地区划分

皮埃蒙特	-5.0	马尔凯	- 6.1
瓦莱·达奥斯塔	+9.2	拉齐奥	- 4.0
伦巴第	-5.0	阿布鲁佐	- 4.0
波尔察诺	0.0	莫利泽	- 2.0
特兰托	-6.4	坎帕尼亚	-10.1
威尼托	-4.7	普利亚	+ 5.4
弗留利—威尼斯·朱利亚	-5.7	巴西利卡塔	-11.7
利古里亚	-9.4	卡拉布里亚	+12.3
艾米利亚—罗马涅	-7.7	西西里	- 7.2
托斯卡纳	-4.9	撒丁	- 5.5
翁布里亚	- 3.8		
		意大利	- 4.8

自愿流产人数

	1	2	3	4个或 4个以上	共计
北部意大利	18. 0	3. 9	1. 0	0. 5	23. 4
中部意大利	22. 1	5. 2	1. 5	0. 7	29. 5
南部意大利	22. 1	10. 0	4. 7	3. 5	40. 3
意大利岛屿	20. 9	6. 8	2. 5	1. 4	31. 6
意大利	20. 3	6. 1	2. 2	1. 4	30. 0

已有流产经验的妇女中的自愿流产百分比

(意大利合法流产数 1984—1989)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989
观察到的	27. 3	28. 1	28. 5	30. 0	30. 1	30. 0
估计的	25. 2	28. 3	31. 0	33. 3	35. 5	36. 9

流产地点

	公立医院	私人救济中心	门诊部
1984	78. 5	8. 1	13. 4
1985	86. 2	9. 2	4. 6
1986	83. 8	11. 5	4. 7
1987	82. 7	12. 6	4. 6
1988	78. 5	15. 6	5. 9
1989	85. 8	11. 7	2. 4

流产方式

	刮宫	引产	卡门导管	其它
1984	21. 8	47. 5	29. 7	1. 3
1985	18. 1	49. 7	31. 7	0. 5
1986	17. 2	41. 7	40. 4	0. 7
1987	17. 8	37. 9	43. 7	0. 5
1988	16. 3	38. 3	44. 9	0. 5
1989	15. 1	39. 8	44. 6	0. 5

续：已有流产经验的妇女中的自愿流产百分比

(意大利合法流产数 1984—1989)

(按年龄划分 (差异%))

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	84—89
<20	8. 3	7. 1	6. 3	6. 2	5. 8	6. 4	-22. 9
20—24	23. 7	19. 5	17. 0	16. 2	14. 8	15. 0	-36. 7
25—29	27. 0	23. 5	21. 3	20. 1	17. 8	17. 4	-35. 5
30—34	24. 2	23. 8	21. 8	21. 3	18. 9	18. 4	-24. 0
35—39	23. 6	19. 6	18. 0	17. 4	16. 6	15. 9	-32. 6
40—44	9. 3	9. 1	9. 0	9. 1	8. 5	7. 6	-18. 3
45—49	1. 2	1. 1	1. 1	1. 1	0. 9	0. 8	-33. 3

婚姻状况

	已婚	曾结婚	独身
北部意大利	55. 1	5. 9	39. 0
中部意大利	56. 7	4. 7	38. 6
南部意大利	77. 7	1. 6	20. 6
意大利岛屿	76. 0	2. 8	21. 2
意大利	63. 4	4. 2	32. 4

学历

	无学历	初等	小学	中学	“学士” (大学或其它)
北部意大利	0. 7	13. 9	51. 3	30. 1	4. 0
中部意大利	1. 0	14. 7	44. 2	35. 2	4. 8
南部意大利	3. 7	35. 6	39. 1	18. 8	2. 7
意大利岛屿	5. 3	32. 3	40. 7	19. 0	2. 7
意大利	2. 0	21. 5	45. 5	27. 3	3. 7

孩子数 (百分比)

	无	1	2	3	4个或更多
1984	23. 6	21. 9	33. 9	13. 9	7. 7
1985	26. 4	20. 3	32. 6	13. 4	7. 2
1986	28. 7	19. 9	31. 2	13. 0	7. 1
1987	29. 3	19. 6	31. 6	13. 0	6. 6
1988	32. 8	20. 4	30. 3	11. 9	5. 7
1989	32. 4	19. 9	30. 2	11. 9	5. 6

第 13 条

消除在经济和社会生活其他方面对妇女的歧视

第 13 条——缔约各国应采取一切适当措施，消除在经济和社会生活的其他方面对妇女的歧视以保证她们在男女平等的基础上有相同权利，特别是：

- (a) 领取家属津贴的权利；
- (b) 银行贷款、抵押和其他形式的金融信贷的权利；
- (c) 参与娱乐活动、运动和文化生活所有各方面的权利。

13. 1. 领取赡养费的权利

最近关于离婚问题的立法改革（1987 年 3 月 6 日第 74 号法批准）主要来自规定一个更短的夫妻预防性合法分居的时期的要求，作为通过司法途径要求并获得解除婚约的一个必要的先决条件。此外，新法律还规定其它一些条款，主要是便于更快地作出相应裁决（特别是二审裁决）并改进与颁布家庭和遗产性质措施有关的方面，以及减轻这些问题的争执性质。

特别是通过宣布解除和停止婚姻的民事效力的判决，法庭考虑到配偶的条件，裁决的理由，每个人对管理家庭及形成每个人的以及共同的财产所作的个人与经济贡献，当事人双方的收入并评价了与婚姻期间有关的上述所有因素后，规定了配偶一方在另一方没有足够的资财或由于客观原因而无法获得这种资财时定期给另一方以一笔赡养费的义务。

判决还应规定至少根据货币贬值指数自动调整赡养金的标准。

法官对这一标准的解释表明了今天由最高法院最近的一项公告所认可的主导方针，最高法院是具有确保对法律的统一解释任务的机构。按照该方针，应该根据保证提出要求的配偶不仅能享有自立和尊严的经济生活方式，而且要享有同结婚期间享有的相同的生活水平这一目标来评价该配偶的资财是否适宜（该配偶已可能自给自

足)。

我们再提一句,家庭法的改革已规定建立家庭事业,从保护家庭中妇女劳动的角度来看该事业具有明显的重要性。

事实上,除非编写另一份不同的(工作)报告,民法典第230条(之三)现在规定在家庭内部连续提供服务的家庭成员(配偶或父母)应根据提供的工作数量与质量来分享事业的好处;特别是为此目的,把妇女的工作作为同男子的工作相同来考虑所有参与家庭事业的个人都对采取有关管理和中止这一事业的决定作出贡献。

此外,第74/87号法规定已离婚的配偶(如果未再婚并享有赡养费的话),在其前配偶死亡后,有权领取来自离婚判决前产生的关系的可复归的赡养金;如果前配偶留下一名幸存的配偶,这一权利则涉及可复归的赡养费的一定份额。

除这些规范原则外,还可提供有关它们具体实施的一些迹象。在这方面,1990年由帕多瓦、罗维戈、阿奎拉和圣玛利亚·卡普亚·维泰雷的法庭确定的就个人、司法及双方同意分居程序的模式进行的一次调查具有象征意义。

13. 2. 获得贷款的机会

获得贷款的机会是提供贷款者“可自由处置”的一块传统领域。

就这种金融程序而言,不存在对妇女经营者有任何形式上的障碍或限制。

然而,从事工业与金融活动的妇女却指出,对具有同等风险系数的活动来说,对女企业家要求的实际担保要比对男子要求的大得多。在实践中,对妇女的倾向不是把评价放在对人的信任的参数上(项目的价值、人的能动性……)而是放在可量化的数据上(财产、已实现的倡议……)。

因此意大利国家通过了一项议会提出的具体法律——由众议员蒂娜·安塞尔米作为其报告人——来作为答复,该法允许由妇女创立的或大部分股东为妇女来管理的企业能获得更好的直接贷款。

工业部 1992 年 2 月 25 日的第 215 号法令（支持女企业主的积极行动）规定在 1992 到 1994 的三年内拨出 300 亿里拉以便发展女企业主的企业。

这笔基金是专门提供给那些其股东和参加人中至少有 60% 为妇女的合伙公司和合作社、三分之二的股份和领导职务是由妇女所有的资本公司、女企业主个人的企业、以及至少妇女为 70% 的企业主培训及咨询班的。属于这一类的企业主培训活动可按下列方式要求基金参与：

- 50% 的最初投资费用为无担保基金；
- 30% 的追加费用为无担保基金；
- 五年内总数最高为 3 亿里拉的贷款利息降低一半。

在南部困难地区以及被欧经共同体承认为困难的地区其优惠条件进一步提高 10%。

13. 3. 体育活动

意大利妇女在体育方面已完全实现了平等。这方面值得一提的是宪法法院的一项判决，废除了禁止妇女担任裁判员职务的规定。

今天已不存在一般体育活动中和使用体育设施方面的性别限制。

最近一些年来新的生活方式使意大利妇女在更大程度上成为她们闲暇时间的主人。这种生活方式使许多年轻姑娘在往往是竞赛中进行的体育活动里寻找愉快和健康的消磨时光方式。这种趋势首先表现在说明在本国领土上进行体育锻炼的妇女人数大增的统计数据上。

1959 年自称是运动员的意大利妇女在 100 人中还不到 1 人，到 1985 年这个比例已上升到 14. 4%，无论在北部、中部还是南部都是如此。特别是，如果我们考虑到有妇女参加的主要体育联合会，全国平均数为 100 名会员中女会员为 30 名，在北部这一百分比降至 28%，中部超过全国平均数，达到 32%，南部则保持在 30%。南

部地区的这种排列也为最近一些年南部体育基础设施的强大发展所说明。

但是声称定期进行体育活动的妇女只有男子的一半，后者在 1985 年为 31%。

这种差别应归之于不属于法律具体限制的一些因素，而可以概括地说是与某些体育项目的国际规程和缺乏有效的积极行动有关。

概括地说，第一条与某些体育的奥林匹克和国际规定有关：例如，国际奥林匹克委员会不承认女子足球，因此这一无可置疑地被称为是意大利男孩子的运动，在学校中就没有女孩子玩，因为它不属于在奥林匹克运动会上被认为预料的“青年人的游戏”。另一方面，学校中开展运动的重要性可从表明 10 岁到 14 岁之间进行运动实践的最高起点的百分比中得到清楚说明。在这个年龄，大约 65% 的男孩和同一年纪的 47% 的女孩都经常参加一门运动。但这个百分比在随后的年龄组的女孩中就急剧下降，只达到 27% 而到了 25 岁则又下降到 14%。

考虑到学校一级体育运动的发展似乎大大取决于参加国际比赛的可能性，因此看来应该核查在国际体育组织中同样有效实施平等的情况。实际上直到今天为止，在国际奥林匹克委员会中就只有一个妇女，即大不列颠及北爱尔兰联合王国女王的女儿。

限制今天妇女体育活动发展的第二个原因是缺少促进妇女体育运动发展的积极行动。这种情况来自体育领导人无可争辩地完全是男性的情况。直到 1990 年为止意大利没有一个体育联合会的主席是女的，即使像意大利田径运动联合会，它的会员中有 70% 左右都是妇女，也是如此。意大利足球联合会无论从威信还是会员人数来说都是意大利最重要的体育联合会，它在 1990 年，废除了这一限制性规定，尽管从未形成书面文字。联邦总统已委任一位妇女担任足球司女司长职务。这段期间进行的“积极行动”并无惊人之处，但它们符合准确实施规定男女平等的准则，例如在使用足球场地的等级制度或对球队经济支助捐款的分配方面的准则。

意大利妇女参加最普遍的两项运动是体操和游泳，各种年龄常年参加的人数分

别有 168 万人和 75 万人。

但是,如果从实际参加体育联合会的人数以及持续进行竞赛活动的情况来考虑,那么领先的运动是排球,它是少女们在学校体育馆中开始普遍从事的一项运动。

在 78% 的比赛许可证持有者中,体操联合会是具有明显女性特征的一个联合会,其它联合会则无男女许可证持有者的区别,也没有规定由妇女参加。

意大利足球运动联合会有 110 多万会员,肯定是人数最多的联合会,在全体会员中,女会员比例最低,尽管运动员的实际数目可同参加传统的运动如游泳的人数相比。

总之,今天在意大利妇女“可以”从事运动,只要运动员有能力掌握它。另一方面现有数据表明,意大利妇女在逐步利用她们的闲暇时间时,也知道从事这种体力消耗越来越大的活动。目前正在实现的下一步,就是在体育领域中获得领导地位,以便获得有利条件,如果说这些条件还不能令人满意地实现的话,那完全应归罪于男子的运动。

第 14 条

农村妇女就业问题

第 14 条—1. 缔约各国应考虑到农村妇女面对的特殊问题和她们对家庭生计包括她们在经济体系中无金钱交易的部门的工作方面所发挥的重要作用，并应采取一切适当措施，保证对农村地区妇女适用本公约的各项规定。

2. 缔约各国应采取一切适当措施以消除对农村地区妇女的歧视，保证她们在男女平等的基础上参与农村发展并受其益惠，尤其是保证她们有权；

- a) 充分参与各级发展规划的拟订和执行工作；
- b) 有权利用充分的保健设施，包括计划生育方面的知识、辅导和服务；
- c) 从社会保障方案直接受益；
- d) 接受各种正式和非正式的训练和教育，包括实用识字的训练和教育在内，以及除了别的以外，享受一切社区服务和推广服务的益惠，以提高她们的技术熟练程度；
- e) 组织自助团体和合作社，以通过受雇和自雇的途径取得平等的经济机会；
- f) 参加一切社区活动；
- g) 有机会取得农业信贷，利用销售设施，获得适当技术，并在土地改革和土地垦殖计划方面享有平等待遇；
- h) 享受适当的生活条件，特别是在住房、卫生、水电供应、交通和通讯方面。

1990 年人口普查的暂定数据证实对生产基础和农业劳动力进一步减少的趋势以及目前正在举行的集中于企业结构中的过程的担心。

仅仅在八年之内，就有 233,000 个农户消失，80 万公顷可耕地即占全部可耕地的 5% 被改为他用。而使用的劳动日减少了四分之一。

农户的平均面积几乎没有什么变化 (+2.2%)，这是因为很大部分的农场的锐

减都是因为被废弃的缘故，只有少数是由于重新合并。

按面积单位计算的劳动日已减少了 20%，从劳动日/可耕地之比为 38 天降至 30 天；从某些方面看这是个积极现象，因为它表明合理化与专业化的过程，但从另一方面看则肯定是消极的，因为它说明在某些重要部门中缺少劳动力。

劳动力资源的紧缩同 80 年代中集约化农业的发展有关，这是由于共同体的价格政策助长的，该政策鼓励低强度人力的耕种，具体表现在畜牧业和果木业部门生产大大向草木作物种植的转移。

1990 年人口普查表明共有 3,036,000 个农户，同 1992 年普查相比减少了 7%。从 1961 年到今天消失了 1,258,000 个农户，等于少了 30%。

1982 年的普查说明的问题为暂定数据所证实：一方面有无数的极小农户（37% 不到一公顷），另一方面是占有 20 公顷土地以上的农户，它们占全体农户的 5%，但拥有面积为 50% 以上，人口为 60% 以上。

在意大利北部，农户数目的减少最大（-13%），中部为 -4.1%，南部为 -4.6%。这证实了在 70 年代就已明显的趋势，即在工业化过程最强烈的地区土地更为集中。

在三十来年中，除了山区农户减少了 39% 以外，在国内其它地区也减少了 26%。总的来说，人们看到北部农业活动向南部以及从困难地区向较有利地区转移的过程。

1982 年到 1990 年间，已调查过的农户农业总面积下降了 4%，使得从 1960 年到今天一共减少了将近 400 万公顷（-15%）。

同样，最近 30 年来，可利用的农业面积共丧失了 370 万公顷，其中 100 万在平原，100 万在山区，其余的（170 万）在丘陵地带。

这不仅是许多边缘的地带又恢复为天然的树林，而且城市、工业和基础设施也“征用”了具有极高农业价值的肥沃土地。

意大利农户的总平均面积将近 7.5 公顷，1970 年以前一次普查为 7 公顷，1961

年为 6. 2 公顷。

因此我们可以看到农户面积的扩大率在放慢。

正如人们预料的，面积最大的农户是在山区：11. 7 公顷，丘陵为 6. 3 公顷，平原为 6. 2 公顷。这种差别是由于在山区荒废率更高，这就使得更容易扩大和合并尚存的农户。

意大利农户可利用的平均农业面积表明同全国面积比起来其扩大程度要缓慢得多。

从 1970 年到今天，可利用平均农业面积实际上保持在 4. 9 公顷左右不变。这说明有越来越多的一部分农场用于造林，听任其荒芜或用于服务区（住房、建筑物）。

山区农场平均为 5. 5 公顷，平原为 5. 4 公顷，丘陵地带为 4. 5 公顷。农场的可耕地部分随着土地的肥沃和土地整治工程便利的程度直接发生变化：在山区为 47%，那里树林占据了人们无法进入的地区，在丘陵为 71%，在平原为 87%。

14. 1. 劳动力

A) 发展情况

根据普查资料，农业中雇用的劳力在 30 年内减少了 60% 以上。1961 年的劳动日将近 13 亿个，1990 年下降到 4 亿 6000 万个。

每个农场的平均工作日减少了一半，从 1961 年的 300 个降至 1990 年的 150 个。而按可利用的农业面积计算每公顷平均工作日下降得更多，从 69 降至 31 个。

单从最近两次普查来分析，我们可证实同平原比起来 (26. 5%)，丘陵和山区的下降要缓慢些 (23. 5%)。这种情况的合乎逻辑的解释是同南部比起来，中部——北部地区的 behavior 有明显差别，其重要原因是人口与经济进化不同。

在中部和北部，平原是大量的，工业和商业服务业活动的强烈吸引力使得离开农业的人比南部多得多，而在南部人口增长率更明显，而且除了农业外其它工作机会很

有限。

因此不足为奇的是，在80年代，北部劳动日减少数接近27%，而在南部则只有18%，尽管各地区之间有明显差别：在卡拉布里亚和撒丁岛不明显，在这些地区有几项大的工业措施已失败，在阿布鲁佐（-28%）和坎帕尼亚（-24%）则接近于北部的水平。在中部劳力下降得最厉害（-33%），这是由于畜牧业的锐减以及第三产业，特别是旅游业的强烈吸引力。

大部分劳力来自种植者家庭，但有一些差异，在北部超过90%，中部为85%，南部直到77%；在全国，总的家庭工作日为3亿8300万个，家庭外的则为7600万个（83%）。

B) 劳动强度

1990年可使用农业面积每公顷平均为31天，但各地区和地理区域有很大差异。

山区每公顷为25天，丘陵地每公顷为31天，平原为34.5天，但在平原地区“粗放经营”的过程却更明显，每公顷的劳动强度已下降了24%，而丘陵和山区则减少了19%。

在北部劳动力的使用更为紧张（每公顷为35天），而中部—南部为28天。这是由于波河流域广泛使用牲畜，或者由于有些地区耕作强度高；但相反，在南部，具有粗放经营性质的广大地区同水果与蔬菜种植的地区并存。

地区性分析只能部分说明这些差别：利古里亚大大超过了坎帕尼亚，每公顷可使用面积为120天，后者则为70天。但在全国占首位的是那不勒斯省，为192天，随后是因佩里亚（158）、萨沃纳（135）和波斯托亚（110）。

14.2. 在农业企业中妇女的法律地位及获得信贷的机会

意大利议会在第十届会议届满时批准并于 1992 年 3 月 7 日第 215 期《官方公报》中公布的“支持女企业主的积极行动”法，受到了独立劳工界的积极判断，因为该法代表了由特别与从事附属性工作妇女有关的第 125/91 号法开始的关于机会均等的立法的完成，而且也因为它可能创造出妇女企业家的经验。

促进男女实质性平等及机会均等的问题不是个简单问题，对独立的劳工界来说更非如此，在独立劳工界，企业主和职工之间不存在这种“相关性”的关系，但却需要推动创造出一类摆脱固定型式的企业家。

上述法律安排了使这种情况得以出现的“机会”：

- a) 主张创立和发展女企业家，包括以合作社的形式；
- b) 促进企业家的培训并规定女企业家的专业价值；
- c) 帮助由妇女担任领导或主要由她们参加的企业取得贷款；
- d) 帮助确定企业条件及由妇女领导的企业的管理；
- e) 促进最有创新性的生产性部门中有由妇女领导或以妇女为主参加的企业（第 1 条）。

为此而成立了发展女企业主全国基金，它在 1992—1994 三年期中拥有 300 亿里拉的流动资金，这笔钱在农业部门中将用于为下述活动提供款项：

- a) 有关实施产品在技术及组织方面的定性与革新的企业项目；
- b) 获得旨在提高生产率，进行组织革新，转让技术，为产品的推销研究新市场，获得产品新技术，管理及商业化以及建立质量制度的服务（第 4 条）；
- c) 为妇女不少于 50% 的那部分企业举办的企业家培训班或技术与管理咨询及援助服务的培训中心和专业协会（第 2 条）。

第 215 号法规定在工商业及手工业部内成立一个女企业家委员会，任务是就该法的规定提供方针指导及规划。

人们提到该法标志着我国立法中从规定农业经营者家庭内部关系的民法典第230条（之二）的单纯概念向促进人力资源的更广泛的概念的转变。

第 15 条

法律面前男女平等

第 15 条—1. 缔约各国应给予男女在法律面前平等的地位。

2. 缔约各国应在公民事务上, 给予妇女与男子同等的法律行为能力, 以及行使这种行为能力的相同机会。特别应给予妇女签订合同和管理财产的平等权利, 并在法院和法庭诉讼的各个阶段给予平等待遇。

3. 缔约各国同意, 旨在限制妇女法律行为能力的所有合同和其他任何具有法律效力的私人文书, 应一律视为无效。

4. 缔约各国在有关人身移动和自由择居的法律方面, 应给予男女相同的权利。

考虑到在前一份报告中已阐述的内容, 我们认为应增加下面的内容。

人们想用 1990 年 7 月 30 日的第 217 号法(《由国家出资为经济困难者建立司法协助》)来回答长期以来人们就感到的、现由 1923 年 12 月 30 日第 3282 号敕令所规定的有关免费司法协助的现行规程的修改要求, 尽管这种回答仅限于刑法方面。进行根本改革的迫切需要的依据是第 24 条第 3 款中所载的突出原则, 它要求“确保借助于特别机构, 使经济困难者能在法院中采取行动和为自己辩护”, 这一原则是同第 3 条第 2 款规定的实质性平等的原则紧密相关的, 而这一原则正如人们正确地指出的, 表明了从免费司法协助的“财政概念”进入了“社会概念”, 并规定了一项随同“社会救助的自身标准”而实现的纪律。

此外, 局限于刑事领域的改革似乎容易得到更快的批准, 如果在这方面不存在未能取得一致意见的争论不休的任何问题的话。

人们已用宪法中使用的“不富裕”的概念来代替目前立法中的“贫穷”概念并把这个条件同由年净收入来代表的客观标准挂钩。

因此已规定了由国库来承担与被告的费用、权利及酬金以及被告应付给专家的费用有关的义务。

已规定利用自由开业的律师的服务和赋予被告以选择对其提供救助的律师的广泛自由的办法来实现对经济困难者的司法协助,以便不使缺少委托因素,这是提供职业活动的所有关系的基础。

还须指出,该法与所有公民有关。很明显,由于妇女从经济角度来看往往是最软弱的,因此她们最易从中获得最大利益。

第 16 条

在有关婚姻和家庭关系的各种事务上的平等

第 16 条—1. 缔约各国应采取一切适当措施，消除在有关婚姻和家庭关系的一切事项上对妇女的歧视，并特别应保证她们在男女平等的基础上：

- a) 有相同的缔婚权利；
- b) 有相同的自由选择配偶和非经本人自由表示、完全同意不缔婚约的权利；
- c) 在婚姻存续期间以及解除婚姻关系时，有相同的权利和义务；
- d) 不论婚姻状况如何，在有关子女的事务上，作为父母亲有相同的权利和义务。但在任何情况下，均应以子女的利益为重；
- e) 有相同的权利自由负责地决定子女人数和生育间隔，并有机会获得使她们能够行使这种权利的知识、教育和方法；
- f) 在监护、看管、受托和收养子女或类似的制度方面，如果国家法规有这些观念的话，有相同的权利和义务。但在任何情况下，均应以子女的利益为重；
- g) 夫妻有相同的个人权利，包括选择姓氏、专业和职业的权利；
- h) 配偶双方在财产的所有、取得、经营、管理、享有、处置方面，不论是无偿的或是收取价值酬报的，都有相同的权利。

2. 童年订婚和童婚应不具法律效力，并应采取一切必要行动，包括制订法律，规定结婚最低年龄，并规定婚姻必须向正式登记机构登记。

除了上面就《公约》第 13 条主题所阐述的以外，似有必要提出如下一些考虑。

1987 年 3 月 6 日第 74 号法批准的有关离婚的立法的最近改革主要来自这样的要求，即规定一个更短的夫妻预防性合法分居期间，作为通过司法途径要求并获得解除婚姻的必要先决条件。此外，新法还规定了其他不同条款，主要在于更快作出相应

判决(特别是二审判决)和改进与颁布家庭及财产性质措施有关的方面,以及减少这些问题的争论性质。特别是通过宣布解除和停止婚姻的民事效力的判决,法庭考虑到配偶的条件、判决的理由、每个人对管理家庭及形成每个人的以及共同的遗产所作的个人与经济贡献,当事人双方的收入并评价了与婚姻期间有关的上述所有因素后,规定了配偶一方在另一方没有足够的资财或由于客观原因而无法获得这种资财时定期给另一方以一笔赡养费的义务。

判决还应规定至少根据货币贬值指数自动调整赡养金的标准。

法官对这一标准的解释表明了今天由最高法院最近的一项公告所认可的主导方针,最高法院是具有确保对法律的统一解释任务的机构。按照该方针,应该根据保证提出要求的配偶不仅能享有自立和尊严的经济生活方式,而且要根据享有同在结婚期间享有的相同的生活水平这一目标来评价该配偶的资财是否适宜(该配偶可能已能自给自足)。

我们再提一句,家庭法的改革已规定建立家庭事业,从保护家庭中妇女劳动的角度来看该事业具有明显的重要性。

事实上,除非编写另一份不同的(工作)报告,民法典第230条(之二)现在规定在家庭内部连续提供服务的家庭成员(配偶或父母)应根据提供的工作数量与质量来分享事业的好处;特别是为此目的,把妇女的工作作为同男子的工作相同来考虑。所有参与家庭事业的个人都对采取有关管理和中止这一事业的决定作出贡献。

此外,第74/87号法规定已离婚的配偶(如果未再婚并享有赡养费的话),在其前配偶死亡后,有权领取来自离婚判决前产生的关系的可归复的赡养费;如果前配偶留下一个幸存的配偶,这一权利则涉及可归复的赡养费的一定份额。

除这些规范原则外,还可提供有关它们具体实施的一些迹象。在这方面,1990年由帕多瓦、罗维戈、阿奎那和圣玛利亚·卡普亚·维泰雷的法庭确定的就个人、司法及双方同意分居程序的模式进行的一次调查具有象征意义。

普遍而最有意义的一个方向是这一事实，大多数情况(70%以上)下是妇女要求分居——她们的要求总是根据对配偶提出的严重和具体的控告。

这些不满包括肉体和精神上的暴行，专制行为以及配偶对家庭问题根本漠不关心。

相反，丈夫提出的请求的主要依据是指控配偶不贞，而预审的结果则往往表明这种指控并无根据。这项资料反映了妻子对家庭有更为成熟和负责任的思想以及她们对面临和解决夫妻关系的困难时的不同做法。

还应着重指出，分居涉及各个年龄段的夫妇，就年轻的夫妇而言，这证实了妻子对其权利有了新的认识，而从年纪大的夫妇而言，则说明由于长期所受的屈辱，情况已恶化到不可挽回的地步。

主要是由妻子主动提出这一事实并不能像表面看起来那样表明意大利妇女有了更大的自由与自主，而是说明十分严重的物质与道德困境已不能再容忍下去。

由于缺少家庭支持和社会干预，分居的选择似乎是唯一实际可行的解决办法，尽管分居后的妻子一般都要碰到经济和伦理方面的困难。

调查明确表明，诉讼手段既不能提供保护，也不能对妇女正义的要求提供适宜的回答。

在99%的情况下，按照根深蒂固的文化模式未成年的孩子都托付给了母亲，而人们却未考虑到孩子同父亲在一起的实际利益，也未考虑到妻子以微薄的资金独自处理新的困难局面的实际能力。

根据法律，赡养费应保障同分居前有相同的生活水平，但相反，它却是在法院认定分居时根据并不一致执行的标准和完全不适宜地加以确定的。这种情况可能是出于要确定较弱的配偶的实际经济资财有客观困难，也可能是因为法官在确定赡养费时是根据大部分是主观的估计而行使随意处置权，从而使得在相似的情况下处理有差异。

此外，收集到的资料表明，协议分居比法院判决的分居要多得多，更确切地说进一步，把法院判的分居转变成了协议分居。

即使在以对丈夫的暴力进行的严重指控为基础的案件中，通过协议道路来确定诉讼，也并不是在平等的基础上和以和解精神达成的谅解的一种表现。相反，它是以妻子处于经济及心理劣势的情况下进行的使人疲于奔命的长期谈判的结果。

说是经济的，那是因为她往往不能在家庭以外去从事职业活动，或只从事报酬菲薄的活动。

说是心理的，那是因为妻子不得不单独去承受困难诉讼的重负，使她逐渐对诉讼的结果失去信心，这也是由于她对诉讼机制有种陌生感，因此她是被引导去接受即使不是不公正也是经济上不能令人满意的解决办法。

此外，被揭露的事实因而不能为法官所估计到，最后甚至无法对决定赡养费的数额产生影响。

该制度在这个阶段表明了严重缺陷，它未能提供进行平衡和满足妻子有效要求的解决办法的调停空间，妻子面对分居但不知道自己的权利，也未能从公共机构那里获得必要的信息和法律与心理协助。

这里还应提及，在家庭公共咨询中心一般不提供咨询或法律协助。这种服务只是由妇女协会以自愿方式提供。

这种对自己的权利的严重缺乏了解最初使得妇女以不正确的方式来使用多种诉讼手段，即使在没有必要的依据时也去求助于刑事法官。结果产生的是导致加剧夫妻间的争执的抱怨和争吵，而没有给妻子带来任何有效的保护。

16. 1. 有利于妻子的刑事保护的各个方面

在刑事领域，同样利用罗维戈、帕多瓦、阿奎那和圣玛利亚·卡普亚·维泰雷的法庭目前进行的调查资料来说明在司法实践中的家庭虐待不法行为。

我们的立法规定了不仅对未成年人，而且也对配偶特别是更弱小的配偶的家庭虐待不法行为，规定了具体案例，该案例除独立的惩罚外，还有由有关刑法典规定的与传统暴力行为有关的其他不法行为。

实际上，家庭虐待的不法行为中包括并纳入了与伤害、殴打和威胁等不法行为相关的事。因此，这个准则（刑法典第 572 条）具有了十分广泛的指控性质。

判例审查了多项虐待案例。例如，人们认为对赡养费管理不当和不足，忽略了适当的治疗以及使妻子身体过度疲劳都是虐待行为。此外，丈夫背着妻子窃取金钱从而使这一行为违背了应存在于夫妻之间的挚爱、尊重与帮助的关系，也是虐待。

同样，如果丈夫对他自己的家庭成员对他妻子表示出的轻蔑和歧视表示出赞同的态度，特别是这种态度同妻子对丈夫家庭成员表示出的屈从与尊重形成鲜明对比时，这也被认为是一种不法行为。

仅仅是出于想冒犯妻子的尊严，剥夺其生活必需品而拒绝给妻子以赡养费，就可能成为虐待的不法行为。

即使在家庭以外的一再谈话中归罪另一配偶的性反常的态度或举止，这一事实也被认为是一件不法行为。

此外，还须提到在司法实践中的准则碰到的两个主要限制。第一个是严重性概念的相对性质，骚扰行为不是看它的客观可靠性，而是一般同配偶的社会地位、文化程度和教育联系在一起。

第二个限制是骚扰行为必须具体表现在反复和不断出现的行为上，一次简单的骚扰行为是不够的。

这就表明从理论上说，引起肉体或精神痛苦的一次举动尽管严重，抽象地说，可能不受刑法规定的制裁，因为它是孤立的行为，而且可能重新融合在习惯行为的背景之内。

今天的基本问题仍然是有效实施法律的问题：这里审查的准则的有效性实际上

被对虐待的掩盖和保持沉默的法律状态的持续存在所破坏，而这是对妇女不利的。这种状态与所有社会阶层有关，但在社会——环境情况使妇女难于获得解放的地方尤为突出。

这些法律，虽然先进，却无法接触到屈辱与痛苦的现实的要害之处，这种现实来源于妻子对丈夫深根蒂固的屈从：事实上，从丈夫方面来说，对妻子尊严的尊重往往不被认为是一种义务，而是一种可随意行使的让步。

如果这种权利所表达的原则不能在各阶层人民中得到真正的遵从，而且不能反映出由社会组织所基本吸收的一种文化与认识，那么这种权利就有失去其充分效力的危险。

在贾科莫·雷克为总理府下设的实现男女平等及机会均等委员会主编的丛书
中，已出版了以下各卷（*）：

- 《妇女法典——国际准则与文件汇编》，1985，1990；
- 《通向平等道路的120年》，1985，也有英文本（已售完）；
- 《妇女影像》，1985；
- 《妇女进步未来行动战略及克服到2000年内实现联合国妇女十年目标：
平等、发展与和平的障碍所采取的具体措施，内罗毕世界会议》，1985；
- 《非性别主义的使用意大利语言的建议》，1986（已售完）；
- 《积极行动纲领》，1986；
- 《小学课本中的男女形象》，1986；
- 《意大利女作家——附有评论的故事、诗歌、论文书目：1945—1985》，1986；
- 《意大利妇女报刊——目录，1861—1985》，1986；
- 《妇女与技术》，1986；
- 《意大利语言中的性别主义》，1987（重版）；
- 《各地区、省及市镇当选妇女调查》，1987；
- 《意大利的妇女犯罪》，1987；
- 《国家行动计划》，1987；
- 《妇女与法——两个世纪的立法：1967—1986》，1987；
- 《联合国消除对妇女一切形式歧视公约十周年》，1989（已售完）；
- 《意大利政府关于消除对妇女一切形式歧视公约的初步报告》，1989；
- 《玫瑰篇章——妇女权利指南》，1991；
- 《传媒中的妇女——妇女形象管窥》，1992；
- 《全世界的妇女：1970—1990。统计与观念》，1993。

(*) 在国家印刷及造币研究所书店中也可买到。